

MANUSCRITS DEL CONSELL DE LES PAÜLS (1576-1636)

Walter HEIM i Artur QUINTANA

L'any 1980 mossèn Domingo Subías Armengol, capellà de les Paüls, va trobar a l'església d'aquella localitat ribagorçana una part de l'arxiu del Consell de les Paüls que comprèn els anys 1576 a 1636. Es tracta sobretot de llistes d'ingressos i despeses, de relació d'impostos, de disposicions i de contractes d'arrendament de la propietat o dels serveis comunals, referits en llur quasi totalitat al mateix Consell de les Paüls. L'any 1983 es va publicar a Saragossa el volum primer de l'edició en facsímil d'aquests manuscrits i l'any 1999 se n'ha fet una reedició junt amb quatre volums més, completant així la quasi totalitat de l'edició en facsímil dels manuscrits en qüestió.¹ La revista *Alazet* es proposa ara, i en els números següents, de publicar la transcripció i estudi lingüístic d'aquests manuscrits.

CRITERIS DE TRANSCRIPCIÓ I EDICIÓ

Els documents es presenten en ordre cronològic precedits d'un número correlatiu en xifres aràbigues. Els documents soLEN tenir títol propi i això ens estalvia sovint de fer-ne una regesta. Si el títol manca, aleshores redactem una regesta i la posem entre []. En gran part dels casos, la temàtica del document indicada pel títol o per la regesta es refereix al Consell de les Paüls i no ho indiquem expressament. Al final del títol o de la regesta del document posem el número de la pàgina que té el document original a l'Arxiu de la Parròquia de les Paüls, on es conserven aquests manuscrits actualment. A continuació segueix el número del foli que li correspon en l'edició facsímil esmentada més amunt; si el document correspon al recto del foli, no ho indiquem; si correspon al verso, fem seguir d'una «v» el número del foli. En la transcripció indiquem amb / el límit entre les pàgines o folis de l'original.

¹ SUBÍAS ARMENGOL, Domingo (ed.), *Facsímil de manuscritos de Laspaüles de los siglos XVI y XVII*, Laspaüles, 1999.

LECTURA

La major part dels documents van encapçalats per una + que no transcrivim.

Posem entre [] els mots o les lletres que afegim.

Posem entre () els mots o les lletres sobreres.

Si un text és de lectura insegura, el subratllem.

Si un text és il·legible, posem [///].

Si hi ha una llacuna a l'original, posem ***.

Quan l'escrivà ha ratllat un mot i l'ha substituït per un altre, indiquem el mot ratllat en nota. Si el mot ratllat no ha estat substituït per un altre, el deixem dins del text però en nota indiquem que l'escrivà l'havia ratllat.

ABREVIATURES

Resolem les abreviatures i ho escrivim en cursiva, llevat de les usuals i de «l», «s» i «d»/«di» quan signifiquen respectivament lliura/liures, sou/sous i diner/diners, que transcrivim L, S i D/Di. Ocasionalment D i L poden significar respectivament 500 i 50, significat que el context evidencia.

ORTOGRAFIA

Puntuem segons la normativa actual.

Reproduïm les majúscules i minúscules segons la normativa actual.

Separem els mots segons la normativa actual.

El text manca d'accents, dièresis, apòstrofs i guionets, així como de la ç, que nosaltres reproduïm segons la normativa actual.

1576

1. [Arrendament de la dula dels porcs. 2 de febrer de 1576.] 1. 242.

Buy q[u]e si conta a dos dias del mes febrero² de l'an de myl sinc-sents setanta-y-sies, tot lo consel, conselayment los de las Paüls y Soyls y Bylaplana, en lo Roero de Sen Roc, a on altras boltas si custuma tinre consel, y tots de vna boluntat an posat beu y dita en la porq[u]erya per vn an segent ab los pactes y condisions. Item, que lo q[u]e sia porq[u]ero q[u]e aya de bynre a la punta del sol a lo Prado Sen Pere fins a posta de sol, y en tal cas q[u]e los po[rc]s fían mal, que lo q[u]e ature la dita, q[u]e se'n page. Item més, q[u]e si algun dia benya alguna tempesta, q[u]e los ne enbyen, y pasada la tempesta, q[u]e los tornen a replegar a lo Prado Sen Pere. Item q[u]e lo q[u]e ature la dita q[u]e aya de dar bon recabte a los po[rc]s. Item q[u]e si se perde degun porco a culpa de lo porq[u]ero, o no daba raó, comanats q[u]e los ly àyan, q[u]e lo page. Item q[u]e lo que ature la dita q[u]e aya de pasar los po[rc]s a lo desbyo de Fon de Na Marya, y si fían mal ny'n prenyan, q[u]e'n page lo

² Ratllat: de ginero.

porq[u]ero. Y dónan-ly vn almut *per casa*. Item, e aturada la dita en Yoan Pyq[u]era, y dónan *per casa* tres coartals y vn almut y myg de sègal.

1577

2. Las calónias. [15-9-1577]. 601. 89v.

En l'ani de mil sinc-sents setanta-y-set posaren bev i dita en arendar-las a quinse del mes de setembre. Y aréndan-se en fins al dia de Nostra Senyora de Agost. Y que lo dit caloniero pueda executar *per sinc sous*, cada bolta que faltarà lo bino, oly i pan, lo pueda executar *per sinc sous*, *per cada vna cosa* de aquestas. Y si lo caloniero no anaba com debia en executar a lo tabernero, que los gurats puédan executar lo caloniero. Item e aturada la dita en Pedro Morango de Bilaroé. I dóna de arrendament a la bila de las calónias sincoanta sous. Y estos (a) a de pagar a cap del temps sense degun fuerdo, digo a Sen Pere de Agost primer binent. Feta en beritat.

3. Los dinés de la bila. [6-10-1577]. 548. 303.

Bui que se conta ha sis del mes octubre de l'ani de mil sinc-sents setanta-y-set, tot lo consel plegado y congregado, y tots de huna boluntat, an posat bev i dita en trenta-sis livras³ a qui més ne donaria en fins a Sen Miquel de Setembre primer [= primer] binent. Y per a la bolta que torne en poder de la bila dinés *per dinés clas*, i bona moneda corible per tot lo regne de Aragon, guntament am lo que donaran de goani. Y que se obligen am carta de comanda. Y lo que ature la dita, que aya de dar dos fiansas que a la bila agraden. E aturada la dita en Pedro Morango de Bilaroé, i dóna de goani sinc livras i setse sous [///]. I dóna per fiansas i pri[n]sipals pagadós a Yoan Piquera, molinero, y a Pedro Puntaron. Y nosaltres, ditas fiansas, atorgam dita fianseria i mos hobligam a tornar las ditas coaranta i vna liuvas⁴ i setse sous. I som contents de obligar-mos am carta de encomanda. I atòrgan en tot lo sobredit. Item de la susdita suma tine de rebudo Pedro Morango tretse livras, dic — XIII L. Item tine de rebudo Yoan Piquera de la susdita suma tretse liuras, dic — XIII [L]. Item tine de rebuda de la susdita suma Pedro Puntaron sinc liuras, dic — V L.

4. Los dinés de la bila. [6-10-1577]. 548. 304.

Bui que se conta a sis del mes de octubre de l'an de mil-sinc sents setanta-i-set, tot lo consel plegado i congregado, an posat bev i dita en binte-sinc liuras i set sous a qui més ne donaria de guani en fins a Sant Miquel de Setembre primer binent, i per a Sant Miquel de Setembre que los torne en dinés clas guntament am lo goani que se donarà de las binte-sis liuras i dos reals. E aturada la dita en Anton⁵ Palasí de

³ Ratllat: y una liura.

⁴ Ratllat: trenta-y-sis livras.

⁵ Ratllat: Andreu.

Sen Pere.⁶ Dóna de goani tres liuras i⁷ set sous i se obliga a tornar binte nov livras i quatorse sous⁸ per a Sant Miquel de Setembre primer binent, en dinés clas. Y dóna per fiansas i prensipals pagadós a Yoan Piquera, molinero, i a Bernat Goan.⁹ Y nosaltres, ditas fiansas, atorgam dita fianseria y premetem de obligar-mos am carta de comanda de la dita cantitat, i portar la carta aba[n]s que no rèban los diné[s]. Item de la susdita suma tine rebudo Bringer Castel sis liuras, dic — VI L. Item tine de rebudo de la susdita suma Bringer Arcas sinc liuras, dic — V L. Item a de refer Handrev Palasí y Bringer Castel y Bringer A[r]cas de la susdita suma de las tres liuras i set sous que dónan de goani, toca tocan a cada vno per lo que an preso i rebudo.

5. [Arrendament de l'herba de] Torbiner. [10-11-1577]. 549. 304v.

Bui que se conta [a] dev del mes de nobembre de l'ani de mil sinc-sents setanta-i-set, tot lo consel plegado y congregado, posaren bev y dita en arendar i benre la erba de Torbiner en fins a Senta Maria de Marso primer binent. I [a] la bolta que torne en poder de la bila. Y bene-si ab los pactes i condisions segents: que lo que ature la dita no pueda acolir degun forastero a mengar la erba i metre obelas que àyan de anar a Litera. I si n'i metia, que estigan a mersè de la bila, las obelas. Item e aturada la dita en Bringer Castel de Bilaroé. I dóna de dita erba debuit cantes de bino. Y a de ser bo i rebedor a coneysensa de los gurat[s]. Y a de dar dit bino per a Sincoagesma primer binent, i de alí abant sinpre que lo li demanaran. I si no lo daba que lo puédan comprà en la taberna. I lo dit arendador l'a de pagar, etz.

6. La despesa de Gaspar Palasí com a gurat de Soils en l'ani de mil sinc-sents setanta-y-set. 83v.

Primo pagà [a] Antoni Abat de la soldada del bailiv dotse sous, dic — XII S. Item pagé a Bringer Arcas debuit dinés de prear la Montanya la derera bolta, dic — XVIII Di. Item de la obela de lo dia dels contes debuit sous, dic, que era de la casa de Fondebila de Neril — XVIII S. Item dotse sous de la soldada, di[c] — XII S. Item pagà de huna trav per a la presa del molino, dos so[u]s i mig, dic — II S, VI Di.

7. L'ani de mil sinc-sents setanta-y-set. La despesa de Yoan Espanyol de Alins com a clabari del comun de la bila en l'ani sobredit. 538-544. 299-302.

Comensà a rebre i a despenre. Et primo pagà, per al consel, lo consel que arendaren las calònias de la taberna, coatre sovs y mig, dic — IV S, VI dinés. Item pagé la primera profesó que fírem a Sant Adrian per debosió, i pagé entre bino i formage i ovs, entre tot binte-do(do)s sous i mig, dic — XXII S, VI. Item pagé i doné per a la mateisa profesion tres coartals de blat, dic — III coartals. Item pagé per al consel

⁶ Ratllat: de Bilaroé.

⁷ Ratllat: set.

⁸ Ratllat: buit liuras i set sous.

⁹ Ratllat: a Bringer Arcas de Soils, y a Bringer Palasí de Bilaroé.

com arendaren lo molino set sous i sinc dinés, dic — VII S, V dinés. Item pagé lo mateis dia que tornaren a oir de contes y contaren los gurats i promes ambe Goan Morango de las tornas com era clabari, y gastaren-se buit sous, dic — VIII S. Item pagà lo dia que donaren a rebre lo molino a Berna[t] Goan dos sous i mig, dic — II S, VI Di. Més pagà lo dia que rebí lo blat de la bila a Bilaplana tres sous, dic — III S, III. Més pagà lo consej que arendaren los dinés de la bila, buit sous, dic — VIII S. Item més pagé hun real de la misa que se degí en Sent Adrian, dic — II S. Item més pagé hun real de huna birasa que se fi per al molino gran, dic — II S. / Item més pagé a Pedro Domec sinc sous de huna trav que deysa per a las forcas de Puimilans, dic — V S. Item pagé hun sou de la bèstia que portà la probesió a Sent Adrian, di[c] — I S. Item més pagé binte-nov sous coatre dinés per lo sensal que la bila lo fia al senior Yoan Boil, y ara lo plegà Yoan Espanyol i Yoan Riv, dic — XXVIII S, IIII. Item pagé a Bernat Abat binte-dos livras per los dinés que abia arendats de la bila, dic — XXII L. Item doné y pagé binte-dos liuras [a] Andrev Palasi de Bilaroé per los dinés que abia arendats de la bila, dic — XXII L. Item pagé de l'alifara de Torbiner dos reals, dic — IIII S. Item pagé de lo primer besinal que firen a lo molino, tres sous, dic — III S. Item lo dia que los de Neril i los de Bilaroé bengiren a besinal a lo molino, pagé dos sous, dic — II S. Item lo dia que per los de Alins, i bengiren y esconbraren la seccla, pagé dos sous, dic — II sous, dos dinés, dic — II S, II Di. Item més pagé bint sous d'escanselar lo contracte a Benabari com Bernat Abat anà a lo consej particular, dic — XX S. Item més li pagé de sinc dietas que estigí, com anà a lo consej particular, dic — XX S. Item pagé lo dia que lo bayle y los gurats anaren a lo molino y mesuraren la goansa. Y anaren a la presa del molino a lansar la rama en la presa del molino. Y se gastaren tres sous, dic — III S. Item més pagé a Yoan Garús i a Palomera de la [e]scalera que firen a lo molino setse dinés, dic — XVI dinés. / Item pagé en dos boltas per abisar los de Alins a consej hun sov, dic — I S. Item rebí de Piquera lo dia de cap d'an coaranta sous, dic — XXXX S. Item pagé lo dia de parise que anà lo bayle y promes y gurats, que anàrem a lo molino a bero [= bere] lo molino com estava per lo ce[r]t, y godicaren la birasa lo que balia, y la godicaren un sov.¹⁰ Y gastaren-se bint dinés, dic — XX dinés. Item pagé de la fusta de la birasa hun sou. Item pagé lo dia de Nostra Seniora de Febrero per a l'arendasió de los po[rc]s coatre sous, dic — IIII S. Item pagé de tocar las campanas la nit de Sent[a] Àdiga hun real, dic — II S. Item pagé un real [a] Amat de l'arendament de la carniseria, que la puya en tres escuts. Item pagé de l'alifara de la carniseria sinc sous, dic — V S. Item pagé de lo besinal que firen a lo molino, a la presa, sinc sous, dic — V S. Item pagé lo dia que obriren los camins de las congestas en ginero tres sous, dic — III S. Item pagé buit dinés a los que portaren la calsina a Nostra Seniora de Bilaplana, dic — VIII Di. Item pagé a Bernat Abat de sus dietas, que estigí a lo consej de Sen Bisents, binte-coatre sous, dic — XXIII S. Item pagé sinc sous de la comesió del bayle y un sov de

¹⁰ Ratllat a l'original.

pan, que són — V S. / Item pagé de binte-sinc cabisos de calsina coaranta-y-tres sous, nov dinés, dic — XXXIII S, VIII. Item pagé per al consel que arendaren la tere de Torbiner y de lo Labador sis sous y nov dinés, dic — VI S, VIII Di. Item més pagé lo dya de Sen Masià per al consel siet sous, dic — VII S. Item pagé per al consel que los de Alins faltaren al consel, pagé buit sous, dic — VIII S. Item pagé set sous lo dia que se esquiren lo baile y gurats i promes am los de Neril sobre lo terme comvno, dic — VII S. Item pagé en l'altre dia que y anà lo locinet de baile, i Amat, i Gavme Goeri, i gastaren-si bint dinés, dic — I S, VIII din[és]. Item pagé lo dia que firen ofensa los pastós d'Espés de Sus a lo mesegero, i anà lo bayle i coatre o sinc omes [a] Abela, y se gastaren-si quinse dinés, dic — XV Di. Item pagé per a los que firen lo monimén lo Govs Sant. Pagé sis sous, nov dinés, dic — VI S, VIII. Item pagé de l'alifara de lo Plano lo Luns de Pascoa¹¹ nov sous, dic — VIII S. Item pagé bint dinés de l'alifara de los bans de Torbiner, dic — XX dinés. Item pagé (de) per a la profesó que firen de debosió a Sent Adrian, entre bino y cart trenta-y-coatre sous, dic — XXXIII S. Item pagé vn sov de la bèstia que portà la probesió [a] Sent Adrià, dic — I S. Item pagé debuit dinés lo dia que los promes anaren a bogar, dic XVIII Di. / Item pagé del gasto que firen los de la crusada catorse sous, dic — XIII S. Item pagé bint sous a Bernat Abat de sinc dietas que estigí com anà al consel general, com los sindicts lo manaren, com lo dvc se n'anà la derera bolta, dic — XX S. Item pagé per la caritat de lo Canpo binte-set sous, dic — XXVII S. Item pagé per a la caritat de Senta Maria la Ribera quinse sovs, dic — XV S. Item pagé per a la profesó de Sent Adriya bint sous, de Senta Quitèria, dic — XX S. Item pagé de lo gasto que firen lo dia que repartiren lo blat de la bila per casa, y pagé sis sous, dic — VI S. Item pagé lo dia que tengiren consel que Bernat Abat perposà lo que abían fet en lo consel general, dos sous, dic — II S. Item pagé hun sov de la bèstia que portà la prebesion ha Sent Adrian, dic — I S. Item pagé tres sous de los mesegés que anaren a prear la Montanya, dic — III S. Item pagé tretse sous y mig de lo bino de la caritat de Sen Bernabev, dic — XIII S, VI. Item pagé a Domec de Bilaplana de logero de los granés quinse sous, dic — XV S. / Item pagé al senior rector de tocar la beyla denov sous, dic — XVIII S. Item pagé [a] Antoni Amat y [a] Antoni Alins com anaren a lo consel que manà lo senior duc coaranta sous, dic — XXX S. Item pagé per a la colecta de Sen Goan sinc escuts, dic — V L. Item doné a lo portador que portà la colecta hun real, dic — II S. Item pagé per al consel que tengiren lo dia de Santa Quelita et Gulieta set sous, dic — VII S. Item pagé a los plegadós de los frares de Yesús buit dinés, dic — VIII dinés. Item lo dia que tornaren l'ayga a lo molino, y lo molinero los prengí a su mano, pagé sinc sous, dic — V S. Item pagé lo dia de San Gavme que tornàrem a gerar l'ay[g]a a lo molino vn sov. Item pagé lo dia que firen l'alifara am lo molinero sinc sous, buit dinés. Item pagé nov sous de bino per a la caritat de Se[n] Mamés, dic — VIII S. Item page per a la caritat de la Colada tretse sous y mig de bino, dic — XIII S, VI Di. Item prengí per a la caritat de Sen Roc de bino trenta sous.

¹¹ Ratllat: bvit.

Y tene de pagats lo tabernero quinse sous per las portas de lo bino de las caritats. / Item pagé en una tala del gasto *que* abia feto lo gurat de Alins en sensals bint sous, dic — XX S. Item pagé a binte(e)-do ***. Item pagé tres sous de lo sensal de Masià, dic — S. Item pagé a lo notari, i com bengí a tocar l'acte de la Casa de Sebastian Solana; pagé binte-dos sous.¹² Item pagé sinc livras de la colecta de lo Bon Govs. Item sis livras de la soldada.

1578

8. [La terra de Torbiner i del Llavador de Nerill. 24-2-1578]. 537. 298v.

Buj *que* se conta a bynte-coatre de febrero de l'ani de mil sinc-sents setanta-y-buit, tot lo consel plegado, an posat bev i dita en la tera de cantó la església de Torbiner, y la tera de cantó lo Labador de Neril. Y arenda-se per una colida. Y feta la colida *que* torna en poder de la bila. Y e aturada la dita en Antoni Amat. Y dóna de arrendament de las ditas teras honse coartals y mi[g] de lo *que* se culirà en las teras. Y si no las senbraba, *que* o page hon coartal i mig de sègal per a Sen Miquel de Setembre de l'ani sobredit de mil sinc-sents setanta-y-nov, bona i rebedora.

9. [Els bans de] Torbiner. [31-3-1578]. 552. 306.

Bui *que* se conta lo derer de marzo de l'an de mil sinc-sents setanta-y-buit, tot lo consel plegado y congregado, an posat beu y dita en arrendar los bans de Torbiner en fins a Sen Martí primer binent. Y per a la bolta *que* torne en poder de la bila. Y e aturada la dita en Bringer Quastel de Bilaroé. Y dóna de arrendament dels dits bans binte-dos sous per al dia de Sen Martí primer binent sense degun fuero.

10. Los mesegés en l'ani de mil sinc-sents setanta-y-buit. 549. 304v.

Lo Luns de Pascoa de l'an sobredit posaren a mesegés de Sen Pere a Yoan del Baile y Ramon Puntaron; de Soils a Bringer Arcas i Goan Palasí; de Alins Ramon i Bortolomeu Múria; de Bilaroé Handreu Palasí. Tots estos mesegés de l'ani sobredit. Item de Arcas Pedro Senmartí. Item de Bilaplana Pedro Domec.

11. La ordenasió del consel. [16-6-1578]. 582. 80.

Buy que se conta y a setse del mes [de] guin de l'ani de mil sinc-sents setanta-y-buit, tot lo consel plegado y congregado, an fet ley y ordenació, *que* qualquiera ganadero *que* no pueda metre en lo terme sinó *que* mil obelas, cent més o manco. Y si n'i posàban més que (que) àyan d'estar ha mersè de la bila. Y aquestas mil obela[s], cent més ho manco, *que* sían suas pròpias de huna casa, suas pròpias. Y aysí ho loaren y afirmaren tots, septo Goan Espanyol, *que* contradí, y Bringer Castel, *que* no y era. Y Ramon Puntaron y Pedro Puntaron y Yoan d'Arcas *que* estàban presents.

¹² Ratllat: livras.

12. [Els censals de Macià. Text d'una altra mà al mateix foli que el text anterior. Sense data, possiblement 1578]. 582. 80.

Memòria sie a mi, Anton Abat, de los dinés que [he] rebuts de los (d) sen(n)sals de Macià. Primo de Br[i]nger Arcas, dic — VII S, VII Di. De Yuan Palací, di[c] — XVII S, VII Di. De lo ferero de Suy[l]s de lo sensal de abril — XXV S. [///] senior.

13. [Donen comptes els jurats de l'any als prohoms. 24-8-1578]. 597-598. 87v-88.

L'ani de mil DLXXVIII. Lo dia de Sen Bortolomev. Donaren contes Bernat Abat y Gaspar Palasí, y Bringer Castel, y Ram[on] del Molinero, tots coatre gurats de l'ani sobredit. Donaren contes en presència de los promes, *que éran Gavme Goeri, Antoni Amat, Antoni Alins y Andrev Palasí*, tots coatre promes, y de Yoan Palomere com a lo continent de baile, y molts altres del consel. / Prymo é tornador a la bila Bernat Abat, tots contes pasats y finats en fins a la ora present. É tornador coaranta-y-bvit sous, coatre dinés, dic — XXXVIII S, IIII Di. Item é tornador a la bila Gaspar Palasí, tots contes pasats y finats en fins a la ora present. É tornador tres lìvras, coatre sous, mou [= nou] dinés, dic — III L, IIII S, VIII Di. Item, é tornador Bringer Castel a la bila, tots contes pasats e finats en fins a la ora present, trenta-y-vn sov, sinc dinés, dic — XXXI S, V Di. A-se de penre a conte a Bernat Abat bint sous *que donà a lo molinero*, dic — XXI S, y buit dinés de lo baldubel de lo molino, dic — VIII Di. Item é tornador a la bila Ramon Múria, tots contes pasats e finats en fins a la ora present. Rebatuda la soldada de lo guradiv, i los dos reals de Antoni Alins, de l'anada del consel que lo duc ma(na)nà. É tornador sinc liuras i un sou, tres dinés, dic — V L, I S, III Di. Item é tornador Yoan Espanyol, com a clabari, sincoanta-i coatre sous, dic — LIPIII, de los dits sincoanta-i-coatre sous *que dev Yoan Espaniol*, los a de pagar Piquera a la bila.

14. La ordenasió del consel. [24-8-1578]. 600. 89.

En l'ani de mil sinc-sents setanta-y-buit firen ley i ordenasion lo dia de Sen Bortolomev de l'ai[n] sobredit, *que a coalquiera casa que acula quasalés en su casa sense buluntat del consel, que aya de pagar y que page sent sous*. Y se bolrà estar pertunasi, manan-le la bila que los gete de su casa, que aya de pagar la pena doble cada bolta *que le v manen*.

Tanbé firen ley lo mateis dia de Sen Bertolomev de l'ani de mil sinc-sents setanta-y-buit, *que de alí abant, que àyan de contà l'aberia los gurats, l'aberia la bespra de Sent Bortolomev, que àyan de dar contes los gurats lo dia de Sen Bortolomev*.

Dev Bernat Abat, dic, misas.

15. Los dinés de la bila. [6-10-1578]. 547. 303v.

Bui *que se conta ha sis del mes de octubre de l'ani de mil sinc-sents setanta-y-buyt*, tot lo consel plegado, an posat bev i dita en binte-sinc¹³ liuvras i¹⁴ dos reals

¹³ Ratllat: dos.

¹⁴ Ratllat: migas.

a qui més ne donaria en fins a Sant Miquel de Setembre primer binent. I per al dia de Sant Miquel *que* los torne en poder de la bila *guntament* am lo goani *que* donarà, i *que* done dos fiansas *que* a la bila agraden. Y e aturada la dita en Bernat Abat; dóna de goani coatre¹⁵ liuras més dos reals.¹⁶ Y dóna per fiansas [a] Hantony Amat y a Goan Morango de Soïls i a Pedero Domec. Y nosaltres,¹⁷ ditas fiansas, atorgam dita fianseria. Y yo, dit Bernat Abat, me obligo a sacar d'emdemni a las ditas fiansas. Y me obligo de tornar binte-nov liuras¹⁸ i dos reals per a la sobredita gornada. Yo, Pedro Domec, tinc de la sobredita suma nov escut[s] i quatre sous, y me obligo en tot lo sobredit que'l dit Bernat Abat y sos fianças estaran obligats a la bila.

16. [L'arrendament de] lo molino. [7-10-1578]. 614-615. 96-96v.

Buy *que* se conta a set del mes de octubre de l'any de mil sinc-sents setanta-y-buit, tot lo consel plegado y congre[ga]do, y tots de vna boluntat, an arrendado lo molino a Bernat de Lorbés, habitant en lo loc de Sopeira, yarendam-lo-si *per* tres anis segents. Y dóna de arendament a la bila *per* los dits tres anis, dóna nov cafisos de blat i sègal cada *un* ani, conforme lo portaran a lo molino. Item lo dit molinero a de pagar lo dit arendament cada mes, conforme lo *que* le toca *per* mes. Y la mitat de l'arendament *que* aya de pagar a entrant de festas de Nadal y l'altra mitat de alí abant, tocan per [///] en fins a cap a de l'aniada. Item comensa l'aniada lo dia de Sen Miquel de Setembre de l'any de mil sinc-sents setanta-y-buit, y a[ca]barà lo dia de Sen Miquel de Setembre de l'any de mil sinc-sents buitanta-i-uno. Item *que* se lo dyt molinero no anaba conforme com debia, *que* lo'n pueda enbiar tanto pagado i tanto serbido. Item *que* degudo [= deguno] del consel i los de Neril *que* no puédan anar a molre en altro molino, sinó *que* per falta de aiga, o de gel, o *que* no anàs lo molino. I si o fan, *que* paguen dev sovs cada bolta i la moldura del blat que molrà. Item *que* posen vna [a]rca en lo molino. I lo molinero *que* aya de metre la moldura / en la dita arca. Y *que* y posen dos clabaduras. I la una *que* tinga lo clabari, y l'altra lo molinero.

17. [Construcció d'un forn de calç. 17-10-1578]. 590. 84.

Bui *que* se conta a deset del mes de octubre de l'any de mil sinc-sents setanta-y-buit és pacte y concòrdia entre la bila de las Paüls y mese Anton Anton Berengel, habitant en Castilon de Sos, sobre que lo dit mese Anton a de fer hun fort de cal-sina en lo terme de las Paüls, en la partida nomenada lo Pago. Y la deysa a binte-dos dinés lo cafís, amerada. Item *que* lo me[se] Anton aya de fer vna misura. Y mesurar-l'an am lo coartal. Y conforme ysi(si)rà (a) *que* la penran tota la [///].

¹⁵ Ratllat: tres.

¹⁶ Ratllat a l'original.

¹⁷ Ratllat: y yo di.

¹⁸ Ratllat: sinc.

Item los que prenen la calsina són los segents: primo los que prenen la calsina són los segents: la bila la que aya de mester. Item lo senior rector buita[n]ta cafisos. Item Bernat A(a)bat seisanta cafis[s]os. Item Yoan Palasí de Sen Pere setse cafisos. Item Yoan Garús de Bilaroé binte-sinc [c]afis[s]os. Item Pedro Morango de Bilaroé bint cafisos. Item Pascoal Baró seisanta cafisos. Item Antoni Amat sincoanta cafis[s]os. Item Gavme Goeri cent cafisos. Item Yoan Reals cent cafisos. Bernat Goan bint cafisos. Antoni Abat trenta cafisos. Bernat de Gostí dev cafisos. Item que la i an de bes-traire cada uno conforme la calsina que penran. I si no se asertaba, que aya de tor-nar lo que arà resebido. Item que en estar cueta la calsina, l'ayan de rebre i pagar, i sinó la rebin ni pàgan, que lo dit mese Anton aya d'estar a despesas del que no la rebrà ni lo pagarà.

18. [Memòria del blat, de la calç i del vi. Sense data, possiblement la mateixa del text anterior]. 591. 84v.

Memòria del blat i mesura que a portado Ramon Sentabentín en casa de Goeri y l'a rebuda lo clabari i gurats. Sis coartals de blat y dev fanecas de sègals, y l'an pagado a dev y a nov la sègal. Memòria de la calsina que an deisada a la bila per Antoni Amat, set cafisos y tretze coartals, amerada. Item Ber(na)nat Abat sis cafisos en resta. Memòria sie a nosaltres gurast de lo bino que em preso de l'arendame[n]t de Torbiner. De Pedro Palomera un cànter y quinse dinés, de lo Baile una migena, de lo Ferero un cànter quinse dinés.

19. [L'arrendament del vedat de] Torbiner. [27-11-1578]. 616. 97.

Bui que se conta a binte-set de nobenbre de l'ani de mil sinc-sents setanta-y-buit, tot lo consel plegado i congregado, an dat bev i di(i)ta en arendar lo bedat de Torbiner, de Sen Martí en fins a Nostra Seniora de Marso, y per a la bolta que torne en poder de la bila, y lo arendador que se pueda profitar de tots los bans, septo la part de lo mesegero que acusarà lo ban. E aturada la dyta en Bernat de Gostí. I dóna de arendament denov cantes de bino bo i rebedor, y a de comensar de dar lo bino lo dia de Sen Goan, i de alí abant siempre que lo li demanen. Y si no lo donaba, que lo puédan penre a la taberna, y el que lo aya de pagar.

20. La despresa del clabari. [1578]. 605-608. 91v-93.

En l'ani de mil sinc-sents setanta-i-buit, digo de Antoni Amat, comensà a rebre i a despenre a binte-sinc del mes de sete[n]bre. Pagà ha Gavme Goeri bint sous de tocar las campanas de la beila, dic — XX S. Item pagà a Gavme Goeri sinc sous de vna trav per a la presa del molino dic — V S. Item pagà a Bringer Arcas de prear la Montanya debuit dinés, dic — I S, VI Di. Item pagà bint sous a mosèn Lanas que los le abian manlebats per a lo molinero com anà enta Gascuanya, dic — XX S. Item pagà a los dulés de las cosas per la goarda de la Montanya tres sous, dic — III S. Item pagà a los gabagos de lo campanal de lo molino sis livras i sinc sous, dic — VI L, V S. Item pagà de fer los cantons per a lo campanal quator[s]e sous, dic — XIII S. Item pagé sis sous de donar-los manobra, dic — VI S. Item pagà trenta-

y-coatre sous a Pedro Piquera y a Goan Palasí de la secla del molino, dic — XXXIII S. Item pagà la bespra de Sen Miquel de acabar d'esconbrar la secla de lo molino y gerà l'aiga sis sous, dic — VI S. / Item pagé ha lo sensal de Boil binte-nov sous i coatre dinés, dic — XXVIII S, IIII Di. Item pagà a lo sensal de Masià — III S. Item pagà a Puntaró de adobar la palanca — VI dinés. Item pagà a lo filo de Puntaró de abisà a los de Alins com bengí la crusada — VI dinés. Item pagé de l'anada de Benasc a consultar am l'ofesial *per* las cartas de comanda — VIII S. Item de dos clabaduras *per* a lo molino — VIII S, VI. Item pagé de l'arca de lo molino setanta sous, dic — LXX S. Item pagé quatre reals de fer-la portar, dic, l'arca — VIII S. Item pagé a Ramo[n] de lo molinero de la migenga de las crabas de Senta Lúisia — XXXVIII S y buit dinés, dic XXXVIII S, VIII Di. Item pagé a Pedro Domego *per* lo logero del granero — XIII S. Item pagé a lo ferero de adobar l'arbre del molino y tagas, y lo sercle de la migera, entre tot dev sous, dic — X S. Item pagé de cart lo dia *que* Espaniol de Alins donà contes com a clabari binte-coatre sous y nov dinés, dic — XXIII S, VIII Di. Item pagé de la comesió del baile — V S. Item pagé vn real a Omenio de Benabari *que* (a) respongí *per* la bila com Gavme Dos anà a Benabari, dic — II S. Item pagé dos sous i mig de cart lo dia *que* rebiren lo blat de las cartas de comanda. / Item pagé de las dietas de lo consel de Sen Bisents de Bernat Abat y yo coaranta-y-dos sous. Item pagé a mese Betran *per* lo rodet del molino sinc lirras i miga, dic — V L, X S. Item pagé de portar la fusta de lo rodet — VIII S. Item pagé a lo ferero de aguir lo sercle de lo rodet, y de fer lo de la masana, dos reals, dic — III S. Item pagé de vn togo *per* al bayle vn sov, dic — I S. Item pagé dos sovs de tocar las canpanas la nit de Sent[a] Àdega, dic — II S. Item pagé binte-nou sous de portar la calsina de la bila, dic — XXVIII S. Item pagé de lo rodet tot derero y de lo esteledor, entre tot sis liuras i miga dic — VI L, X S. Item pagé de dos crabits *que* portàrem al senior rector d'Espès binte-sis sous, dic XXVI S. Item de vna tavla per a los esteledós — VIII S. Item de lo logero de la casa de Micalet — VIII S. Item pagé de vn sov de fer anar a buscar los mestres que bengiren a fer lo rodet, dic — I S. Item pagé de fer prear la Montannia — VIII S. Item pagé lo dia que anàrem a la profesó de Sent Adrià dev sous, sinc de la lumenària y dos de la misa, y tres de cart, que són — X S. Item pagé quinse sous de lo bino per al dia dels contes, dic — XV S. / Item de portar la fusta de lo rodet que posé tres béstias i vna persona i dos béstias de Domec, entre tot — XIII. Item de la solda[da] sis lirras. Item pagé a lo ferero de calzar lo badil de lo molino gico — X S. Item de la clav de la porta del molino y de tagas t(re)res sous, dic — III S. Item de vna mà de paper — I S. Item de los sercles de la masana j de tagas y de lo sercle de lo rodet, entre tot — XX S. Item de aserar los picos del molí — VIII S. Item de las lirras de feri y onsas *que* deisé a lo almudafàs — VII S. Item de l'anada del consel de Sen Bisents quinse sous, dic — XV S. Item de la clabadura de la carniseria — III S. Item de lo s'mari de las perdónansas de Nostra Senyora del Roser — III S., VI. Item de la soldada de lo libre — XXVIII S. Item de agi[qui]r lo sercle de lo molino — III S. Item pagé de altra part a Pedro Domec de lo logero de los granés — XIII S. Item a Bernat Abat de la obela de lo dia dels contes — XX S.

21. Los bans de lo Plano en l'ain de mil sinc-sents setanta-y-buit.¹⁹ 583-585. 80v-81v.

Primo manifestà Pedro de Arcas lo ban de dos bous y dos egvas de Pedro Morango de Bilaroé²⁰ lo dia de Sen Bernabev. Item manifestà Pedro de Arcas a la ramada de Yoan Morango de Soyls dos bans de la ramada lo dia de la Margalida. Item manifestà Pedro de Arcas lo mercres aprés de la Margalida, en la nit, lo ban a la mateysa ramada de Yoan Morango de Soils, i de Amat. Item manifestà Pedro de Arcas lo (l) govs abans de la Magdalena lo ban de dos bous de de nit de Goan Morango de Soils. Item manifestà Pedro de Arcas lo ban de sinc sous a Bringer de Reals de huna càrega d'erba *que* fi en lo Plano, en Cap de lo Prado de Ramonet. Item manifestà Pedro de Arcas lo ban de tres boltas *que* piniorà los bovs de Yoan Garús de Bilaroé, uno ca[da] bolta. Item dos boltas *que* piniorà *hun* ban de Morango de Bilaroé, lo ban de dia. Item manifestà lo ban de dues egua de Yoan Reals de Alins. (Item manifestà) Item manifestà lo ban de tres bous de lo Castelano de Alins, lo dia de Sen Gaume. / Item manifestà lo ban Handreu de Blasco de la egua la nit de Sen Gavme. Item manifestà lo ban a Goan Morango de Soils de dos bous lo derer marts de guriol. Item le manifestà lo gous aprés a Goan Morango de Soils lo ban de dos bous. Item le manifestà lo dybenres aprés a Goan Morango de Soils lo ban de dos bous (de) de nit. Item le manifestà lo primer sap(ap)te de agost a Goan Morango lo ban de dos bous. Item le manifestà a Goan Morango lo dimenge aprés lo ban de tres bous,²¹ que los quità Toni de Puntaró. Item manifestà en dos boltas[s] lo ban de sinc bèstias [a] Andreu Palasí de Bilaroé. Item manifestà lo ban de dos bacàs a los ferés de Soils. Item les manifestà lo ban a los ferés de Soils lo primer dimenge de agost de dos bacàs, lo ban (de) de nit. Item manifestà lo ban en dos boltas a Gavme Goeri de dos anols. Item manifestà coatre bans a los de Carera en dos boltas de las bacàs. Item manifestà a lo rector lo ban de tres bèstias. Item manifestà a Goan Reals lo ban de tres bacàs. Item manifestà lo ban de huna bacà [a] Bringer Palasí de Sen Pere. / Item manifestà a Bernat Goan lo ban de tres bacàs. Item manifestà lo ban a Pedro Palomera, lo ban de dos bous i dos bacàs. Item le manifestà lo ban de *hun* bov a Pedro Palomera. Item a los de Goan Baró de *hun* anolo lo ban. Item manifestà lo ba[n] a Piquere sinc bacàs i bous. Item a Goan Palasí de Soils lo ban de huna bacà. Item lo ban de huna bacà de Reals. Item a lo Castelano de Alins huna anola lo ban. Item a Biringer Arcas²² lo ban de dos bous. Item lo ban de tres bacàs de Carera de Soils. Item de Amat *hun* bov, lo ban. Item manifestà a Goan del Baile lo ban de coatre bo[u]s dos boltas lo primer luns de agost y una egua. Item manifestà lo ban de set baquas dos boltas ha Piquera lo primer marsts de agost y un anolo [lo] luns. Item manifestà lo primer mercres de agost la nit a Goan Morango de Soils lo ban de buit

¹⁹ Ratllat: set.²⁰ Ratllat: Goan de Soils.²¹ Ratllat: [///].²² Ratllat: de Casós.

eguas y tres bous, y de tres bo[u]s lo gous après, y tres egu[a]s la nit de Sen Lorents, y de tres bacas lo matino de Sent Lorents.

22. [Nomenament del batlle major i dels prohoms]. L'ani de mil DLXXVIII. 550. 305.

Lo bayle y lo continent y promes de l'ani sobredit posaren a bale mayor Antoni Abat de Soïls y lo continent a Yoan Palomera de Sant Pere; promes Antoni Amat de Bila-plana, Jaume Goery de Soïls, prome, de Bilaroé Andreu Palasí y de Alins a Yoan Espanyol.

23. [Memòria del blat. 1578]. 550. 305.

Memòria del blat *que* prenen de la bila y se obligan *huno* per altres y uno *per tots*: Y lo blat és lo segent: primo Morango de Bilaroé sinc quartals, dic — V coar[tals]. Item Gironi Riv, àljas Fransino, coatre coartals, dic — III. Item Pedro Salent tres coartals, dic — III co[artals]. Item Ramon Puntaron tres coartals, dic — III coar[tals]. Item Pedro Puntaron tres coartals, dic — III coar[tals]. Item Bernat de Gostí dos coartals, dic — II cor[tals]. Sebastian, lo ferero de Soïls, tres coartals — III c[oartals]. Lo teisidor de Alins dos coartals, dic — II coar[tals]. Yoanot de Yoanete dos coartals — II. Yoanot de Ramon Porter de Alins tres coartals. Maria de Costa (Coata) coatre co[artals] — IIII co[artals]. La Gostina dos coartals, dic — II coartals. Item Bringer Castel de Bilaroé tres coartals, dic — III coar[tals]. Y estos tots se obligen huns per altres i huno *per* los to[t]s a pagar dit blat en dinés clas *per* al dia i festa de Nostra Senyora de Agost primer binent de l'ani de mil sinc-sents setanta-y-bvjt. Fiat la[///]gomodo, etz.

24. Memòria del blat *que* se an partit *per* casa tot lo consel y l'an de pagar a honse sous *per* faneca. [1578]. 553-556. 306v-307v.

Y l'an de pagar per a Santa Maria de agost primer binent de l'ani mil sinc-sents setanta-y-buit. Et primo los *que* prenen(t) lo blat són los segent[s]:

Alins

Et primo Yan Espanyol — VI coartals. Antoni Alins — VI coart[al]ls. Yoan Reals — VI coartals. Yoan Morela — VI coartals. Pedro Salent a dat tot mestura — VI coartals. Yo[an] Fransino — VI coartals. Bortolomev Fransino — VI coartals. Ramon Múrya — VI coartals. Yoan de Ramon Porter — VI coartals. Lo teisidor de Alins — II coartals. Y estos se obligen uns per altres y uno *per* los tots. Y los de Alins se obligen a sacar d'endemni a Yoan Espanyol y Antoni Alins *perquè* los an deisado su part.

Sen Pere

Primo Pedro Palomera — VI coartals. Yoan Palomera — VI coartals. Las biudas de Costa — VI²³ coartals. Yoan Palasí — VI coartals. Pedro Puntaron a dat tot mestura — VI coartals. Ramon Puntaron — VI coartals. Yoan del Bayle — VI coar-

²³ Ratllat: sis.

tals. Bernat Yoan — VI coartals.²⁴ La Gotarta — VI coartals. Bernat de Gostí — VI coartals. Pedro Piquera — VI coartals. Rebí de Bernat Abat *per la Gotarta* — III Coartals. /

Sent Pere

Yoan Piquera — VI coartals. Yoan Barabés — VI coartals. Bernat Abat — VI coartals. Y estos se obligan vns *per altres* y vno *per tots* (a) a pagar lo dit blat

Bilaplana

Hantoni Amat — VI coartals. Pascoal Baró — VI coartals. Pedro Domec — VI coartals. Yoan Piquera — VI coartals. Estos se obligan vns *per altres* i vno *per los tots* a pagar lo dit blat.

Soïls

Yoan Palasí — VI coartals. Yoan Morango — VI coartals. Yoan Reals — VI coartals. Gaspar Carera — VI coartals. Antoni Abat — VI coartals. Lo ferero de Soïls a dat tot sègal — VI coartals. Brjnger Arcas — VI coartals. Gavme Goeri — VI coartals. Y estos se obligan uns *per altres* i uno *per los tosts* a pagar lo damont dit blat.

Soyls. /

Harcas

Yoan d'Arcas — VI coartals. Hantoni Carera — VI coartals.

Bilaroé

Bringer Castel — VI coartals. Handrev Palasí — VI coartals. Ramons Senta-bentí a dat tot mestura — VI coartals. Yoan Garús — VI coartals. Pedro Morango — VI coartals. Y estos se obligan los uns *per los altres* y uno *per los tots* a pagar lo damon dit blat.

25. La Montanya [1578]. 555-556. 307v-308.

En l'ay de mil sinc-sents setanta-y-buit donaren a goardar la Montanya a Pedro de Arcas. Y a-la de dar nèdia lo dia *que* se soltarà. Y *que* la puédan prear sien-pre *que* cogen *que* y a mal. Y el o a de p[ag]jar lo mal *que* y aya. Y dónan-la, perquè la done nèdia, sincoanta sous. Y el se pueda profitar de la part de los bans de la bila. Los bans de la Mo(o)ntanya: Primo manifestà Pedero d'Arcas a los Basins d'Espanyol. lo ban de dia en Taladiasa la bespra de Sen Bernabev. / Item manifestà lo ban de tres bacas de Sierco de Arcas a lo Pastor de Penaroya lo primer sapte de guin. Item manifestà Pedro d'Arcas: prearen la Montanya Bringer Arcas y Yoan del Bayle y la prearen *que* y abia mal. Entre preaduras y tot coaranta-y-sin[c] sous.

26. [Despeses de 1578]. 589. 83v.

Alins

La despesa de Ramon de lo molinero, de l'ani de mil DLXXVIII. Pagà de la soldada de lo guradiv — XII S. Item pagà [a] Antoni Alins de l'anada del conseil con lo duc lo manà — IIII S.

²⁴ Ratllat: Bernat Yoan — VI coartals.

27. L'ani de mil sinc-sents setanta-y-buit. La despesa de Gaspar Palasí com a gurat de Soïls. 586. 82.

Primo pagà dotse sous [a] Antoni Abat per la soldada de lo bailiv, dic — XVI S. Item pagà debuit dinés a Bringer Arcas de prear la Montanya la derera bolta, dic — XVIII Di.

28. Las livras en l'*ain* de mil DLXXVIII. 592-597. 85-87v.

Sen Pere

Pedro Palomera: tine obelas — XXXXIII; tine bacas — V; tine bedels; tine egua — II; tine escalis — VIII gornals; amoble — IIII S.

Yoan Palomera: tine obelas — XXX; tine bacas — VI; tine bedels — II; tine egua — I; tine escalis — VII gor[nals]; amoble — III S, IIII Di.

Bringer Palasí: obelas — VII; tine(ne) mulas — I; tine bacas — III; tine bedels — II; tine escalis — IIII gor[nals]; amoble — II S, IIII Di.

La Casa de Costa: tine escalis — VIII gor[nals]; amoble — XVIII Di.

Pedro Puntaron: tine bacas — III; tine bedels — II; tine egua — I; tine escalis — III gor[nals]; amoble — XX Di.

Ramon Puntaron: tine escalis — XI gor[nals]; amoble — XXII Di.

Yoan del Baile: obelas — XXXV; tine egua — II; tine mulas — I; item [ti]ne bacas — IIII; tine bedels — III; tine escalis — V gornals; amoble — IIII S, II Di.

Bernat Goan: a obelas — XVIII; tine egvas — I; tine mulas — I; tine bacas — III; tine bedels — II; tine escalis — VI gor[nals]; amoble — III S, IIII Di.

La Gotarta: tine escalis — VI gor[nals]; amoble — I S.

Bernat de Gostí: tine vna somera; tine escalis — XII gor[nals]; amoble — II S, II Di.

Pedro Piquera: tine bacas — IIII; tine bedels — I; tine egua — II; tine escalis — XI gor[nals]; amoble — III S, VI Di.

Yoan Palasí de lo Racó: tine vna somera; tine obelas; a de pagar — VIII S./

Yoan Piquera: tine obelas — L; tine mulas — III; tine bacas — VIII; tine bedels — III; tine escalis — XXI gor[nals]; amoble — VIII S, VIII Di.

Yoan Barabés: tine escalis — VIII gor[nals]; amoble — I S, VI Di.

Bernat Abat: tine obelas — CCXXXVIII; tine bacas — XI; tine bedels — II; tine egua — I; tine mulas — II; tine escalis — V gornals; amoble — XI S.

Bilaplana

Hantoní Amat: tine obelas — CCCCCXXXV; tine bacas — VIII; tine bedels — II; tine egua — V; tine mulas — III; tine escalis ; amoble — XVIII S, II Di.

Pascoal Baró: tine obelas — CCIII; tine bacas — VIIII; tine bedels — II; tine egua — III; tine mulas — III; tine escalis — V gor[nals]; amoble — X S, V Di.

Pedro Domec: tine obelas — CVII; tine bacas — VII; tine bedels — III; tine egua — III; tine escalis; amoble — V S, VI Di.

Yoan Piquera:²⁵ tine bacas — V; tine bedels; tine escalis — XV gor[nals]; amoble — II S, VI Di. /.

²⁵ Ratllat: Pedro Piquera.

Soils

Yoan Palasí: tine obelas — CXV; tine bacas — VIIII; tine bedels ; tine egua — IIII; tine mulas — II; tine escalis — V gor[nals]; amoble — VIII S, II Di.

Yoan Reals: tine obelas — CLXXXI; tine bacas — VIII; tine bedels — I; tine egua — VI; tine mulas — IIII; tine escalis — VIIII gor[nals]; amoble — XIII S, VII Di.

Gaspar Palasí: tine obelas — CVII; tine bacas — XIIII; tine egua — I; tine mulas — IIII; tine escalis — IIII gor[nals]; amoble — VIIII S, IIII Di.

Yoan Morango: tine obelas — CCCXXXX; tine bacas — VII; tine egua — IIII; tine mulas — X; tine escalis — II gor[nals]; amoble — XVIII S, VIII Di.

Antoni Abat: tine obelas — CCCXXXXII; tine bacas — VIIII; tine bedels — I; tine egua — V; tine mulas²⁶ — II; tine escalis — VI gornals; amoble — XIII S, VI Di.

Yaume Goeri: tine obelas — LXXXII; tine bacas — XI; tine egua — II; tine escalis — XI gornals; hamoble — VI S, IIII Di.²⁷

Bringer Arcas: tine obelas — LXVIII; tine bacas — V; tine bedels — III; tine egua — VI; y una poldra — I; tine escalis — III gor[nals]; amoble — V S, VI Di.

Sabastian de la Sala: tine bacas — V; tine egua — I; tine escalis — V gornals; amoble — II S.

Item set sous de la quística de Denui./.

Neril

Fondebila: tine hobelas — CCCCCCI; tine bacas — VI; tine bedels; tine egua — IIII; tine mulas — III; a de pagar — XVIII S, X Di.

Monsarat Sirera: tine obelas — LXX; tine bacas — VII; tine bedels; tine egua — I; tine mulas — II; a de pagar — V S.

Yoan Sirera: tine obelas — XXXXIII; tine bacas — VII; tine bedels; tine egua; a de pagar — II S, II Di.

Yoan Palàs: obelas; tine bacas — XII; tine bedels; tine egua; a de pagar — II S.

Hantoni del Castel: tine obelas — IIII;²⁸ tine bacas — VIIII; tine bedels; a de pagar — II S, VI Di.

La Casa del Castel: tine obelas — XI; tine bacas — VI; a de pagar — I S, III Di.

Alins

Yoan Espaniol: tine obelas — dos-mil CCLVI; tine ba[ca]s — VIII; tine egua — II; tine mulas — VI; tine escalis — IIII gornals; hamoble — III L, IIII S, I.

Yoan Reals: tine obelas — LXXX; tine bacas — VII; tine egua — II; tine escalis — IIII gor[nals]; hamoble — IIII S, VI Di.

Hantoni Alins: tine obelas — CLXXXVI; tine bacas — X; tine bedels — I; tine egua — III; tine mulas — II; tine escalis — VIII gor[nals]; hamoble — VIIII S, IIII Di.

Yoan Morela: tine bacas — VIII; tine escalis — XI gor[nals]; hamoble — III S, II Di.

²⁶ Ratllat: Yaume Goeri.

²⁷ (tine escalis — VI gornals; amoble — XIII S, VI Di).

²⁸ Ratllat: XXXX.

Pedro Salent: tine obelas — XXX; tine bacas — III; tine escalis — VII gor[nals]; hamoble — II S, IIII Di./

Yoan Fransino: tine bacas — I; tine escalis — I gornal; hamoble — IIII Di.

Bortolomev Fransino: tine bacas — III; tine escalis — VIII gor[nals]; hamoble — XXII Di.

Ramon del molinero: tine obelas — XXXVIII; tine bacas — X; tine escalis — III gor[nals]; hamoble — IIII S, IIII Di.

Yoan Porter: tine bacas — III; tine bedels — I; tine escalis — III gor[nals]; hamoble — I S, I Di.

Pedro Saràbia, casalero: tine bacas — II; ha de pagar — IIII S.

Bilaroé

Bringer Castel: tine obelas — CCXX; tine bacas — IIII; tin[e] egua — I; tine mulas — I; tine escalis — V gornals; hamoble — VIII S, VIII Di.

Pedro Morango: tine bacas — II; tine éguas — I; tine escalis — XIII gor[nals]; hamob[le] — II S, VIII Di.

Yoan Garús: obelas — LXXXVII; tine bacas — VIII; tine bedels; tine egua; tine mulas — II; escalis — VIII gor[nals]; hamoble — VI S, VII Di.

Handrev Palasí: a obelas; tine bacas — VII; tine bedels — I; tine egua²⁹ — I; tine escalis — IIII gor[nals]; hamoble — II S, VIII Di.

Ramon Santabentí: tine egua — II; tine bacas — III; tine escalis — VIII gor[nals]; a de pagar — II S, VIII Di. /

Arcas

Yoan de Arcas: tine obelas — CXXX; tine bacas — X; tine bedels; tine egua — IIII; tine mulas — I; tine escalis — XV gornals; hamoble — VIII S, VI dinés.

Hantoni Carera: tine obelas — CCLXXIII; tine bacas — XIII; tine bedels — II; tine egua — I; tine mulas — V; tine escalis — XI gor[nals]; amoble — XV S, V dinés.

29. Los gurats [i el clavari] en l'ani de mil sinc-sents setanta-y-buit. 599. 88v.

Posaren a gurat de Sen Pere a Bernat Goan Goeri; de Soïls a Goan Palasí; de Alins a Yoan Porter y de (a) Bilaroé Andrev Palasí. Tots coatre gurats de l'ani sobre dit. L'ani de mil sinc-sents setanta-y-buit posàrem clabari Antoni Amat. Y lo dit clabari é tengudo de sacar tots los mals que a la bila devran de bon conte. Y mentre que tinrà reon de lo clabé, se fia costas a la bila, que las aya de pagar lo dit clabari trènit rebudo. Y dónan-le de soldada per sos trebals sis liuras.

30. La rebuda del clabari en l'ani de mil sinc-sents setanta-y-buit, digo de Antoni Amat. 602-604. 90-91.

Item primo le donam en rebuda al dit clabari trenta-sis livras, tretse sous y coatre dinés, dic — XXXVI L, XIII S, IV Di. Item le dam en rebuda en Piquera sincoanta-

²⁹ Ratllat: mulas.

y-coatre sous, *que* los habia de pagar per Yoan Espaniol, *que* los abia de tornar a la bila. Y Piquera los a de pagar per el, dic — LIIII S. Item le dónan en rebuda en Bernat Abat per las tornas de lo guradiv binte-coatre sous, dic — XXIIII S. Item le donam en rebuda en Bringer Castel trenta-vn sou[s], sinc dinés, dic — XXXI S, V Di. Item [é] tornador i le dam en rebuda en Gaspar Carera tres livras, coatre sous, nov dinés, dic — III L, IIII S, VIII. Item le dam en rebuda en Ramon Mvria de Alins sinc livras i vn sov, tres dinés, dic — V L, I S, III Di. Item le dam en rebuda en Pedro Gotart de Ardanvé tres³⁰ sous de vna baca. Item le dam en rebuda [en] lo moso de Yoan Palasi de Soils dostse sous de dos mulas, dic — XII S. / Item le dam en Antoni Alins dostse sous des estrosinas que tenia en comanda de Goan de Gulià, dic — XII S. Item la dam en rebuda en dos bacas de Boroc buit sous, dic — VIII S. Item le dam en rebuda de vna egua de Pedro Gotart de Ardanué tres sous, dic — III S. Item le dam en rebuda en lo rector de Neril tres sous, dic — III S. Item le dónan en rebuda en Antoni Amat de l'arendament de la tera de Torbiner y de la tera de lo Labador honse coartals de blat i sègal. Item le dam en rebuda en Piquera coaranta sous de las calónias de la taberna, dic — XXXX S. Item en Antoni Amat per l'arendament de la carniseria tres livras, dic — III L. Item le dam en rebuda en Antoni Amat lo arendament de l'artiga de Anyué. Item le dam en rebuda en Pedro Morango de Bilaro[é] sis sous e set dinés de la sera de Senta Lúsia; i l'a de pagar Pedro Morango per a Sen Goan de guin primer binent al dit clabari. / Item le dam en rebuda en Yoan d'Arcas quinse sous per vna borega de madona Senta Lúsia; i l'a de pagar (p)per al dia de San Goan de guin primer binent. Item le donam y rebí lo dit clabari tres sous en dinés; i n'a de dar conta, i són de Senta Lúsia. Item le dam en rebuda en Bernat Goan Goery coatre quafisos y catorse coartals de blat del *que* abia de da de l'arendament del molino. Més le dam en rebuda en lo matés Bernat Goan sis coartals *que* deguí, *que* lo abia dado a los gurats. Y si proba, *que* l'a dado a los gurats, *que* lo paguen los gurats, i si o proba, alo de pagar lo dit Bernat Goan. Item le dam en rebuda en Yoan Espaniol binte-buit sous i mig per las tornas de lo Plano. Item donam en rebuda en Yoan Espaniol per las tornas del clabari, per quinse coartals de blat, nobanta sous, dic — LXXXX S. Item le dam en rebuda en Pedro Morango de Bilaroé sinquanta sous per l'arendament de las calónias de la taberna. Item le dam en rebuda en Pedro Domec sinc cafisos y tres coartals, y coatre almuts, tres de blat, y un coartals y dos cafisos de sègal, y dos coartals y coatre almuts per la carta de comanda de Bernat A(a)bat. Item le dam en rebuda en Bernat Abat bint coartals de blat y tres almuts i mig. Y esto és per la carta de comanda *que* la debia Bernat Abat a la bila.

31. La despesa del clabari en l'ani de mil sinc-sents setanta-y-buit, digo de Antoni Amat, y é del gasto de la taberna. 605-608. 93v-95.

Primo pagà del gasto de lo dia de Sen Bortolomeu setse sous, dic — XVI S. Item pagà en una tala a los gabagos — XXXVI S. Item pagà en una tala *que* abían

³⁰ Afegit a damunt: coatre.

gastado los gurats entro los besinals de lo canpanal de lo molino y la despesa de los gabagos, com firen los quantons, y en consels, y de lo dia que Espaniol hoiren de contes com a clabari que y abia, entre tot, coatre livras, setse sous, dic IIII L, XVI S. Item pagà y gastà lo dia que rebí lo blat de la bila — IIII S. Item pagà lo dia del conseil que arendaren los dinés de la bila, i no pagà l'arendasion, i pagà — XX S. Item pagà lo dia que arendaren lo molino set sous i nov, dic — VII S, VIII Di. Item pagà de l'alifara de Torbiner — V S, VI di. Item pagà lo dia que rebí lo blat per las cartas de comanda — VI S. Item lo dia que portaren la trav a la presa de lo molino — V S. Item pagà lo dia que sacaren la canal y que bolían fer lo rode[t] — VII S; de la sobre-dita suma o an gastado los gurats en fins al dia de cap d'ani. / Item pagà binte nov sous a Piquera per la calsyna de catorse cafisos y mig, dic — XXVIII S. Item rebí de Piquera en dinés — XXXX S. Item pagé de los besinals que firen en hobrir los camyns, en dos begadas, quinse sous, coatre dinés, dic — XV S, IIII Di. Item pagé per al conseil lo dia que posaren lo bayle, y de lo dia que contàrem de los que debían de las cartas de comanda, y donaren la rebuda al clabari, gastà-se — XII S, VI Di. Item pagé lo dia de Nostra Senyora de Febrero per al conseil tres sous i dev³¹ dinés, dic — III S, X Di. Item rebí de Piquera en dinés — L S. Item rebí (e)en dinés en altra bolta — XXXX S. Item rebí de Piquera en dinés — IIII L.³² Item pagé lo dia del conseil que arendàrem la carniserya y tornarèm la canal en lo molino, y entre tot pagé honse sous, buit dinés, dic — XI S, VIII Di. Item lo dia que pagàrem lo rodet y le fírem tornar a refinir lo molino y gastaren-si nov sous, dic — VIII S. Item lo dia que fírem lo besinal a Prado Sen Pere, sinc sous, dic — V S. Item pagé sis sous lo dia que sacàrem lo conte de lo blat que tenia Pedro Domé en su casa per las cartas de comanda, i lo que més abíam de la bila. / Item pagé sinc sous per a vn conseil que tengiren, dic — V S. Item pagé lo dia que partírem lo b(a)lat a mig cafís per casa y gastaren coatre sous, dic — IIII S. Item pagé la derera bolta que mesuraren la calsina de la bila, dos sous y mig. Item pagé de metre la calsina en la Casa de Micalet, sinc sous i mig — V S, VI. Item pagé coatre sous y goyet dinés per al besinal de Plana Molino, dic — IIII S, VIII Di. Item rebí de Piquera en dinés dotse sous — XII S. Item pagé bynt sous de la despesa de los de la crusada, dic — XX S, IIII Di. Item pagé sinc sous lo dia de lo Govs Sant a los que firen lo moniment, dic — V S. Item pagé nov sous y coatre dinés lo dia, lo Luns de Pascoa, com arendàrem lo Plano, de l'alifara, dic — VIII S, IIII Di. Item pagé a la profesó primera que firen per debosió a Sent Adrian — XXIII S. Item pagé de l'alifara de lo rodet de lo molino gico — III S. Item pagé per a la profesó de Senta Quiterya de Sent Adrià — XVIII S, VI Di. Item pagé per a l'alifara de Torbiner buit sous, dic — VIII S. Item pagé per a la caritat de lo Canpo de bino — XVII S, VI Di. / Item pagé de l'alifara de l'artiga de Anivé, pagé — V S. Item pagé per a la caritat de Senta Maria la Rybera honse sous, dic — XI S. Item pagé per a

³¹ Ratllat: mig.³² Ratllat: Item rebí de Piquera coatre livras, y doné-las a mese Betran, lo molinero, per lo rodet, di[c] — IIII L.

la caritat de Sen Bernabev tretse sous, dic — XIII S. Item e pagado per los besinals de Alins — XIII S. Item a pagado per la caritat de las Agudas, got sous, dic — VIII y dos dinés. Item pagà per a la caritat de la Colada nou sous, dic — VIIII y myg. Item pagà per a lo besinal de la Palanca deu sous, dic — X sous y coatre dynés. Item pagà nou sous y myg de lo dia que ban anar a segar a las Comas las sègals de Neryl, dic — VIIII y VI Di. Item pagà per a la caritat de Sen Roc binte-coatre sous i mig, dic — XXIII S, VI Di.

32. La despesa de Bernat Abat com a gurat en l'ani de mil sinc sents setanta y buit. 588. 83.

Comensà a rebre i a despenre y pagà a lo molinero per una mesada coaranta sous. Item pagà a Goan del Baile de la derera bolta *que* prearen la Montanya debuit dinés. Item coatre reals de aserar los picos de lo molino y de fer lo estrenyedor del molino nueb, dic — VIII S. Item binte-sies sous de lo libre, dic — XXVI S. Item dotse sous de la soldada de lo guradiv, dic — XII S. Item dos reals *que* pagà Antoni Amat de l'anada del consel com lo dvc lo manà, dic — III S. Item pagà dos sous i mig a P(r)edro Domec de la trav *que* portaren a la presa del molino. Item a pagado a lo molinero — XX so[u]s. Item de lo baldubel del molino — VIII Di.

1579

33. La carniseria en l'ani de mil DLXXVIII. 618. 98.

Bui que se conta h[a] denov del mes de febrero de l'ani sobredit, tot lo consel plegado y congregado, posaren bev i dita a *qui* ni manco talaria la livra de la cart, cart de obela, y la cart aletada, vn diner manco *que* l'altra. Item *que* lo *que* sia carniser a de fiar en talas a los del consel de Sincoagesma en fins a Sen Luc. Y per la bolta que aya de pagar de diners o blat o sègal, conforme anirà la bolta, a dinés. Item que lo *que* sia carniser a de comensar de matar cart lo dia de Sincoagesma. E de alí abant en fins a Sen Luc. Item *que* coalsebal persona del consel *que* demane cart a lo carniser, y el no'n quiera matar, *que* prenén-ne vn coarter e la freysura, lo baile [e] gurats le'n púdan fer matar y fer-le pagar sinc sous per cada bolta. Y lo fege a pes l'aya de bendre. Item e aturada la dita en Bringer Castel de Bilaroé. Y tala la livra de la cart asov, y dóna sis livras a la bila i una basiba bona per al dia dels contes, *per que* le déisan metre sis-sentas obelas en lo terme. Y de las sis-sentas obelas n'a de sacar cent.³³ Item que le pueda metre per a prebision de la carniseria sent-y-sincoanta obelas. I si ne posa més abant, que estígan a mersè de la bila. Item *que* lo dit Bringer Castel de Bilaroé a de acolir las pegolas que entrar puédan en la su ramada a dos dinés y mala, conforme antigament. Item que las ditas carniseras *que* no puédan entrar en Torbiner, y si éntran a sopena.

³³ Tota la frase ratllada a l'original.

34. [El clavari ven blat a crèdit entre els veïns. 16-3-1579]. 619-620. 98v-99.

Bui que se conta setse del mes de marxo de l'ani de mil sinc-sens setanta-y-nov, tot lo consel plegado y congregado, són estats contents *que* del blat *que* tenían plegado *que* lo clabari lo deisa a mig cafís *per* casa. Y que lo àyan de pagar a dotse sous *per* faneca y *que* l'ayan de pagar a Sen Bortolomev primer binent de dinés clas. Y an-se de obligar cada loc uns *per* altros y uno *per* tots, y se obligejan y se són obligats. Y si no lo pagàban, y se (se) abia de moure lo clabari *per* demanar lo dit blat, que pue[da] lebar sinc sov *per* cada dia. Los *que* prenen lo blat són los segents:

Bilaroé: Bringer Castel — VIII coartals. Handreu Palà[s] — VIII coartals. Yoan Garús — VIII coartals. Ramon Sentabentí — VIII coartals. Pedro Morango — VIII coartals.

Arcas: item Yoan de Arcas — VIII co[artals]. Antoni Carera — VIII co[artals]. Y tots estos se obligejan vns *per* altres, y vno *per* tots a pagar dit blat. /

Los que prenen lo blat són los segents:

Soils: Primo Yoan Palasí — VIII co[artals]. Yoan Reals — VIII co[artals]. Yoan Morango. Gaspar Carera — VIII co[artals]. Hantoní Abat — VIII co[artals]. Sebastian lo ferero — VIII co[artals]. Yavme Goery — VIII co[artals]. Bringer Arcas — VIII co[artals]. Y estos se obligejan vns *per* altres, y vno *per* tots a pagar dit blat.

Sen Pere: Pedro Palomera — VIII co[artals]. Yoan Palomera — VIII co[artals]. Yoan Palasí — VIII co[artals]. Catarina de Costa — VIII co[artals]. Pedro Puntaron — VIII. Yoan Puntaron — VIII co[artals]. Fiansa: Yoan Palasí de Soils. Yoan del Bayle — VIII co[artals]. Bernat Goan — VIII co[artals]. La Gotarta — VIII co[artals]. Bernat de Gostí — VIII co[artals]. Pedro Piquera — VIII co[artals]. Yoan Piquera — VIII co[artals]. Yoan Barabés — VIII. Bernat Abat — VIII co[artals]. Y tots estos se obligejan vns *per* altres, y uno *per* tots a pagar dit blat.

Bilaplana: Hantoní Anat [= Amat] — VIII co[artals]. Pascoal Baró — VIII co[artals]. Pedro Domec — VIII co[artals]. Yoan Piquera — VIII co[artals]. Y estos se obligejan vns *per* altres i vno *per* tots a pagar dit blat.

Alins: Yoan Espaniol — VIII co[artals]. Yoan Reals — VIII co[artals]. Antoni Alins — VIII co[artals]. Pedro Morela — VIII co[artals]. Pedro Salent — VIII co[artals]. Gironi Riv — VIII co[artals]. Bartolomev Fransino — VIII co[artals]. Ramon Mvria — co[artals]. Yoan Porter — VIII coartals. Y tots aquests se obligejan vns *per* altres, y uno *per* tots, a pagar dit blat.

35. La ordenasió del consel [Dilluns de Pasqua de 1579]. 621. 99v.

Lo Luns de Pascoa de l'ani de mil sinc-sents setanta-y-nov fíren ley y ordenasió *que* aysí com se solia, *que* la companyia gica y goa[r]das acusàban las talas ara d'a-sí abant, *que* lo bayle no admeta degun acusador de las talas, sino *que* sia *per* a dar-le gurament, y *que* se se proba a lo lansar de de las talas, *que* vna aberia sia tenguda *per* coatre entradas, y vna altra *per* vna, *que* la *que* més arà entrado, *que* le lansen més, conforme a las entradas *que* aran fetas.

36. Los mesegés. [Dilluns de Pasqua de 1579]. 621. 99v.

En l'ani de mil sinc sents setanta-y-nov lo Luns de Pascoa de l'ani de sobredit. Primo de Sen Pere a Bernat Goan y Bernat Abat; de Soïls Gaspar Palasí y Antoni Abat; De Alins Antoni Alins y Yoan Morela; de Bilaroé Pedro Morango y de Ar(a)cas Pedro de Yoan d'Arcas.

37. [L'arrendament de] lo Bedat de lo Plano. [Dilluns de Pasqua de 1579]. 622. 100.

Lo Bedat. Lo Luns de Pascoa de l'ani de mil sinc-sents setanta-y-nov en lo Roero de Sen Roc, a on altras boltas se acostuma a tenir consel, tot lo consel plegado y congregado, an posat bev y dita en la erba del Bedat de lo Plano, de Sen Matev primer binent buit dias abans, si era menester, en fins a Sen Luc, *que* lo puédan péiser, y *per* a Sen Luc *que* torne en poder de la bila. Item *que* lo *que* ature la dita *que* aya de pagar la quístyta y sena a Benabari, y *que* porte a sos costas albarà a la bila. Y lo *que* restarà més abant o aya de pagar a Sent Luc primer binent. Item e aturada la dita en Antoni Carera de Arcas. Y dóna de arendament de la dita erba tretse livras i nov sovs, dic dos-sents seysanta-y-nov sous. Y obliga en tot lo sobredit.

38. [Arendament dels bans de] lo Bedat de Torbiner. [Dilluns de Pasqua 1579]. 622. 100.

Lo Luns de Pascoa de l'an de mil sinc-sents setanta-y-nov posaren bev y dita en los bans de Torbiner en fins a Sen Martí primer binent, *que* lo dit arendador se pueda profitar de los bans de la part de la bila, y *per* a Sen Martí *que* torne en poder de la bila. Item e aturada la dita en Bringer Arcas y dóna de arendament catorse sous, y los a de pagar *per* a Sen Martí primer binent. Los bans de Torbiner. Item manifesta Pedro Piquera lo ban de dia a las obelas. Piquera bans de Sen Martí. Item manifesta Ped[r]o Piquera lo ban de la ramada de Goan Baró lo dimenge sobre Sen Martí.

39. La Montanya. [9-5-1579]. 623. 100v.

Buy que se conta ha nov del mes de may de l'ani de mil sinc-sents sentanta-y-nov an posat bev y dita a qui manco goardaria la Montanya. Y *que* l'aya de donar nèdia. Y lo *que* ature la dita *que* aya de pagar lo mal *que* sia, preada *que* l'ayan, y *que* la puédan prear tan(tan)tas boltas com sèpia *que* sían entrats y *que* y àyan feto mal; y lo mal *que* sia lo aya de pagar lo dit arendador. Item e aturada la dita en Yoan Palasí de Soïls y dóna-le la bila, *perquè* la done nèdia, sincoanta sous, preada *que* sia, lo dia que se soltarà la Montanya en comú. Prearen la Montanya, la bespra de Sen Goan, Pedro Morango de Bilaroé y Pedro Puntaron. Entre preaduras y tot quinse sous, dic — XV S.

40. [L'arrendament de] l'Artiga de Anyué de la bila. [24-5-1979]. 624. 101.

Bui *que* se conta a binte-coatre de may de l'anj de mil sinc-sents setanta-y-nou an posat bev e dita en l'artiga damon dita *per* tems de sis anis segents. Y a cap a dels sis anis que torne en poder de la bila. Y an de pagar lo dit arendament cada vn ani, toca tocan, per temps. Y a d'estar lo dit arendament per al comú de la confraria. Y

aysí són estats contents tots. Item e aturada la dita en Pedro Domec de Bilaplana. Dóna de la dita artiga tres livras, coatre sovs, dic seisanta-coatre sous, y se obliga a pagar conforme canta la dita capitolasió sense degun fero. Item en la dita arrenda-sió si tene a bé i a mal am Pedro Domec, Bernat Abat y Goan Piquera de Bilaplana.

41. La ordenasión del consel. [20-7-1579]. 625. 101v.

En l'any de mil sinc-sents setanta-y-nov ha bint dias del mes de guriol de l'any sobredit, tot lo consel plegado y congregado, firen ley que coalquiera que tale degun arbre en lo Bedat de lo Plano, que page de cada arbre sincoanta sous, y estos sense degun fero. Y a coalquira ome que tingan de sospita, y no le v puédan probar, que lo puédan forsar de gurat si³⁴ l'a talado el o no, o si sabrà qui l'a talado. Més firen lei lo mateys dia que deguno no pueda segar erba en esponas de ninguno, i si n'i ségan que pàgan sinc sous per cada bolta a l'amo de qui sia la [e]spona. Y que si nos los i troba y tine de sospita a ninguno, que lo pueda fer penre de gurament.

42. Los bans de Lo Plano en l'ayn de mil sinc-sents setanta-y-nov. 626-627. 102-102v.

Primo manifestà Pedro de Arcas lo ban de dos bous a Piquera de la bespra de Senta Margalida, lo ban de dia j de nit. Item manifestà Pedro de Arcas lo ban de honsse bacás y egua de lo dia de la Margalida a Goan del Bayle.³⁵ Item lo der[er] gous de guriol dos bo[u]s a per Antoni Abat. Item dos bo[u]s de Piquera lo mateys dia. Item dos mulas y vna egua de Reals lo mateys dia. Item tres bovis de Palasí de Bilaroé lo mateis dia. Item lo derer dimeng[e] de guriol vn bov de lo Castelano de Alins. Item dos bovs de Carera de Soïls de la bespra de la Margalida. Item de Piquera dos bovs. Item de Pero vn somero. Tots estos en vn dia. Item manifestà a Goan Morango de Soïls lo ban de dos bovs de de nit lo derero de agost. Item dos bovs de Yoan Reals de Soïls, lo ban de nit. Item manifestà lo ban de vn bov de Carera de Soïls, lo ban de nit. Item manifestà lo ban de vn bov a Bringer Castel, lo ban de nit. Item vn bov de Blasco, lo ban de nit. Item manifestà lo ban de vn bov de Betranet y tots estos de vna nit. / Item manifestà a Goan del Ba[i]lle lo ban de dos anols lo derer dia de gvriol, y vn bov Antoni Abat y vn anolo de Amat, y dos anols de (de) Carera, y vn bou de Andrev Palasí, y uno de Palasí, y vno de lo Pa(l)rage. Y tots estos del primero de agost. Item manifestà lo primer dimenge de agost Pedero de Arcas lo ban de dos bovs a Yoan Reals de Soïls. Item dos de Ramonet lo mateis dimenge. Item vna anola(la) de Piquera lo mateis dimenge. Item vn bov de Andrev Palasí lo mateis dia. Item vn bov de Bringer Castel de Bilaroé lo mateis dia. Item tre[s] de Bernat Goan lo mateis dia. Item vn anolo de Amat lo mateis dia. Item lo lvns après manifestà Pedro de Arcas lo ban de vn bov de Yoan Piquera de Bilaplana. Item vna baca(ca)

³⁴ Ratllat: a fetò.

³⁵ Ratllat: Item manifestà Pedro de Arcas lo ban de dos bous y de una somera la nit de Senta Margalida a Goan del Baile, y de lo dia de la Margalida lo ban de dia.

de Pedro Morango de Bilaroé. Item manifestà lo luns aprés tres bacas de Berna[t] Goan. Item manifestà P(r)edro Morango de Arcas(cas) la bespra³⁶ de Sen Bortolomev lo ban de dos bovs de Morango de Bilaro[é], y de Bringer Castel coatre, y dos de Andrev Palasí, y dos de Palomera,³⁷ y dos de Ramonet, i dos de Piquera, y coatre de Reals, y tres de Yoan Morango, y dos de Anton. Y tots estos lo ban de de nit. Item manifestà a lo ferero de Soils lo ban de vna egua la bespra de Sen Lorens. Item manifestà dos bacas de Bisent de nit lo mercres sobre Sen Lorens.

43. Lo bayle, loctinent y promes en l'ani de mil sinc-sents setanta-y-nov. 617. 97v.

Primo bayle mayor de l'ani de mil sobredit: Gavme Goery; loctinent de bayle: Bernat Abat; bayle de Alins: Ramon Múria; promes: de *Sen Pere* y Bilapiana: Pedro Domec; de Soils: Yoan Reals; de Alins: Yoan Reals; y de Bilaroé: Yoan Garús.

44. Las livras en l'ani de mil sinc-sent setanta-i-nov. 628-633. 103-105v.

Sen Pere

Primo Bernat Palo[me]ra: tine obelas — XXXX; tine bacas — V; tine bedels — I; tine eguas — II; una poldra; tine escalis — VIII gor[nals]; hamoble — IIII S.

Item Yoan Palomera: tine obelas — XXXVIII; tine bacas — VIII; bedels — I; tine eguas — I; tine escalis — VII gor[nals]; hamoble — IIII S.

Item Yoan Palasí: tine obelas — XXIII; tine bacas — VI; tine bedels — I; tine eguas — I; tine escalis — III gor[nals]; hamoble — II S, VIII Di.

Item Pedero Puntaró: tine bacas — III; tine bedels; tine eguas — I; tine escalis — III gor[nals]; hamoble — I S, IIII Di.

Item Ramon Puntaron: tine escalis — XI gor[nals]; amoble — I S, X Di.

Item Yoan del Baile: tine obelas — XXVIII; tine bacas — X; tine bedels; tine eguas — I; tine mulas — I; tine escalis — V gornals; hamoble — IIII S, IIII Di.

Item Bernat Goan: hobelas — XVIII; tine ba[ca]s — V; tine eguas — II; tine escalis — VI gor[nals], hamoble — II S, XI dinés.

Item la Gotarta: tine escalis — VI gor[nals]; hamoble — I S.

Bernat de Gostí: bacas — I; tine escalis — XII gor[nals], hamoble — II S.

Pedro Piquera: tine bacas — VIII; tine eguas — II, tine escalis — XI gor[nals]; hamoble — III S, X dinés.

Item Yoan Piquera: tine obelas — C; tine bacas — V; tine mulas — IIII; tine escalis — XXI gor[nals]; hamoble — X S, II Di. /

Yoan Palasí: Bacas — I; tine escalis — IIII gor[nals]; hamoble — VIIII Di.

Yoan Barabés: tine ba[ca]s — I; tine escalis — VIIII gor[nals]; hamoble — XX dinés.

³⁶ Ratllat: lo dia.

³⁷ Ratllat: de Andrev Palasí.

Bernat Abat: tine obelas — CCXXXXIII; tine bacas — XII; tine bedels — I;³⁸
tine mulas — III; tine escalis — V gor[nals]; hamoble — XI S, IIII Di.

La Casa de Costa: tine escalis — VIIII gor[nals], hamoble — I S, VI Di.

Bilaplana

Hantoni Amat: tine obelas — CCCCCLII; tine bacas — X; bedels; tine eguas
— III; tine mulas — V; tine escalis; hamoble — XVIIII S, X dinés.

Pedro Domec: tine hobelas — LXXVI; bacas — VIIII; bedels — I; eguas — III;
vn poldro; tine escalis; hamoble — IIII S, X Di.

Pascoal Baró: tine obelas — CLXXXVIII; bacas — XI; bedels — III; eguas —
III; mulas — III; tine escalis — V gor[nals]; hamoble — XI S, II Di.

Yoan Piquera: tine bacas — V; tine bedels — I; tine escalis — X gor[nals];
hamoble — III S, V Di.

Halins

Lo teisidor: bacas — II; a de pagar — VIII S./

Halins. Las liuras.

Yoan Espaniol: tine obelas — tres mil y XXX ca[ps]; tine bacas — IIII; somés
— III; heguas — III; mulas — V; tine escalis — IIII gor[nals]; hamoble — IIII L, III S.

Hantoni Alins: tine obelas — CLXXVII; bacas — XII; bedels — I; heguas — II;
mulas — II; tine escalis — VIII gor[nals]; hamoble — X S, II Di.

Yoan Reals: tine hobelas — L; tine bacas — VII; bedels — II; heguas — II; tine
escalis — IIII gor[nals]; hamoble — IIII S, XI Di.

Yoan Morela: tine bacas — VII; bedels — I; tine escalis — X gor[nals]; hamo-
ble — II S, XI Di.

Pedro Salent: tine(ne) obelas — XXX; tine bacas — IIII; bedels — I; tine esca-
lis — VII gor[nals]; hamoble — II S, VI Di.

Yoan Fransino: tine bacas — I; bedels; tine escalis — I gor[nals]; hamoble —
III dinés.

Bortolomev Fransino: tine bacas — II; bedels; tine escalis — VIII gor[nals];
hamoble — II S.

Ramon Múria: tine obelas — (V)XXXIII; tine bacas — VII; bedels — II; tine
escalis — IIII gor[nals], hamoble — II S, X Di.

Yoan Porter: tine(ne) bacas — IIII; bedels; tine escalis — III gor[nals]; hamo-
ble — XIIIII Di. /

Soils

Yoan Palasi: tine hobelas — LXXXXVI; tine bacas — VIII; bedels — I; tine
eguas — V; mulas — II; tine escalis — V gor[nals]; hamoble — VII S, VIII Di.

Yoan Morango: tine obelas — CCLXXXVI; tine bacas — VII; tine poldra;³⁹ —
I tine eguas — VI; tine mulas — X; tine escalis — II gor[nals]; hamoble — XVIIII S,
III Di.

³⁸ Ratllat: tine eguas — I; vna poldra — I.

³⁹ Ratllat: bedels.

Yoan Reals: tine obelas — CCXIII; tine bacas — XII; tine bedels; tine eguas — VII; tine mulas — III; tine escalis — VIII gor[nals]; hamoble — XII S.

Gaspar Palasí: tine obelas — CIIII; tine bacas — X; tine bedels; tine eguas — III; tine mulas — II; tine escalis — IIII gor[nals]; hamoble — VII S, VII Di.

Hantoni Abat: tine obelas — CCCCXXXVIII; tine ba(ca)cas — V; be(de)dels; eguas — V; mulas — III; tine escalis — VI gornals; hamoble — XVI S, XI Di.

Sabastian Sala: tine bacas — IIII; bedels; eguas — I; escalis — V gornals; hamoble — XXII dinés.

Bringer Arcas: tine obelas — LX; tine bacas — VIII; bedels; eguas — VII; escalis — III gor[nals]; hamoble — V S, VIII Di.

Gavme Goeri: tine obelas — LX; tine bacas — X; bedels; eguas — II; escalis — X gornals; hamoble — V S, II Di. /

Vn anolo de Boroc: *que a de pag[ar] dos reals.*

Neril

La Casa de Fondebila: tine hobelas — CCCCCCXXVII; tine bacas — VII; ti[n]e eguas — IIII; mulas — I; *han de pagar* — XVIII S.

Monsarat Sirera: tine obelas — LXX; tine bacas — V; mulas — II; eguas — I; ha de pagar — III S.

Marcó Sirera: tine obelas — XXXV; tine bacas — VIII; bedels; ha de pagar — II S, IIII Di.

Neril

Yoan Palàs: obelas — CLXVI; bacas — XII; bedels; ha de pagar — VI S, II Di.

Hantoni del Castel: tine obelas — XXXVI; tine bacas — V; bedels; ha de pagar — XVIII Di.

Pere de Anton, àlias Castel: tine obelas — XXII; bacas — III; vna polina; a de pagar — I S, I Di.

Gavmet de Pascoal: tine obelas — LX; ha de pagar — XVIII Di.

Set sovs de la quística de Denui. /

Bilaroé

Bringer Castel. tine obelas — CXXXX; tine bacas — IIII; heguas — II; mulas — I; tine escalis — V gor[nals]; hamoble — VI S, VI Di.

Yoan Garús: tine obelas — C; tine bacas — VII; bedels — I; tine eguas — II; tine mulas — II; tine escalis — VIII gor[nals]; hamoble — VII S, VII Di.

Handrev Palasí: tine obelas — V; tine bacas — V; tine eguas — I; escalis — IIII gor[nals]; hamoble — II S.

Ramon Sentabentí: tine bacas — II; eguas — II; escalis — VIII gor[nals]; hamoble — II S, VI Di.

Pedro Morango: tine bacas — II; tine eguas — I; tine escalis — XIII gor[nals]; hamoble — II S, X Di.

Harcas

Hantoni Carera: tine obelas — CCCXII; tine bacas — VIII; tine eguas — III; tine escalis — XI gor[nals]; hamoble — XII S.

Yoan de Arcas: tine obelas — CXXV; tine eguas — X; tine bacas — XIII; tine bedels — I; tine escalis — XV gor[nals]; hamoble — VIIII S, VII.

45. [Els comptes del clavari i els jurats a 24-8-1579]. 634. 106.

Lo dya de Sen Bortolomov en l'ani de mil sinc-sents setanta-y-nov donaren contes Antoni Amat com a clabari y Ioan Palasí de Soïls com a gurat, Bernat Goan Goeri com a gurat y Andrev Palasí com a gurat, y Yoan Porter de Alins com a gurat. Y donaren contes en presència del baile i de los coatre promes. Y de tot lo altre conseil y (restare) restaren devtós cada vno lo segent: primo é tornador a la bila Antoni Amat, tots contes pasats y finats. É tornador — XXXXVII L, y nov sovs, set dinés, dic — VIIII S, VII. Item é tornador a a la bila Bernat Goan, tots contes pasats y finats, rebatudo dotse sous de la solda[da]. É tornador — IIII L, IIII S, VIII Di. Item é tornador a la bila Yoan Porter de Alins, tots contes pasats y finats, rebatuda la soldada. É tornador — IIII L, II Di. Item a-se-le a penre a conte a Yoan Porter de la susdita suma coatre sous de lo gasto de vn besinal. Item é tornador a la bila Yoan Palasí tots contes pasats y finats, é tornador, rebatuda la soldada, é tornador — V L, VII S, III Di. Item é tornador Yoan Palasí per la goarda de la montanya a la bila — XV S. Item é tornador Handrev Palasí a la bila, tots contes pasats y finats, contado la soldada y los gornals de r[e]bre la calsina, é tornador a la bila — XXVIII S, VIII.

46. Las calónias [de la taverna]. [1579]. 635. 106v.

En l'ani de mil sinc-sents setanta-y-nov, tot lo conseil plegado y congregado, posaren bev y dita en arendar las calónias a qui més ne donaria de lo primer dia de setembre en fins al primer dia de agost primer binent de l'ani de mil sinc-sents y buitanta.⁴⁰ Item y aréndan-si amb los pactes y condicions segents: item que lo que ature la dita i sia caloniero pueda executar a lo tabernero (*per* sinc sous) *per* sinc sous, *per* cada bolta que falte lo bino, i lo pan y l'oli, conforme canta la capitolasió de la taberna. Item que lo que sia caloniero que aya d'executar las calónias cada semana. Y si pasab[a] los buit dias, y no las abia executadas, que lo tabernero no le'n page ninguna, ni las le pueda fer pagar, y estas calónias són de la taberna y no de altra cosa. Item e aturada la dita en Yoan de Arcas, y dóna de arrendament a la bila seienta sous, i a-los de pagar lo primer dia de agost primer binent de l'ani sobredit sense degun fuerdo.

47. La rebuda del clabary. [1579]. 636-638. 107-108.

En l'ani de mil sinc-sents setanta-y-nov, digo de Pedro Domec de Bilaplana. Le v dónan en rebuda lo segent: et primo le dónan en rebuda en Yoan Piquera de l'arrendament de la taberna — XXXVI L, XIII S, III. Item le donam en rebuda en Antoni Amat *per* las tornas de la claberia; é tornador — XXXVII L, XIII S, VI Di.⁴¹ Item

⁴⁰ Ratllat: setanta.

⁴¹ Ratllat a l'original.

é tornador a la bila Bernat Goan y le donam en rebuda al clabary — III L, III S, VIII Di. Item le donam en rebuda en Yoan Porter de Alins *per las tornas de lo guradiv* — III L, XXI Di. Item le donam en rebuda en Yoan Palasí de Soils *per las tornas de lo guradiv* — V L, VII S. Item le donam en rebuda en Goan Palasí *per la goarda de la Montaya* — XV S. Item le donam en rebuda en Andrev Palasí de Bilaroé — XXVIII S y VII Di. Item le donam en rebuda en Pedro Morango de Bilaroé y Ioan Piquera y Pedro Puntaron *per la carta de comanda* — XXV L, XIII S. Item le donam en rebuda en Bernat Goan Goeri y Ioan Morango de Soils i Gavme Goeri, com a fiansas *que* éran a la bila *per l'arendament del molino*, dotse livras i dotse sous *per raó de dos cafisos de blat i dev coartals y dos cafisos de blat que a de donar, y dev coartals, mig blat i mig sègal, més abant, de los dotse escuts i dotse sovs.* / Le donam en rebuda en Goan del Baile dos sous de vna pel de lo dia dels contes, dic — II S. Item le donam en rebuda en Bernat Goan dos sous de vna pel de lo dia dels contes, dic — II S. Item le donam en rebuda en Antoni Amat *per las tornas del clabari* — XXVIII L, XIII S. Item tene de rebuda sis sous dels moltos *que* pasaren los carnisés de de frau, dic — VI S. Item le donam en rebuda en Bringer Arcas de las pels de lo dia dels contes — III S, VI Di. Item le donam en rebuda en Andrev Palasí de Bilaroé de las alberas que comprà — VII S, IIII Di. Item le donam en rebuda en Andreu Palasí per vna pel que beniren en lo consel — III S, VI dinés. Item li donam en rebuda en Pere Piquera, molinero, per *vn* caldero que beniren — XVI S. Item li donam en rebuda en Joan Palasin de Sent Pere per *vn* boraso que comprà — XIII S. Item le donam en rebuda en Bernat Abat sinc coartals de blat a *raó de dotse sous per faneca que monta* — XXX S. Item en Pedro Puntaron coatre coartals, *que monta*⁴² — XXIII S. Item en Ramon Puntaron *vn* coartal — VI S. Item Yoan Palasí de Sen Pere tres coartals móntan — XVIII S. Item Yoan Reals de Alins tres coartals móntan — XVIII S. Item en l'Agostina *vn* coartal, monta — VI S. Item Morango de Bilaroé *vn* coartal, monta — VI S. Item le donam en rebuda en Gavme Goeri de la sègal de Fondebila de Neril de lo Labador coatre quoartals de sègal, y en Yoan Palàs de Neril *vn* coartal⁴³ de sègal. / Item le donam en rebuda en Antoni Carera de Arcas *per las tornas de lo Plano* — XVII S. Item le dam en rebuda en Bernat Abat — V L. Item le donam en rebuda nov cafisos y sis coartals de blat.

48. La despesa del clabary de la taberna [1579]. 640-645. 109-111v.

En l'ani de mil sinc-sents setanta-y-nov, digo de Pedro Domec de Bilaplana com a clabari de l'any sobredit. Comensà a rebre i y despenre. Ha lo primer dia de setembre pagà *per al consel que* tengiren lo primero de setembre — VI S, III Di. Item pagà a la profesó de Sent Adrian *que se fi de debosió lo mes de agost* — XVIII S, VIII Di. Item pagà de lo gasto de lo dia dels contes de Sen Bortolomev — XVII S, VI Di.

⁴² Ratllades les dues darreres paraules a l'original.

⁴³ Ratllat: i mig.

Item pagé lo dia que rebírem lo blat de lo molinero, pagé — I S. Item rebí en dinés de Piquera — V S. Item pagé lo dia que la gent anà enta Benabari per la carta de los síndics — VIII S, VIII Di. Item pagé com la gent que tornà de Benabari, pagé entre pan i bino y cart — XIII S. Item rebí en dinés de Piquera — XXVIII S, IIII. Item rebí en dinés més abant, en altra bolta — XXX S. Item pagé per a un consel de pan — II S, IIII Di. Item pagé lo dia que rebiren la sègal de la Casa de Bernat Goan, gastàrem — IIII S, IIII Di. Item pagé lo dia que rebírem buit coartals de blat del molinero — I S, VIII Di. Item pagé de l'alifara de Torbiner — IIII S, III Di. / Item pagé lo dia que anaren a fer la entima a lo molinero que pagase lo que mos debia, o que mos dona-se fiansa, y gastaren-si — II S. Item pagé lo dia que sabírem que abían desclabada l'arca del molino de la bila y anaren los gurats y lo bayle y altres, y gastaren-si — II S. Item pagé de adobar lo baldubel de la clabadura de l'arca de molino de las tagas — I S. Item pagé lo dia que los gurats i lo baile anaren a lo molino, a lo molinero, que no tengise los po[rc]s en lo molino y gastaren-si — III S. Item lo dia que anaren a Sen Pere Bal Senju a cusltar, que los de Castanesa y Noals y Bonansa gastaren en la taberna — VIII S, III Di. Item lo dia que arendàrem la carniserja y lo moljno, se gastàrem en la taberna — XXVIII S, IIII Di. Item pagé lo dia que arendàrem la carniseria de l'alifara — XIII S. Item pagé lo dia que bolían penre la mosa de la Gotarta, gastaren-si — IIII S. Item pagé coatre sous de calónias per la Casa de Carera y de Antoni Abat i de Goan Garús de Bilaroé, i lo consel los fi fianç[a]s perquè no éran gustas, dic — IIII S. Item pagé dos sous lo dia que adobaren camino enta la Carera de la Crev — II S. Item pagé de dos boltas que anà Yoan Barabés y lo erev de Punтарó per a manar a los de Alins a consel — I S, II Di. Item lo dia que los gurats i lo baile anaren a lo molino i pre[n]giren vn poco de breno i lart, i lo baile los enportà enta su casa i gastaren-si — I S. / Item pagé que si gastaren los gurats i lo bayle lo dia que tenia dos procuradós Morango de Bilaroé per lo sensal de Benabari, i gastaren-si — II S. Item pagé per al consel lo dia que Bisent de lo Racó pagà vn cànter de bino y la bila entre pan i bino — VII S. Item pagé lo dia del consel que Piquera donà vn cànter de bino per al consel y gastàrem-ne més abant — V S, V. Item pagé per al consel de los po[rc]s — II S, VI. Item pagé a l'alifara de la taberna — XIII S, VIII Di. Item pagé sis sous lo dia que fírem lo besinal a la presa del molino dic — VI S. Item pagé vn real en coatre boltas de abisar los de Alins, dic — VI S. Item pagé dotse sous a lo procurador de la comonidat de Benabari per lo sensal de Morango de Bilaroé, despesas i setse dinés que si gastaren los gurats aquel dia que despediren lo procurador — I S, IIII Di. Item pagé per al consel que sotengiren com Ramon Sentabentí portà la carta de los síndics — VIII S, VII Di. Item pagé de lo gasto que fi la mosa de la Gotarta — XVI S. Item pagé per al consel que tengiren com los síndics enbiaren l'abís per a què estigissen presebits si era mester, i gastaren-se — VIII S, III. Item pagé per los besinals que firen los de Alins de lo dia que obriren los camins per Sarenabes i de lo dia de Carnistoltas pagé — VI S, II Di. / Item pagé en altra bolta am boluntat de los gurats per Morango de Bilaroé per a pagar las depesas de vn procurador que enbià la comunitat de Benabari y pagé — XIII S, y són de l'arendament de la taberna. Item pagé lo dia que firen lo besinal per a portar la tera a lo molino — X S.

Item doné a lo mesegero *que* anà ha Benabari *per* la bona enformasió *que* Ramon Sentabenty abia feta a Benabari sobre lo del baile, y donà a lo mesagero — X S, y los agí de la taberna. Item pagé de lo pan *que* prengí *per* a l'alifara de lo Plano de la taberna — V S, IIII Di. Item pagé de lo gasto *que* firen lo dia de lo Govs Sant *per* a los *que* firen lo moniment — VI S, VIII. Item pagé de lo dia *que* los de Alins bengiren a consel i no tengiren consel, y gastaren-si set sous, i fon content lo consel que io'n pagase tres sous i mig, dic — III S, VI Di. Item pagà del gasto de la crusada, entre tot i per tot pagé — XXI S, VII Di. Item pagé per los sensals de Puntaró am boluntat del consel, pagé — XIII S. Item pagé lo dia que tengírem consel, *que* lo notari fi la obligacion del blat de Peralta, pagé — IIII S, IIII Di. / Item pagé lo dia que geraren l'aygua a lo molino, pagé — IIII S, II Di. Item pagé *per* a la caritat de lo Campo — XX S. Item pagé per al consel *que* tengiren la bespra de Pascoa Granada — IIII S. Item pagé per a la caritat de Senta Maria la Ribera — XVIII S, IIII Di. Item *per* a la profesó de Sent Adrià lo dia de Senta Quitèria, pagé — XXI S. Item pagé de fere reparar la carniseria a Ramon Puntaron — VII S. Item pagé a Goan Morango com anà a lo consel a Benabari — XXV S. Item pagé *per* a la caritat de Sen Bernabev — XXVI S, I. Item pagé vn sov *per* Ioan Palasí de vna calónia *que* lo condemnaren i no era gusta, dic — I S. Item pagé dev sous a Micalet de lo logero de la calsina, dic — X S. Item pagé nov sous i coatre dinés a lo mesagero *que* anà a Sen Lorens a tornar la resposta a los síndics, dic — VIII S, IIII. Item pagé *per* a la caritat de Se[n] Mamés honse sous, dic — XI S. Item pagé *per* a la caritat de la Colada, pagé honse sous, dic — XI S. / Item pagé de terar la Palanca — III S. Item pagé lo dia *que* anaren a mirar las bogas a la Montanya am los de Denuy, dev sous, dic — X S. Item pagé lo dia *que* tengírem consel abants de Sen Lorents — IIII S. Item pagé dev sous a Goan de Arcas de lo moltó de Denui, dic — X S. Item vn sou de sebas, dic — I S. Item pagé setse sous de pòlbora , dy[c] — XVI S.

49. La despesa del clabari. [1579]. 648-650. 113-114.

En l'ani de mil sinc-sents setanta-y-nov, digo de Pedro Domec de Bylaplana. Y é del gasto comun de la bila. Y comensà ha rebre y a despenre. Y pagà de la lennia del dia dels contes, *per* a cuynar, debuit dinés, dic — XVIII Di. Item pagé setse sous a lo bayle com anà ha Benabari sobre lo pleit del teisidor de Alins; coatre reals *per* al baile y coatre *per* al procurador de la bila — VIII S. Item pagé bint sous a Yoan Reals de tocar las campanas a la beila, dic — XX S. Item pagé a lo gurat de Sen Pere per acompanyar a lo bulayre de la crusada — II S. Item pagà lo dia *que* oyren de contes [a] Antoni Amat com a clabari, y pagé — IIII S, IIII Di. Item pagà buit dinés a lo mesagero *que* anà [a] abisar los de Alins *per* la carta de los síndics — VIII dinés. Y coatre a lo *que* anà a Bonansa, dic — IIII Di. Item pagé a lo sensal de Boil — XXVIII S, IIII. Item doné [a] Antoni Amat com anà ham la gent enta Benabari; i le doné set livras, dotse sous, dic — VII L, XII S. Item pagé de la paseria, entre despesas i prensipal — VIII S. / Item pagé a lo sensal de Masià *per* la bila — III S. Item pagé dev sous a Micalet de Garús *per* lo logero de la calsina de la casa, y pagé — X S, y pagé-los-li de l'Ansensió en finas a Sent Marty. Item pagà [a] Yoan Palasí de lo Racó *per*

què anase a manar consel a los de Alins, i le doné — VIII dinés. Item pagé a Pedro de Ramonet de dos traus *per* a la Palanca — V S. Item pagà a los qui anaren al consel de Sen Bisent, Antonj Abat y Antonj(a) Amat, *per* nov djetas — XXII S. Item pagé de tocar las canpanas la nit de Sent[a] Àdiga — I S, VII Di. Item pagé y doné a Ramon Sentabentí com anà a Benabari a parlar am los síndics sobre lo posar del bayle, pagé — X S. Item pagé de bino per a l'alifara de lo Plano, *que* no'n tenia lo tabernero, i lo prengírem de Amat, que montaba — VII S. Item pagé dos sous a Ramon de lo molinero de vn exebernal de vn crabó de la exarica de Senta Lúisia, dic — II S. Item vn sov de la bèstia *que* portà la prebison a Sent Adrià, dic — I S. Item pagé *vn* sov de vna birasa *per* a lo molino gran, dic — I S. Item tretse sous de lo logero de lo granero, dic — XIII S. / Item pagé de fer la destral, i de tagas i de lomera set sous,⁴⁴ dic — VII S.⁴⁵ Item pagé a Bernat Abat *per* lo libre — XXVIII S. Item e pagado a Bernat Piquera *per* las colectas de Benabari, dotse liuras, dic — XII L. Item sis livras de la soldada del clabari, dic — VI L. Item a Goan Reals de tocar la beila — XX S. Item pagé dos sous lo dia de Sen Lorens a los del baile *perquè* se mengaren lo moltó en su casa, dic — II S. Item pagé [a] Antoni Amat dotse sous de l'anada de Benabari, com anà am la gent a faborir los síndics, dic — XII s.

1580

50. [L'arrendament de] la taberna en l'ani de mil DLXXX [a 10 de febrer]. 652. 115.

Bui que se conta ha dev dias del mes de febrero de l'ani sobredit, tot lo consel plegado y congregado en lo Roero de Sen Roc, a hon altras boltas se hacostuma a tenir consel, tot lo consel plegado y congregado, han posat bev y dita en la taberna *per* tres anis segents, a qui més me donaria, am los pactes y condicions segents: *que* en qualquiera *que* ature la dita *que* aya de tinre la taberna prebida de pan i bino i oli, y siempre *que* falte coalquiera cosa de (a)aquestas, *que* lo puedan executar *per* sinc sous *per* cada vna cosa de las damon ditas, com és pan, bino, oli. Y lo bino i pan *que* sia bo i rebedor a coneisensa de los coatre gurats. Y lo *que* sia tabernero *que* aia de dar hostal en Sen Pere ho en Bilaplana, ho en Soils. Item *que* lo *que* sia tabernero, *que* si era cas *que* moria algun confra[re] ho confraresa, i no tenían bino, *que* lo prior am los de la casa, ho sia lo confrare, lo si puédan penre, i *que* l'àyan de tornar dintro de dev dias, ho pagar. I si faltaba dintro los dev dias lo bino en la taberna, *que* no lo puédan executar dintro aquel temps dels dev dias. Item e aturada la dita en Bernat Abat y dóna de arendament dels dits tres anis cent escuts, pagados conforme le tocarà en cada vn ani. *Que* aya de pagar aïsí com le tocarà *per* mes i *per* semana, *que* aya de pagar sense degun fuer, etz.

⁴⁴ Ratllat: sis sous i tres.⁴⁵ Ratllat: III.

51. [Arrendament de] la tera de lo Labador de la bila. [20-2-1580]. 654. 116.

Buy que se conta ha bint del mes de febrero de l'ani de mil sinc-sents buytanta, per a fer tot lo consel plegado y congregado, an po(se)sat bev y dita en la tera de lo Labador per a vna colida. Y feta la colida que torne en poder de la bila. Y e aturada la dita en Antoni Hamat, y dóna de arendament a la bila de la dita tera sinc coartal[s] i mig de sègal, feta la colida, y esta sègal bona i rebedora. Etz.

52. [Arrendament de] la tera de Torbiner de a prop la església. [20-2-1580]. 656. 116.

Bui que se conta a bint del mes de febrero de l'ani de mil sinc-sents i buitanta, tot lo consel plegado i congregado, han posat bev i dita en la tera de Torbiner, cantó de la església, a qui més ne donaria per vna colida. I feta la colida que torne en poder de la bila. E aturada la dita en Goan de Arcas, i dóna de arendament de la dita tera coatre coartals de sègal bona i rebedora, feta la colida, etz. Y aquesta sègal a d'estar per a la confraria.

53. [Arrendament de] lo Bedat de lo Plano. [Dilluns de Pasqua de 1580]. 658. 118.

En l'ani de mil sinc-sent buitanta, lo Luns de Pascoa de l'ani sobredit posaren beu i dita en l'erba de lo Bedat de lo Plano, conforme se sole peistar altras boltas. Item que lo que ature la dita que sia caiguda, que aya de pagar la quístia i sena a Benabarre sempre, y portar albarà a la bila a sus costas de l'arendador. Y lo que sia més abant, que o aya de pagar-lo més (a)abant per a Sen Luc primer binent. Item que lo que ature la dita, que pueda posar mesegero am que prenga gurament. Y que lo pueda péiser buit dias abans de Sen Matev o buit a prop. Item e aturada la dita en Yoan Espanyol de Alins i dóna de la dita erba dotse livras, catorse sous, i se obliga a pagar conforme la capitolasió canta, etz.

54. [Los bans de] lo Bedat de Torbiner. [Dilluns de Pasqua de 1580]. 659. 118v.

En l'ani de mil sinc-sents buitanta, lo Luns de Pascoa de l'ani sobredit aren-daren los bans de Torbiner en fins a Sen Martí primer binent. Y coalquiera mesegero que acuse degun ba[n], que sia la mitat de lo ban de lo mesegero, i l'altra mitat de l'aren[da]dor, y que aya de pagar lo arendament per ha Sen Martí primer binent. Item é aturada la dita en Yoan Garús de Bilaroé. I do(no)na de arendament de los dits bans dev sous.⁴⁶ I se obliga a pagar conforme canta la capitolasion, etz.

55. [Arrendament de la guarda de] la Montanya. [Dilluns de Pasqua de 1580]. 659. 118v.

En l'ani de mil sync-sents buitanta, lo Luns de Pascoa de l'ani sobredit posaren bev i dita a qui manco goardaria la Montanya, i que la done nèdia lo dia (a) que si soltarà, y que la pueda prear siempre que sèpian que i an fet mal, tantas co(o)antas

⁴⁶ Ratllat: dotse sous.

boltas los estarà bé a la bila, sabent *que* i aya mal. Item é aturada la dita en Yoan d'Arcas, i dónan-le la bila, *perquè* la done nèdia, sincoanta-y-vn sous. I la bila l'a de dar, *que* le v done per a Sen Miquel de setembre primer binent; i si el a de dar a la bila, així mateis.

56. La hordenasion del consel en l'ani de mil sinc-sents y buitanta [el Dilluns de Pasqua]. 658. 118.

Lo Luns de Pascoa de l'ani sobredit firen ley i hordenasió *que* aysi com si bedàban los prats de lo Plano y las costeras de lo Bedat de lo Plano, *que* aisi com si bedaba tres dias en abril, *que* de así abant, *que* són contents, *que* si bede lo derer dia de marso. Etz.

57. La hordenasion del consel. [21-5-1580]. 660. 119.

En l'ani de mil sinc-sents buitanta, ha binte-vno del mes de may de l'ani sobredit, en lo Roero de Sen Roc, ha hon altras boltas se acostuma a tenir consel, tot lo consel plegado y congregado, *per* no aber bayle en la bila *per* a fer gustísia,⁴⁷ foren contents tots *que* de buit mesegés *que* la bila abia posats, *que* de aquels buit, *que* fos uno sobre tots *per* a fer pagar coalsebol talas, las *que* se fàsan en lo terme, y tanbé *per* a penre coalsebula home *que* bolgise movre qüestión en la bila ni en lo terme, lo pueda penre i pesegir, y sinpre *que* cride fabor i aguda, y que coalsebula *que* sinta la bos, aysí d'el, com de lary, *per* [so] de la canpana, *que* a coalsebula *que* no le quiera dar fa(r)bor i aguda, *que* lo puédan executar *per* nov sovs cada bolta. Y si bolia tinre pertunasi, i l'abían d'executar, *que* page totas las costas *que* se farà *per* estar pertunasi. Y aysí asignaren a Yoan Palomera de Sen Pere. Y aysí o an gurado y loado. Y lo *que* no querà tinre aquesta lei i ordenasion *que* lo puédan gitar del consel y que [e]stiga a mercè del consel.

58. La hordenasion del consel de l'ani de mil sinc sents buitanta [a 20 d'agost]. 659. 123v.

Ha bint dias del mes de agost de l'ani sobredit, tot lo consel plegado, foren contents *que* coalquiera filo de bila *que* piniore a los forastés, *que* piniorar se pueda, *que* preso *que* aya la piniora, l'aya d'entregar a los gurats de la bila, ho gurat, y *que* l'àyan de dar sinc sous. Y se le probaba a coalquiera filo de bila *que* agís piniorado, y pacteyase *per* aber-ne més, y no anar caregado, *que* aya de partir am la bila mig a mig, y se se v bolia tinre selado, *per* profitar-se de tot, *que* probado que le gu àyan, que ogu aya de restetoir a la bila, y el *que* no tire denguna cosa, etz. Més firen ley lo mateis dia *que* coalquiera *que* dega a la bila o al clabari, sian per tornas, sia per coalquiera altra cosa, *que* coalquiera que quyera fer blat o sègal, *que* l'àyan de portar alà on lo clabari los dirà. Y lo prev del blat és a set lo blat i a sis la sègal.

⁴⁷ Ratllat a l'original.

59. [Comptes del clavari a 24 d'agost de 1580]. 667-668. 122v-123.

Lo dya de Sen Bortolomev de l'any mil sinc-sents buitanta donaren contes Pedro Domec com a clabari, Yoan Palasí com a gurat, Yoan Morango com a gurat, Yoan Real de Alins gurat, Ramon Sentabentí gurat, y donaren contes en presència de Antoni Amat y de Yoan Reals de Soïls, y Antoni Alins, y de Goan Garús de Bilaroé, tots coatre gurats, promes y de molts altres del consel. Y donaren contes de lo[s] segents, y són tornadós a la bila los segents. / Lo que an de tornar lo clabari y los gurats a la bila és lo segent: et primo é tornador a la bila Pedro Domec clabari, a la bila tots contes pasats e finats, é tornador — CVII L, XI S, XI Di. Item é tornador a la bila tots contes pasats y finats en fins a la ora present Yoan Palasí, gurat de Sen Pere — III L, VI S, VIII Di. Item é tornador Yoan Morango de Soïls, gurat, tots contes pasats i finats, é tornador sinc livras i nov sous, sinc dinés, dic — V L, VIII S, V Di. Item é tornador a la bila Yoan Reals de Alins, gurat, tots contes pasats — V L, X Di. Item é tornador a la bila Ramon Sentabentí tots contes pasats i finats — XXXII S, IIII Di. Item són tornadós i an de pagar los gurats per las goelas de Denui que acoliren, y an de pagar — III L, X S.

60. [Arrendament de] lo Bedat de Torbiner. [3-11-1580]. 706. 132.

Bui que se conta a tres del del mes de nobembre de l'any de mil sinc-sents buitanta, tot lo consel, posaren bev i dita en la erba de Torbiner. Y l'an de péiser los butiés en fins a Senta Maria de Marso primer binent. I per a la bolta que torne en poder de la bila. Y l[o qu]e ature la dita, que se pueda profitar de los bans, am que prenga, en Torbiner,⁴⁸ gurament en poder del baile. Item e aturada la dita en Bernat Abat y dóna de arendament a la bila de la dita erba dotse cantes de bino per a las caritats, bo i rebedor, a conicensa de los gouats [= gurats].

61. [L'arrendament de] lo molino. [15-11-1580]. 708. 133.

Bui que se conta quinse del mes de nobembre de l'ani de mil sin[c]-sents buitanta, tot lo consel plegado i congregado, an posat bev i dita en lo molino de lo dia de cap d'ani que comense primer binent en vn ani, i a per cap de l'anj que torne en poder de la bila. Y arenda-si ap los pactes i condicions segents: que lo que ature la dita que aya de dar dos cafisos de blat lo primer dia de mai, bueno i rebedor, conforme lo que prenga en lo molino, i lo restant a cap d'ani. Item que lo que ature la dita, si no donaba bon cobre en lo molino, conforme se a de dar, que la bila pueda alogar vn molinero a cuestas de lo tal arendador. I si las molas prenían mal a culpa de lo molinero que aturarà la dita, que aya de pagar tot lo dannyo que sia. Item que tots los del consel que sían tenguts de anar a molre a lo molino de la bila podent molre lo molino, i los de Neril també, i los de Alins no podent molre lo molino de Alins; y podent molre lo molino se n'anabe denguno a lo molre (a lo mol[re]) en altra part,

⁴⁸ Ratllat: en Torbiner.

sense donar-ne part a lo molinero, que page tota la moldura. Y donan-ne part a lo molinero, coalquiera que le'n done part, *que* page la mitat de la moldura, *que* baia *on ben* bist los sia. Item *que* deguna dona *que* no pueda moldurar, i si o fa *que* page de pena dev sous cada bolta. I la mitat de la pena *per* a la bila i l'altra mitat de lo *que* acusarà la pena. Item é a[turada la dita] ***.

62. [L'arrendament de] la carniseria. [26-12-1580]. 709. 133v.

Bui *que* si conta ha binte-sis del mes de desembre de l'ani de mil sinc-sents y buitanta, tot lo consel plegado y congregado, han posado bev i dita en la carniseria ab los pactes i condicions segents: *que* en lo *que* ature la dita que pueda entrar en Torbiner, y *que* no pueda metre en Torbiner sinó sent-i-bint obelas i dev crabas, i aquestas en desmanuisio de la dita carniseria. I si n'i posaba més abant, *que* siempre *que* las i tròban las *que* sían més abant, *que* [e]stígan a mersè de la bila, etz. Item que lo que sia carnisero *que* aya de fiar en talas als besins en (b) fins a Sent Luc. Y per a la bolta *que* àyan de pagar sense degun fvero, y que no los púscan fe penre dinadas, si no fos blat o sègal, conforme se anirà [a] la bolta. I si no se trobaba blat ho sègal, i lo baile abia de penre dinadas, aquellas sían benudas al més donant en la plasa tres dias a quitar. Item *que* lo *que* sia carnisero *que* aya de comensar de matar cart lo dimenge de Syncogagesma, i de alí en fins a Sen Luc. Item que coalquiera *que* aya de menester cart, *que* prenén-ne vn coarter i la freisura, que lo'n puédan forsar de matar, i si no'n bolia matar, *que* los gurats ne pué[dan] matar i fer-li pagar sinc sous, y mentre *que* i aya fege en la carniseria que lo aya de pesar a calquiera que u demane. Item e aturada la dita en Goan d'Arcas y dona la livra de la cart a catorse i mala, y la cart alietada vn diner manco *que* l'altra. Item ce no pueda fiar cart en talas a degun forastero a pena de sinc sous per cada bolta *que* le v proben. Item que aya de goardar quinse obelas frances de goarda *per* a la confraria y *que* n'aya de dar conte. Y si no o fia *que* las aya de pagar.

63. [Arrendament de] la sera de Senta Lúsia. [1580]. 654. 116.

Y bení-se en lo consel al més donant. Y atura[da] la dita en Yoan d'Arcas en nov sous i vn diner. A-la de pagar *per* a Senta Maria de agost de l'anj de mil sinc-sents b(i)vuitanta.

64. Los mesegés. [1580]. 658. 118.

En l'ani de mil sinc-sents buitanta posaren mesegés de Sen Pere Yoan Palmera y Pedro Piquera, y de Soils Gavme Goeri y Goan Reals; de Alins Pedro Salent i Girònim Riv; de Bilaroé Bringer Reals; de Arcas Antoni Carera; item de Bilaplana Micel Morango.

65. La hordenasion del consel en l'ani de [mi] DLXXX. 706. 132.

Firen lei y ordenasion, tot lo consel plegado y congregado, y foren contents *que* Yoan Piquera *que* fasa gostísia com a gurat, *que* y no [e]stant-i el, *que* fasa Hanton Barabés, gurat de Soils, i en Alins Hantoni Alins gurat. I si fian degun agrabi a

degun que aquel tal que se le fa lo agrabi, que se pueda acórer a los coatre homes que són asignats per lo consel, i són Gavme Goeri, Goan Garús, Bernat Abat, Yoan Reals de Alins.

66. La despesa del clabari en l'ani de mil sinc-sent buitanta, digo de Antoni Abat com a clabari de l'ani sobredit. Y é de lo gasto de la taberna. 674-679. 126-128v.

Et primo pagé per la bila lo dia de Sen Lorents — XXVIII S. Més pagé per la bila lo dia de Sen Bortolomev, dia dels contes — XXIII S. Més pagé lo dia de Sen Bortolomev per als contes de cart — VII S.⁴⁹ Item pagé lo dia que tengiren consel, que baren enbiar a la Montanya a piyorar las obelas de Denui — VII S. Item pagé de lo dia de la profesó que fire[n] a Bilaroé — XIII S, III Di. Item pagé de lo dia que oiren de contes a Pedre Domec — VIII S, IIII. Item pagé lo dia que geraren l'aygua a lo molino en l'altro dia de Nostra Senyora de Setembre — II S. Item pagé per a la caritat de Sen Roc de bino — XXI S, IIII. Item pagé lo dia que lansaren a las livras y gastaren-si — VIII S. / Item pagé per al consel entre pan y bino — V S, VI. Item pagé ha un altro consel que faltà Espaniol de Alins i lo ferero de Soils, i gastaren-si lo consel més abant, i pagé — III S, VI. Item pagé dos mesuras que firen fer per a lo bino — II S, VI Di. Item pagé per a l'alifara de com bengiren la erba de Torbiner — III S, VI Di. Item pagé de l'alifara de lo molino — VIII S, VIII Di. Item pagé lo dia que se arendaren lo molino i se aplegaren uns coans omes que bolian enbiar a Bonansa, sobre los pasages que prenen no degudament, pagé — II S, VIII Di. Item pagé lo dia que firen lo besinal a la presa del molino — III S. Item pagé lo dia que dresaren los coartals — I S. Item pagé a los de Alins de besinals que abían fets — III S, IIII Di. Item pagé lo dia que contàrem los que debían a la bila, i obligaren blat per lo que debían cada vno. Y gastaren-si sinc sous y set dinés, dic — V S, VII Di. Item per al consel lo dia que arendaren la carniseria — VI S, V. Item pagé per a vn consel que tengiren a la Era de Costa entre pan y bino — VII S, VI Di. / Item pagé entre los mesegués que anaren a buscar lo coredor per a fer la cryda del que se abia tractado en lo consel de Sen Bisents. I pagé entre tot — VIII S, VI. Item pagé lo dia de Nostra Senyora de Febrero per al consel dels po[rc]s — IIII S, VI Di. Item pagé en dos besinals que fírem, vno enta Rivblanc i l'altre enta lo Plano. Y pagé de andos los besinals — X S, VI Di. Item pagé lo dia que de Bilaroé hobriren lo camino a Canpruisago, pagé — XIII dinés. Item vn[a] altra bolta que hobriren lo camino enta lo molino, pagé — I S. Item lo dia que firen mirar las cartas de la bila, i pagé — I S, II Di. Item pagé sis sous de despesa de la colecta que portàrem los dinés a Gravs, i no y agí qui los rebise, i los se'n tornaren, dic — VI S. Item pagé sinc escuts per a la colecta, i los agí de la taberna, dic — V L. Item pagé tretse sous de lo besinal que fírem a lo Plano per los palancons, dic — XIII S. Item lo dia que arendàrem las obelas literanas pagé per a l'alifara set sous, dos dinés, dic — VII S, II Di. / Item pagé lo dia que firen la entima a los

⁴⁹ Ratllat a l'original.

de Neryl, *que* no entrasen en lo terme, i firen la [e]strena a los testimonis, i gastaren-si setse dinés, dic — I S, IIII Di. Item pagé vn sov *que* si gastaren Piquera i Gavme Goeri com portaren los dinés de lo sensal de Masià, partida del Be(ne)nabari, dic — I S. Item pagé sis sous lo Govs Sant per als *que* firen lo moniment, dic — VI S. Item pagé lo Luns de Pascoa per al consel de la part que tocaba a la bila de las alifaras de lo Plano, sis sous i vn diner i vn real, *que* dónan a Yoan Morango de lo fems del molino, *que* era entre tot bui[t] sous l'alifara. Item pagé de l'alifara de la Casa de Costa y de los bans (de los ban[s])de Torbiner, coatre sous i mig, dic — IIII S, VI Di. Item pagé de lo gasto *que* fírem lo dia *que* esquírem am los de Bonansa — XV S, IIII. Item pagé lo mateis dia del gasto que fírem [en] Alins. Item rebí en dinés dels tabernés — XXI S. Item pagé del gasto *que* firen en Alins com se esquiren am los de Bonansa, gastaren-si — VIII S, VIII Di. Item pagé quatre sous de gasto que firen los de Alins en besinals, dic — IIII S. / Item pagé sinc sous de la pasaria i los agí de los tabernés, dic — V S. Item pagé per a la caritat de lo Canpo — XXI S, VI. Item gastaren-si Yoan Garús i lo Castelano, *que* bengí lo Castelano a consultar sobre la eisida de Bonansa, y gastaren-si — VIII dinés. Item pagé lo dia *que* anaren a piniorar Sebastian Sala i Morango de Bilaroé i Ped[r]o Puntaron a los de Neril, i gastaren-si — I S, VI Di. Item pagé lo dia *que* myraren las cartas a Soils per las casas, si n'i aria de las *que* la bila troba [a] manco, i gastaren-si — IIII S, IIII Di. Item pagé per la caritat de Senta Maria la Rybera de bino — XIII S. Item pagé lo dia de la profesó⁵⁰ de Sent Adrian, dia de Senta Quitèrya — XVII S. Item pagé del gasto de la crusada de bino y cart — VIII S. Item pagé bint sous de la caritat de Sen Bernabeu, dic — XX S. Item pagé del gasto de la crusada, del que gastaren en casa de Amat — XX S. Item pa[gué] lo dia de Senta Golita *que* anaren los de Alins, que trebalàban — VIII dinés. Item pagé sis sous a Morango de Bilaroé com anà [a] Barbastro *que* abían sitats los gurats per lo sensal de la comunitat, i se an de cobrar de Morango de Bilaroé, dic — VI S. / Item més pagé per a la caritat de Si[n] Mamès — XII S. Item pagé de lo gasto que firen com comensàban de pinyorar a los de Ne(ne)ril — VIII S. Item més pagé dos sous a los tabernés *que* abían perdudo en dos mietros de bino, dic — II S. Item més pagé per a la caritat de la Colada,⁵¹ dic de Senta Gusta Rafina — XVI S. Item més pagé tres sous lo dia *que* lo gurat de Soils ambe uns coans omes *que* anaren ha bere las bogas, sobre un moltó *que* pynioraren de Antoni Abat los de Neril, dic — III S. Item mé(e)s pagé dos sous i coatre de besinals de los de Alins, dic — II S, IIII. Item pagé lo dia que las dos coadirlas dels gitans bengiren, i abisaren als de Bilaroé i Arcas *que* baisasen per a fer-los-ne anar, y gastàrem entre lo *que* los donàrem i lo *que* los donaren, entre tot — XVII S. Item pagé de lo gasto de lo dia de Sen Lorens quinse sous, dic — XV S. Item pagé per a la Caritat de Sen Roc — XXIII S, II. (Item pagé per a la caritat de Sen Roc). Item pagé del gasto de lo dia dels contes de Sen Bortolomev de la taberna —

⁵⁰ Ratllat: de la caritat.

⁵¹ Ratllat: Se[n] Mamès a.

XXVI S, VIII Di. Item està lo clabari, digo Bringer, que està am Bernat Abat en defensors de quatre escuts del dia del primero de agost fins al dia de Sen Bortomev.

67. La despesa del clabari. [1580]. 700-704. 129-131.

En l'ani de mil DLXXX, digo de Antoni Abat, com a clabari de la bila de l'ani sobredit. Et primo pagé a lo Quastelano de Alins com anà ha Benabari a consultar am los síndics sobre lo agermanament — XII S. Item pagé a Miquel Erbera del logero de la calsina, le pagé — X S. Item pagé hun sou de rayms lo dia que oiren de contes a Pedro Domec, dic — I S. Item pagé debui[t] dinés⁵² de ferar las mesuras de la taberna, dic — XVIII Di. Item pagé vn sov de las tagas de Sen Roc, dic — I S. Item pagé un real a lo mesagero *que* enbiaren a Castanesa sobre lo agermanament, dic — II S. Item pagé a lo sensal de Boil *per* la bila — XVIIII S, IIII Di. Item pagé a lo sensal de Masià *per* la bila — III S. Item pagé vn sou *que* los doné a los gurats pasatast, *que* firen en pasar lo devte *que* debían a los carnisés, a Yoco Fransés de Denuj. Item pagé a Gavme Goeri *per* la soldada de bayliv dev sous, dic — XII S, y dos sous per què anà a prear la Montanya, dic — II S. / Item pagé a Bernat Abat de l'anada del consel de Sen Bisents de nov dietas — XXXVIII S. Item pagé a Bernat Abat de tinre lo libre i escrivre — XXXX S. Item pagé a Bernat Abat de adobar lo badil que s'era trencado — XVI S. Item pagé a lo gurat de Alins de vn besinal — III S. Item pagé a los carnisés de la cart de lo dia dels contes de Sen Bortolomev — XVII S. Item pagé tres sous a Goan Morango de Soyls de lo gasto de la crusada, dic — III S. Item pagé a Palomera de prear la Montanya — II S. Item a Pedro de Ramonet pagé de vna trav — III S. Item pagé a Goan del Bayle de vnas trosas de rama *per* a lo molino, a la presa — I S. Item doné a los gurats sincoanta-y-sis sous, y los (presta) prestaren a Pedro Puntaron, y obliga vn cafis de blat, i l'a de pagar conforme los altres *que* deben a la bila, y se obliga Bernat Abat a sacar i fer pagar al dit Perdre Puntaró, i està obligada vna somera i vn polino *per* a pagar dit devte. Item pagé a la colecta de lo Bon Digous, pagé dev livras, dic — X L, y agi'n sinc dels tabernés. / Item pagé a Pedro Piquire de vna poca de pala de sègal i rama — II S. Item pagé a Goan Piquera de Bilaplana, de vna bèstia que deisa *per* a portar la prebisió de Sent Adrian com Bernat Goan era gurat — I S. I sis dinés de anar abisar los de Alins *que* benisen a consel. Item pagé a Bringer Palasí de la trav que deisa *per* a lo Palancó de lo Plano — XIII S. Item pagé a lo procurador de la comonidat de Be(ne)nabari, y pagé-los en nom de los gurats, *perque* Morango de Bilaroé no i bolgí sacar la mano, ni fer denguna cara, pagé honse sous, dic — XI S. Item pagé a lo notary lo dia *que* mos esquieren a Plan de Nabarcué i pagé a lo notari y del gasto, entre tot — XVI S. Item pagé de enbiar la colecta a Benabari, pagé — IIII S. Item pagé sinc sous a Bringer Castel del crabido *que* pinyora de Seniu, dic — V S. Item pagé de la cart que portaren *per* als capelans a Sent Adrian, pagé II S, VIIII. Item pagé sinc sous i mig a Goan Bau de

⁵² Ratllat: vn sou.

las despesas que sia ha Morango de Bilaroé y lo sensal de Benabari, dic — V S, VII. Item pagé de aserar los pics de lo molino y de mirar la carta d'Espès a lo notari del Pont, entre tot — VIII S. / Item pagé a Bernat Abat com anà al consel a Benabari de sis dietas — XXIII S. Item pagé a Pedro de Arcas de la goarda de la Montanya — XXVI S. Item pagé a Piquere sinc sous per vn esconbre que firen fer los gurats al bai-le i gastaren-si — V S. Item pagé en nom de los gurats per la Gostina de los dinés de Peralta — LXXII S, II Di. Item pagé al conselero que anà al consel de Tolba, de sis dietas — XXIII S. Y lo miser de dema[nar] consel sobre lo fet de Neril — XII S. Item pagé am boluntat del consel a lo sensal de la comunitat de Benabari per Morango de Bilaroé, sis livras, dic — VI L. Item pagé vn sov de lo mesagero que anà a Denui a [e]slargar la Montanya, dic — I S. Item pagé de lo logero de lo granero — XII S. Item pagé de portar buit cafisos de blat i mig de lo arendament de lo molino — III S. Item pagé a Miquel Erbera de lo logero de la calsina de Sen Miquel de Setembre en fins a lo primer dia de agost — XX S. Item pagé de prear la Montanya — III S. Item pagé de la derera bolta que si prea — III S. Item pagé sis sous a Piquera de portar las sinc liuras de lo sensal de la comunitat, i s'an de cobrar de Morango. / Item pagé a Bernat Abat setse sous de vna pala de feri per a lo molino, dic — XVI S. Item *vn* sou de vna mà de paper — I S. Item pagé a Goan Morango de vna trav — X S.

68. La rebuda del clabary. [1580]. 670-672. 124-125.

En l'ani de mil sinc-sents buitanta, digo de Antoni Abat, clabari en l'any sobredit. Et primo le donam en rebuda al dit clabary en Bernat Abat y Antoni Amat⁵³ de Bilaplana trenta-y-tres liuras, sis sous, buit dinés, dic — XXXIII L, VI S, VIII, y són per lo arendament de la taberna. Item le donam en rebuda en Pedro Domec per las tornas de la claberia que de[u] cent y set liuras, tretse sous, buit dinés y aquestos le da'm en rebuda, dic — CVII L, XIII S, VII[I] Di. Item le donam en rebuda en Yoan Palasí de Sen Pere — III L, XVI S, VIII Di. Item le donam en rebuda en Yoan Morango de Soyls — V L, VIII S, V Di. Item le donam en rebuda en Yoan Reals de Alins — V L, X dinés. Item le donam en rebuda en Ramon Sentabentí de Bilaroé — XXXII S, IIII Di. Item le donam en rebuda en los gurats pasats per las obelas que acoliren de Denui — III L, X S. Item le donam en rebuda en Yoan Piquera per lo caldero del molinero — XVI S. Item le donam en rebuda en Yoan Palasí de Sen Pere per un boraso del molinero — XIII S. / Item le donam en rebuda en Yoan Palasí de Sen Pere per dos coartés de cart de puerco — XXXVIII S. Item le donam en rebuda en Pedro de Arcas per tres galinas i un gal — XV S, III Di. Item en Bernat de Gostí per una letona — XXX S, VIII Di. Item en Ramon Múrya de Alins per un letó — XXII S. Item le donam en rebuda en Yoan Palasí de lo Racó dos fanequas de blat, dic — IIII coa[r]tals. Item le donam en rebuda en Pedro Saràbia casalero trenta sous, dic — XXX S, y un escut de las despesas que fírem com anàrem a Benabari, dic — XX S. Item en Castelot, casalero — XXX S. Item en Gavme Goeri dev sous, que los fi pagar

⁵³ Ratllat: Abat.

a Toni de Palàs per lo plansó que talà en lo Plano. Item en Morango de Bilaroé per las despesas de lo sensal de la comunidat, dic — XXVIII S. Item en la Gotarta — XVI S. Item le donam en rebuda trenta-i-vn coartal de blat *que* deben en un alba[rà] Gavme Goeri, Sebastian Sala, am d'altres *que* trobà en lo albarà, dic — XXXI coa[r]t[a]ll[s] de blat, ha raó de catorse sous per faneca. Item le donam en rebuda de las obelas benasquesas de lo pasage — XIII S. Item de las de lo Castelano de Abela — III S. Item de las de lo Largo de Seniv i de Pere Goan de Ardanui, lo pasage — III S. / Item le donam en rebuda en Morango de Soils per lo pasage de las obelas de Ramon Castani — III S. Item le donam en rebuda en lo Castelano de Alins per lo pasage de las hobelas de los Castelano de Abela — III S. Item le donam en rebuda de lo pasage de las hobelas de Pere Goan de Larui — XVI sous, y de aquestos se gastaren-se los gurats dos sous. Item pagé de lo mesagero que anà a Denui deslargar [///] — I S. Item le donam en rebuda en Pedro Domec — VIII cafisos i mig de blat de l'arendament de lo molino, dic vn cafios [= cafiso] i mig.

69. Los cap(at)s de desena. [1580]. 655. 116v.

En l'ani de mil sinc-sents buitanta posaren, tot lo consel plegado, ha cap de des[e]nas de Sen Pere ha Goan Palasí, gurat. Item de Soils a Bringer Arcas. Item de Alins Hantoni Alins. Item de Bilaroé Handrev Palasí. Y estos caps de desenas an de tenir càrec de cosirar las armas, cada vno en son loc, y *que* siempre *que* sia menester, *que* aya de eysir cada vno en la Plasa de Sen Pere de las Pavls, y lo *que* no acuda am las armas, abisats *que* sían, *que* pagen de pena dev sous de pena. Y esta pena per al gasto comun de la bila.

70. [El blat de la vila de l'any 1580]. 656. 117.

Los que prenen lo blat de la bila són los segents: primo de Soils lo ferero.⁵⁴ Item de Alins Pedro Salent, Yoan Porter, Girònim Riv. Item de Sen Pere Yoan Puntaron, Catrina de Costa, Yoan Abat, Ysabel de Gotart, Bernat de Gostí, Yoan Palasí de Racó. Item de Bilaroé Pedro Morango. Y lo blat que pren cada vno és lo segent: et primo Gavme Goeri — III coartals; Sebastian Sala — III; Pedro Salent — II; Gironi Riv — III; Yoan Porter — III; Yoan Puntaron — III; Yoan Abat — III; La Gotarta — I; Bernat de Gostí — II; Yoan Palasí del Racó — I; Pedro Morango de Bilaroé — III. Quatarina de Costa — II; Ramon Puntaron — I coartal. Y estos seoblígan vns per altres, y vno per lo tot, a pagar dit blat per a Senta Maria de Agost primer binent de l'ani de mil sinc-sents buitanta. Testimonis foren mosèn Gavme de Sen Martí i Antoni Amat de Bilaplana.

71. L'any DLXXX. Los bans de Torbiner. 661. 119v.

Et primo manifestà Bringer Reals vn ban de dia a los Basins d'Espaniol de Alins.

⁵⁴ Ratlat: Gavme Goeri.

72. [La quístia de 1580]. 661. 119v.

De mil DLXXX, la hordenasió del cocolen [= consell]. Y és haserca de los dinés de la quístia que se paga cada un any. Y ajsí an consultado tot lo consej que los posan en poder del clabari, y que se estigisen a risc de la bila, de las costas. I sempre que los demanen, que los que s'an mengada la erba de lo Plano, que porten lo albarà, conforme canta la capitolasió de la benda de la erba del Plano.

73. Las livras en l'any de mil DLXXX. 666-667. [120v-120-122v].

Sen Pere

Pedro Palomera: tine obelas — LX; tine bacas — IIII; tine bedels — I; tine egua — II; tine escalis — VII g[ornals]; hamoble — IIII S, VII [D].

Yoan Palomera: tine obelas — XXXXVII; tine bacas — VIII; tine bedels — I; tine egua — I; tine escalis — VII g[ornals]; hamoble — III S.

Yoan Palasí: tine obelas — XXXII; tine bacas — VIII; tine bedels — III; tine egua — I; tine escalis — VIII g[ornals]; hamoble — IIII S, X [D].

Pedro Puntaron: bedels — II; tine bacas — II; tine escalis — IIII gor[nals]; hamoble — XVI dinés.

Ramon Puntaron: tine escalis — XII gornals; amoble — II S.

Yoan del Baile: tine obelas — XXIII; tine bacas — VII; tine bedels — I tine egua — II; tine escalis — II gor[nals]; hamoble — III S.

Yoan Abat: tine bacas — II; tine escalis — VI gor[nals]; hamoble — XVI dinés.

La Gotarta: tine escalis — VIII gor[nals]; ha de pagar — XVIII Di.

Bernat Agostí: tine un somero; tine escalis — XII gor[nals]; hamoble — II S, II Di.

La Casa de Costa: tine escalis — VIII gor[nals]; hamoble — XVIII dinés. /

Lo senior rector: tine obelas — XXXII;⁵⁵ tine egua — V; mulas — III; a de pagar — IIII S, II Di.

Pedro Piquera: tine bacas — X; tine bedels — II; tine egua — I; tine mulas — I; tine escalis — XIII⁵⁶ gor[nals]; hamoble — VIII S, VI Di.

Yoan Piquera, molinero: tine obelas — CXII; tine bacas — III; tine mulas — II; tine escalis — XVII gor[nals]; hamoble — VI S, VI Di.

Yoan Palasí de lo Racó: hobelas — IIII; tine vna somera i vna polina; tine escalis — VIII gor[nals]; hamoble — XVIII dinés.

Yoan Barabés: tine *vn* somero; tine escalis — VIIIIII gor[nals]; amoble — XX dinés.

Bernat Abat: tine obelas: CCXXXVIII; tine bacas — VIII; tine bedels — III, tine mulas — III; tine escalis — VII gor[nals]; hamoble — XI S, IIII Di.

⁵⁵ Ratllat: XXXII.

⁵⁶ Ratllat: XX.

Bilaplana

Hantony Amat: tine obelas — CCCCCLXXXIII; tine bacas — VIII; tine bedels — I; tine eguas — V; tine mulas — III; tine escalis — III; hamoble — XXI S; I Di.

Pascoal Baró: tine obelas — CLXXXV; tine bacas — VI; tine bedels; tine eguas — V; tine mulas; tine escalis — VI gor[nals]; hamoble — VIII S, VII [D].

Pedro Domec: tine obelas — LXXXIII; tine bacas — VIII; tine bedels — II; tine eguas — III; tine escalis — I gor[nal]; hamoble — V S, II [D].

Yoan Piquera: tine bacas — V; tine bedels — III; tine escalis — XIII gor[nals]; hamoble — III S, III Di./

Soils

Yoan Palasí. tine hobelas — LXXIII; tine bacas — VII; tine bedels; tine eguas — III; tine mulas — I; tine escalis — VII gor[nals]; hamoble — VI S.

Yoan Morango: tine hobelas — CCCXIII; tine bacas — VI, tine bedels — I; tine eguas — III; tine mulas — VIII; tine escalis — II gor[nals]; hamoble — XVI S, X Di.

Yoan Reals: tine obelas — CCXIII; tine bacas — XIII, tine bedels — I; tine eguas; tine mulas; tine escalis — XVIII gor[nals]; hamoble — VIII S, XI Di.

La Casa de Carera: tine obelas — XXXXI; tine bacas — I; tine eguas — III; tine mulas; tine escalis — VII gor[nals]; hamoble — VII S.

Hantoni Abat: tine obelas — CCCCLXXXV; tine bacas — VI, tine bedels — I; tine eguas — III; tine mulas — III; tine escalis — VIII gor[nals]; hamoble — XVII S, VI Di.

Sabastian Sala: tine bacas — VII; tine bedels — I; tine [e]guas — I; tine escalis — V gor[nals]; hamoble — II S, III Di.

Bringer Arcas: tine obelas — LIII; tine bacas — VIII; tine bedels — II; tine eguas — III, tine mulas — I; tine escalis — III gornals; hamoble — V S, VI Di.

Gavme Goery: tine obelas — LXII; tine bacas — VIII; tine bedels; tine eguas — I; tine escalis — X gor[nals]; hamoble — V S.

Goanico de Carera: tine obelas — X; a de pagar — II dinés./

Neril

La Casa de Fondebila: tine obelas — CCCCCCXXVII; tine bacas — VIII; tine bedels — I; tin[e] eguas — VI; tine mulas; hamoble — XVIII S, III.

Monsarat Sirera: tine obelas — LXXII; tine bacas — VII; tine bedels — I; tine eguas — I; tine mulas; hamoble — III S, III [D].

Marcó Sirera: tine obelas — III; tine bacas — II; eguas — I; tine bedels; hamoble — VIII dinés.

Yoan Palás: tine obelas — CLXIII; tine bacas — VII; tine bedels — I; tine eguas — I; hamoble — V S, VIII Di.

Hantoni del Castel: tine obelas — XXXIII; tine bacas — VI; tine bedels; amoble — XVIII Di.

Pedro de Anton: tine obelas; tine ba[ca]s — V; tine bedels; hamoble — I S.

Alins

Yoan Espaniol: tine hobelas — dos mil CCCCC; tine bacas — III, tine bedels; tine eguas — II, tine mulas — II; tine escalis — VII gor[nals]; hamole — III L, VI S, VIII Di.

Yoan Reals: tine obelas — L; tine bacas — VIIII; tine bedels — I; tine eguas — II; tine escalis — VI gor[nals]; hamoble — IIII S, VI Di.

Hantoni Alins: tine hobelas — CCL; tine bacas — VIII; tine bedels; tine eguas — II; tine mulas — II, tine escalis — XVIII⁵⁷ gor[nals]; hamoble — XI S, VII Di.

Yoan Morela: tine bacas — VI; tine bedels — I; tine mulas — I; tine escalis — VIIII gor[nals]; hamoble — III S, V Di. /

Pedro Salent: tine obelas — VII; tine bacas — IIII; bedels — II; escalis — VIII go[rnals]; hamoble — II S, IIII Di.

Bartolomev Fransino: tine bacas — I; tine escalis — XV gor[nals]; hamoble — XXII dinés.

Yoan Fransino: tine bacas; tine escalis — IIIII gor[nals]; hamoble — X dinés.

Ramon Múria: tine obelas — XXIII; tine bacas — VII; bedels — III; escalis — IIIII gor[nals]; hamoble — II S, VII Di.

Yoan de Ramon Porter: tine bacas — III; y una polina — I; tine escalis — IIIIII gor[nals]; amoble — XVIII Di.

Pedro Saràbia: tine bacas — II; bedels — I; a de pagar — IIII S.

Bilaroé

Bringer Castel: tine hobelas — CCXIII; tine bacas — VI; tine bedels — I; tine eguas — II; tine mulas — I; tine escalis — III gor[nals]; hamoble — VIII S, IIII Di.

Pedro Morango: tine bacas — III; tine eguas — I; tine escalis — XIII gornals; hamoble — III S.

Handrev Palasí: tine hobelas — LIII; tine bacas — V; tine eguas — I; tine escalis — VIIII gornals; hamoble — IIII S.

Yoan Garús: tine hobelas — CVIII;⁵⁸ tine bacas — VI; tine bedels — I; tine eguas — II; tine mulas — II; tine escalis — VIIII gor[nals]; hamoble — VII S, VII Di.

Ramon Sentabentí: tine bacas — I; tine eguas — II; tine escalis — X gor[nals]; amoble — II S., VI [D]. /

Arcas

Yoan de Arcas: tine hobelas — CLXXIII; tine bacas — XII; bedels — I; tine eguas — II, tine escalis — XXV gornals; hamoble — X S, V Di.

Hantoni Carera: tine obelas — CCCXXIII; tine bacas — VIII, tine bedels — I, tine eguas — I, tine mulas — V; tine escalis — XV gor[nals]; hamoble — XVI S, III Di.

74. Los gurats. [1580]. 657. 117v.

En l'ay de mil sinc-sents buitanta posaren a gurats de Sen Pere a Yoan Pique-ra, molinero; de Soils Antoni Barabés; de Alins Antoni Alins y de Bilaroé a Yoan Garuts. Tots co[a]ltre gurats en l'ani sobredit. Tanbé posaren al clabari en l'ani sobredit Hantoni Abat, y dant-le la rebuda y tení rebuda. Si fia gastos a la bila que

⁵⁷ Ratllat: XVIII.

⁵⁸ Ratllat: XXX.

los page lo clabari, tenint rebuda. Dónan-le de soldada sis liuras a los gurat[s], i a dotse sous.

1581

75. Los po[rc]s. [2-2-1581]. 710. 134.

Bui *que* se conta ha dos del mes de febrero de l'ani de mil sinc-sents buitanta-y-vno, los de Sen Pere, Soils, Bilaplana(na) an posat bev i dita en los po[rc]s, a qui manco los goardaria ab los pactes y condisions segents: Item *que* en lo *que* ature la dita, *que* los aya de rebre en Prado de Sen Pere a punta de sol exido, i des *que* los aya rebuts fían mal, *que* o aya de pagar lo *que* los goarda, digo lo porquero, y *que* los aya de goardar de punta de sol eysido fins a posta⁵⁹ de sol, si no fos per bi[a] de alguna tempesta, en tal cas, per fuire a mayor descàndil *que* los ne entren, y en estar pasado lo mal temps *que* los aya de tornar a plegar i goardar-los. Item que si se perde ningun puerco, [o] prenia mal a culpa de lo porquero, com fos per danyar-lo, o per estar-le defora, i no dar conte, que lo aya de pagar lo *que* balrà. Item *que* de Senta Maria de Marso abant, *que* degun no pueda enbiar degun berano am la porqueria, i si o fan *que* paguen sinc sous per cada bolta, i la mitat de la pena *que* sia de l'acusador, i l'altra mitat de la bila. Item e aturada la dita en Bringer Arcas, y dónan-li per parel de po[rc]s, ho de alí an sus, sinc coartals de sègal, i los *que* no en tíngan sinò *que* vno, dos coartals i mig. Item *que* los *que* no los i bolran enbiar, *que* los i an de tinre fermats en su casa, i sienpre *que* (*que*) los troben fora de su casa besiosament, *que* paga sinc sous h[a] per cada bolta, o la sègal com los altros. Y a los de Bilaplana *que* los àian de pasar en fins a Picalons. Y dónan-le un almut més que los altros.

76. Las hobelas literanas. [14-3-1581]. 712. 135.

Bui *que* se conta ha catorse de marso de l'any 1581, tot lo consel plegado i congregado, an posat bev i dita a qui més donaria a la bila perquè pueda metre en lo terme sis-sentas hobelas forasteras, de Sentes Creus de May en fins a Tots Sants primer binent. I lo tal *que* ature la dita *que* aya de acolir las pegolas conforme se solen acolir. Y lo *que* ature la dita *que* aya de dar dos fiansas, *que* a la bila agraden per a pagar lo dit arendament. Com no pagàs lo dit arendar, j a-se de pagar dit arendament per a Sen Bortolomev primer binent, de dinés clas, sense degun fvero, ho meta goelas o no'n meta, *que* aya de pagar així com així, *que* en pose com *que* no en pose. Item e aturada la dita en Gavme Goeri. I dóna a la bi[la] de sis-sentas obelas, coaranta més o manco, dev livras. Si són las coaranta més, perquè page conforme a las altres les tocarà, i si són de manco, *que* le v rebàtan. Y a de pagar conforme canta la capitola-si[ó], i aya sigura[s]ion, i o lòan el i las fiansas. Y dóna per fiansa y prinsipal[s]

⁵⁹ Ratlat: punt[a].

[pa]gadós [a] Antoni Amat i a Goan Piquera, molinero. I nosaltres, ditas fiansas, atorgam dita fianseria. Y io, Gavme Goeri, me obligo a sacar d'endemni ditas fiansas. Y las pegolas, que àyan de dar mardans conforme a las obelas *que tinrà*, i se sole donar.

77. Los mesegés. [Dilluns de Pasqua de 1581]. 713. 135v.

En l'ani de mil 1581, lo Luns de Pascoa de l'ani sobredit, tot lo consel plegado i congregado, posaren a mesegés de Sen Pere a Yoan Palasí y a Pedro Palomera; item de Soils Goan Morango i Sabastià de la Sala; item de Alins Yoan Espanniol y Yoan Reals; item de Bilaroé [y] Arcas: de Bilaroé a Bringer Castel; de Arcas a Pedro de Arcas; item de Bilaplana a Pedro Domec.

78. [Arrendament del Vedat de] lo Plano. [Dilluns de Pasqua de 1581]. 714. 136.

En l'ani de mil 1581, lo Lu[n]s de Pascoa, an posat beu y dyta en lo Bedat de lo Plano⁶⁰ per un any segent a qui més ne donaria, ab los pactes i condicions segents: *que lo que ature la dita que aya de pagar la quística i sena a Benabari, i portar albarà a la bila a sos costas del dit arendador.* Y a-se de profitar de tots los bans, y a de posar mesegero per a goardar lo Plano ab *que prenga gurament en poder de los gurats.* Item *que se aya de péiser lo dit bedat de Sen Matev en fins a Sen Luc primer binennt, buyt dias aba[n]s si era menester per cavsa de malaltia, i a Sen Luc que torne e[n] poder de la bila.* Item e aturada la dita en Goan Espanniol de Alins. I dóna de arendament a la bila dotse livras i dotse sous: I se obliga a pa(ga)gar conforme la bila està obligada a pagar la quística i sena a Benabari.

79. Lo Bedat de Torbiner, digo los bans. [Dilluns de Pasqua de 1581]. 715. 136v.

Lo Luns de Pasco[a] de l'ani de 1581, tot lo consel plegado i congregado, arenfahren los ba[n]s de Torbiner a qui més ne donaria en fins a Sen Martí primer binent, i per a la bolta *que torne en* [poder de] la bila, *que lo dit arendador se pueda agudar de los bans de la par[t] de la bila.* Y si vn mesegero manifesta *vn* ban, *que sia la mitat de lo ban del mesegero, i l'altra myta[t] de arendaror, i lo arendador a de penre gurament en poder del baile per a goar[dar]* dit bedat. Y e aturada la dita en Goan Morango de Soils. I dóna de arendament dels dits bans nov sous. I los a de pagar acabado lo dit arendament, sense degun fueno.

80. La hordenasió del consel. [16-7-1581]. 715. 136v.

En l'ani 1581, a setse del mes de guriol de l'ani sobredit, tot lo consel plegado i congregado, ho la maior partida, firen lei *que coalquiera home del consel, que lo consel lo asignen per anar per la bila a onsebvla que la bila tinga nesesitat de anar, que sia tengudo de anar pagant-le sos trebals.* I si (e)era pertunasi, *que no bolia anar, estan*

⁶⁰ Ratllat: la erba de lo Plano.

asignado, que paga sent sous, y pagant aquels, lo puédan manar altra bolta, y ejecutados per la mateisa pena altra bolta, y sy no donaba yusta escusa, i aquela sia mirada per lo conseil.

81. [Revisió de comptes per part del clavari i dels jurats. A 24 d'agost de] l'ani 1581. 723. 140v.

Lo dia se Sen Bortolomev de l'ani sobredit donà contes Antoni Abat com a clavari de l'ani sobredit; y Ioan Piquera gurat; y Antoni Barabés de Soils, gurat; Antoni Alins, gurat de Alins; Yoan Garús, yurat de Bilaroé; tots coatre gurats. Y donaren contes en presènsia de los promes i de molsts altres del conseil. Y réstan a devre cada vno lo segent: et primo é tornador a la bila Antoni Abat com a clavari. Item é tornador a la bila Yoan Piquera — IIII L, IIII S, VIIII Di, rebatuda la soldada. Item é tornador a la bila Hantoni Barabés a la bila, rebatuda la soldada — III L, I S, VIII Di. Item é tornador Antoni Alin[s] a la bila; a rebatuda la soldada, compresos los dos reals de lo pasage de las hobelas del Castelano, entre tot — IIII L, X S, VI Di. Item é tornador a la bila Yoan Garús, tots contes pasats y finats en fins a la ora present — XXV S, IIII Di. Item se a de penre a conte a Piquera de lo que dev a la bila de la obela del dia dels contes, i de vna fogasa de pan, y de lo dia de Sen Lorens, entre tot — XXVIII S.

82. [Arrendament de] lo Bedat de Torbiner. [6-11-1581]. 705. 131v.

Buy que se conta a sis de noembre de l'ay de mil i cinc-cens buitanta-y-uno, tot lo conseil plegado y congregado, posaren bev y dita en arrendar la erba de Torbiner am los pactes segents. Item que lo que ature la dita, que no pueda metre sinó bestiar butiero, ni que no pueda acolir ningun forastero. Item que lo dit arendador si pueda aprofitar de los bans, septado lo dret de los mesegés. Item que lo dit arendador aya de penre yurament, o presona per el, per acusar dits bans. Item que lo dit arendador pueda acolir lo bestiar butiero, lo que ben bist le serà. Y aquel bestiar lo pueda metre del dia de Se[n] Martí fin al dia de Senta Maria de Marçó, y de aquel dia aba[n]t que torne en poder de la bila. Y aturada la dita en Andreu Palací de Bilarué. Y dóna de arendament catorse cantes de bino, bo y rebedor. Y estos a de començar de pagar a Sencuyesma primer bine[n]t. Y de alí abant, siempre que los yurast lo li demanen, que lo aya de donar per a las caritast. Y si lo bino no era bueno que lo puédan penre a la taberna a costas suyas. A de pagar Sabastià de la [Sala] a Bringer deu cuartals de blado que monta trenta-y-set sous y sis dinés, y tres cuartals que n'a de tornà [a] la bila.

83. [Arrendament de] lo molino. [18-12-1581]. 647. 112v.

Buy que se conta a debuyt de desembre de l'ay de myl y cinc-cents y buytanta-y-uno, tot lo conseil plegado y congregado, an posado beu y dita en lo molino de lo dia de cap d'ani que comencen primer binent en un ani, y a cap de l'ay que torne en poder de la bila. Y arenda-si am los pactes y condicions segents: que lo que ature la dita que aya de das dos cañicos de blat lo primer dia de may, bueno y rebedor, conforme lo que prenga en lo molino. Y lo restant que aya de pagar a cap de l'ay.

Item que lo que ature la dita, que se no donaba bon cobre en lo molino, conforme se a de dar, que la bila pueda alogar vn molinero a cuestas de lo tal arendador. Y si las molas prenían mal, a culpa de lo molinero que aturarà la dita, que aya de pagar tot lo danyo que sia. Item que tots los besins de lo co[n]sel sian tenguts de anar a molre a lo molino de la bila, podent molre lo molino. Y los de Alins, no podén molre lo molino de Alins, se [a]nàban molre en altra part, sense demanar agoart a lo molinero, que pagen tota la muldura. Y dona[nt]-ne part a lo molinero, coalquiera que le'n done part, y paga[n]t-li myga muldura, que pueda anar a on ben bist le sia. Item que denguna dona no pueda gobernar lo molino ni penre muldura. Y si u fa que page deu sou[s] de pena: los cinc per a lo que acuse, y los altre[s] per a la bila. Item que cualquiera que ature la dita que aya de donar dos fianças. Item aturada la dita en Pedro Piquera Molinero. Y dóna de arendament nov cafiços de blado y sègal de la mateisa moldura. Item, y lo dit Piquera que aya de dar farina am lo suo molino en lo mateis conte de lo de la bila.

84. [Arrendament de] la carniciria. [25-12-1581]. 711. 134v.

Buy que se conta a binte-y-sinc dias del mes [de] desenbre de l'ay de mil y sin[c]-cens y buitanta-y-uno, tot lo consel plegado y congregado, an posado bev y dita en la carniciria, ab los pactes y condicions segents: que en lo que ature la dita, que pueda entrar en Torbiner, y que no pueda metre en Torbiner sinó sent y bint obelas y deu crabas. Y aquestas en desmenuició de la carniciria. Y si n'i posaba més abant, que sinpre que las que sien més abant, que estigen a merset de la bila. Item que lo que sia carnicero que aya de fiar en talas a los besinos en fins a Sen Luc, y per a la bolta que àyan de pagar se[n]se dengun fuero. Y que no los púscan fer penre dinadas, si no fose blat o sègal, conforme se anirà a dinés. Y si no trobam blat o [sè]gal, que lo bayle o yurat abia de penre dinadas, que sian benudas al més donant en la Plaça t(e)res dias a quitar. Item que lo que sia carnisero que aya de comensar de matar cart lo dimenge de Sinquayema, de alí en fins a Sen Luc. Item que cualquiera que aya de menester car(c)t, que prene[n]t un cuarter y la frisura, que lo carnisero n'aya de matà: y si no bolia matar, que los yurat[s] ne puédan fer matar, y fer-li pagar sinc sous. Y mentre aya fege, que l'aya de pesar a qui'n demane des besins. Item aturada la dita en Yuan Palomera de Sen Pere. Y tala la liura de la cart a quanto[r]se dinés, y la cart aletada un diner manco que l'altra. Item que no pueda fiar en talas a denguno forastero en pena de sinc sous per cada bolta que le proben. Item que aya de guardar quinse obelas francas de la confraria y que n'aya de dar conte, y se no [ho] fi que las aya de pag[a]r. Item dóna pe fianças de la dita arenació a [A]ntoni [A]mat, mayor, de Bilapla[na], y Bernat Abat de Sen Pere de las Paüls.

85. [Arrendament de la cera de] Senta Lúsia. [1581]. 707. 132v.

Lo dia de Sen Blas de l'ay de 1581 se bení la sera de Madona Senta Lúsia en lo consel al més donant. I restà en Yoan d'Arcas en tretse sous, dic — XIII S. I los a de pagar per a Sant Miquel de setembre primer binent de l'ani 1581.

Centa Lúcia. Lo dia de Sentistebé de l'ay de 1581 se bení la sera de Madona Senta Lúcia en lo consel al més donant. Y restà la dita en Pedro Piquera, molinero. Y donà de la dita sera set sous y IIII di[n]és. Y estos a de pagar per a Sant Miquel de setembre primer binent.

A bint de marzo la sera de Senta Lúcia. Tot lo consel plegado y congregado an posado beu y dita en arendar binte-cuatre sous de Madona Senta Lúcia a qui més ne donaria de guay d'ensí a Se[n] Miquel binén. Y dóna-ne dos reals de guay. Y aturada la dita en Pedro de Yuan d'Arcas. Y a de dar los binte-y-buyt sous a Se[n] Miquel de Setembre primer binent de l'ay de mil y sinc-sencs y buitanta-y-dos en dinés clas.

86. [Compte del clavari de] l'ay 1581. 726-727. 142-142v.

La rebuda del clabari de l'ani sobredit, digo de Bringer Arcas. Item le donam en rebuda en Yuan Piq[u]e(re)ra per la tornas del yurat — IIII L, III S, VII Di. Item le donam de rebuda en Anton Barabés, gurat de Soyls, tres liuras, dic — III L, I S, VIII Di. Item le donam en rebuda en Antoni Alins, gurat de Alins — IIII L, X S, VI Di. Item le donam en rebuda en Yoan Garús, gurat de Bilaroé — XXV S, IIII Di. Item le donam en rebuda en lo gurat de Soils set sous per la quística de Denui, dic — VII S, digo en Anton Barabés. Item le donam en rebuda en Antoni Abat per las tornas del clabari — LXXXVIII L, XVI S. Item le donam en rebuda en Gavme Goeri per las obelas literanas — X L. Item le dona en rebuda en Yoan Espanniol de l'arendament de lo Plano de l'ani 158*** dotse livras i coatre sous, dic XII L, IIII S. Item donam en rebuda en Antoni Barabés un cafís, dic — I cafís. Item en Bringer Arcas vn cafís, dic — I cafís. Item en Gaspar Palasí — XXIII coartals. Item en Yoan Palasí de Soils — XVI coartals. Item en Sebastian de la Sala — VIII coartals. Item en Gavme Goeri — XII coartals. Item en Pedro de Arcas⁶¹ — X coartals. Item en Bringer Castel — X coartals. Item en Ramon Sentabentí — III coartals. / Item en Pascoal Baró — VIII coartals. Item en Pedro Reals de Alins — IIIII coartals. Item Pedro Salent de Alins — IIII coa[r]tals. Item Bernat Abat — XVI coartals. Item Piquera, molinero — VIII coartals. Pedro Puntaron — VI coartals. Item Yoan Palasí de Sen Pere — VI coartals. Item le donam en rebuda en Bernat Abat per lo arendament de la taberna — XXXIII L, VI S, VIII Di. Item le donam en rebuda en Yuan Palomera per lo pasage del moltos de Corsà de Binefa buit S, dic — VIII S. Item le donam en bebuda [=rebuda] per lo moltó que Bringer Castel a piniorado de Neril — XII S. Item le donam en rebuda de una rama da de benasquesa — IIII S. Item le donam en [re]buda en Pedro de Arcas de la sera de Senta Lúcia — XIII S. Item le donam en rebuda en Pedro Puntaró y en Bernat Abat — XVI cuartals de blado. Item le donam en rebuda per las güelas de Barabés d'Espès, y de Palací de Se[n] Martí de lo paçage — VII S. Item le donam en rebuda en Yuan Espayol de Alins per l'arendament de lo Plano dosse liuras y dose sous, dic.

⁶¹ Ratllat: Yoan d'Ar[cas].

Item le donam en rebuda en lo de Bernat de Arduané, de las güelas que le an acolidas en la Montania, cuaranta-buyt sous.

87. L'ay 1581. La despesa del clabari, digo de Bringer Arcas, del gasto de la taberna. 728-739. 143-148v.

Item pagà lo dia que tengiren concel y donaren la rebuda al clabari, digo a Bri[n]ger Arcas, com a clabari de la bila de l'ay sobredit. Y gastaren-se deu sous, dic — X S, IIII di[n]és. Item pagé del dia que lo(s) mesegero de Bilarué portà lo moltó de Neril y despediren a Yuan Bau — VI S, VI Di. Item lo dia que portaren la trau a lo molino si despengiren — VII S, VI dinés. Item pagé(ge) per lo gasto d[e] los presos de Neril — III S. Item pagé lo dia que Bernat de lo ferero y Yuan Palomera anaren [a] Alins, a [E]spayol de lo ***, y portaren dinés — IIII S, Buil. Item pagé lo dia que anaren a Plana Molino [a] adobar lo camino — IIII S. Item pagé lo dia que pringiren de yurament lo moso de lo tabe[r]nero — I S. Item pagé de manar un consel a los de Alins — I, VI Di. Item pagé per a un consel entre pan e bino — VII S. Item pagé a Palomera per aconpaniar lo de la crusada — I S. Item lo dia que rebé lo blado de lo molinero pagé III es[cuts], que's despengiren en la tab[er]na — V s. Item pagé a Palomera de anar a parlar a [E]spès am lo seniò Yuan Riu, y fiu la [e]strena en un procurador de mosèn Yuan [///] — I S. / Item pagé de un bisinal que firen a lo Ladrero, si castaren [= gastaren] — II S. Item pagé de un besinal(s) a que lo yurat d'Alins se despengiren entre lo camino de Serenabes y altres besinals — IIII S. Item pagé lo dia que contaren lo clabari am lo tabernero y dos yurast y dos promes, y donaren en rebuda al clabari, se despengiren — IIII S. Item lo dia que rebí y mesuraren blado de la bila — II S. Item pagé de l'alifara de lo molino deu sou[s], dic — X S, IIII Di. Item pagé lo dia que anbiaren a Bisent de la Plaça a Lagunas a conlocar las crabas de Nostra Seniora de Bilap[l]ana, y se gastaren los yurast y lo clabari am de altros — VI S. Item pagé de un besinal que firen a Plana Molino y a Labiana, y firen palanca a Rulianc — IIII S. Item pagé de l'alifara de la carnesiria set sou[s] y dos din[é]s, dic — VII S, II Di. Item pagé lo dia que donaren a rebre lo(o) molino a Piqueira, que se castaren [= gastaren] los yurast y promes am d'altros que anaren a lo molino — VI S, III Di. Item pagé a lo yurat d'Alins que se despengí en besi(ni)nals — V S. / Item pagé de un besinal que firen a Plana Molino dos sous, dic — II S. Item pagé de lo sensal de Roda deu dinés, dic — X dinés. Item pagé de un besinal que firen a Labiana set sous lo dia que mudaren lo camino la bespra de Sen Sabastià, dic — VII S. Item pagé de lo dia de Sen Blas de un consel, entre pan y bino, buyt sous, dic — VIII S, VI Di. Item pagé de l'alifar[a] de los po[rc]s de una cuarta de bino dos sous, dic — II S. Item pagé de ynbiar un ome [a] adobar lo camino a Plana Molino sis dinés, dic — VI dinés. Item pagé lo dia que anaren a la presa de lo molino de la bila lo yurat y los promes, y am d'altros, y donaren a lo de Bla[s]co, a la Paga, un tros de cumunal per lo que se le an preso [de] la presa de lo molino de la bila, pagé dos sous y dos dinés, dic — II S, II dinés. Item pagé lo primér dimenge de Cuaresma de un consel, entre pan y bino, quatre so[u]s y set di[ners], dic — IIII S, VII dinés. Item pagé lo dia que obriren los camins, que l'ayre los abi[a] tancast de neu, dos sous, dic

— III S. Item rebí en dinés de l'arendament de la taberna, digo de Bernat Abat catorse sous, dic — XIII S. / Item rebí en dinés de Bernat Abat per lo arendament de la taberna bint sous, dic — XX S. Item pagé de un besinal que firen los de Soyls sis dinés, y sis dinés de fer abisar los de Alins que benisen a consel, entre tot é un sou, dic — I S. Item pagé lo dia que los de Neril mostraren la carta y la legiren en lo fosar; se despengiren entre pan y bino tres sous, dic — III S. Item pagé lo dia que treslataren la carta que Yuan Bau portà, y manà consel gineral; se despengiren sesce dinés, dic — XVI di[n]és. Item pagé de lo dia de lo Digous Sant de fer lo moniment, sis sous, dic — VI S. Item rebí de lo arendament de la taberna, digo de Bernat Abat, en dinés, binte-y-bu[i]t sous, y estos doné a Yaume Güeri com anà a lo consel particolar, dic — XXVIII S. Item pagé de l'alifara de lo Plano, entre pan y bino, nou sous y deu so[u]s, dic — XI S. Item rebí en dinés de Bernat Abat — XVI S. Item pagé de lo gasto que firen los de la crusada; se gastaren trese sou[s], dic — XIII S. Item pagé per a la caritat de lo Canpo — XX S. Item pagé de lo bisinal de la Palanca deu sous(s) i tres dinés, dic — X S, III dinés. / Item pagé per lo moltó que piniorare[n] de los de Neril; se gastaren binte-dos dinés, dic — XXII dinés. Item pagé de la caritat de Sent Adrià debuit sous, dic — XVIII S. Item pagé de un besinal que firen a lo molino; se disgustaren nou sous, quatre dinés, dic — VII S, III. Item rebí de lo arendament de la taberna en dinés quatorse sous, dic — XIII S. Item pagé de un formage per a la caritat de Torbó y de la bèstia que portà la bita, entre tot quatre sous, y estos e preso de la taberna, dic — III S. Item pagé a Be[r]nat de lo ferero bu[i]t sou, que los prestà per a los de la crusada que los leysaba escominicast; y estos e preso de l'arendam(e)ent de la taberna, dic — VIII S. Item pagé de la caritat de Senta Maria la Ribera quinse sous — XV S. Item pagé de l'alifara de Torbiner lo dia de Sen Bernabeu; se gastaren entre pan y bino tre[s] sous y dos dinés, dic — III S, II Di. Item pagé de la caritat de Sen Bernabeu deset sous, dic — XVIII S. Item pagé de lo dia que degolaren lo borego⁶² de Neril; se despengiren entre pan y bino debuyt sous, dic — XVIII S. / Item pagé de tornà l'aigua a lo molino de la bila a Bringer de Betranet — X S. Item pagé a los mesegés de anar a pre(l)iar la Montania dos reals, dic — III S. Item pagé de lo dia que lo notari del Pont fi la percura; se gastaren en lo co[n]sel entre pan y bino ses sous, dic — VIII S. Item pagé de un consel que tingiren en la Era de Ramonet, y mancaren los de Alins, y los sacaren deu sous de calónias, y estos a de conèser la bila se sera[n] yustos o no, y se an de cobrasr [= cobrar-se] de los de Alins. Item pagé de la caritat de las Agudas quinse sous y sis dinés, dic — XV S, VI dinés. Item pagé de un co(o)nsel entre pan y bino, dos sous y quatre dinés, dic — II S, III Di. Item pagé de la caritat de la Colada quinse sous, dic — XV S. Item pagé de lo dia que Bringé Castel y Pedro de Arcas anaren a la Montania a bere se éntran los de Neril, y de lo mesagero que anà a manar consel a lo[s] de Alins, entre tot se castaren [= gastaren] — VI S. Item pagé lo dia que despediren a Pedro Piquera que

⁶² Ratllat: lo mol[tó].

[a]nà enta Barbastro, se castaren [= gastaren] — III S. / Item pagé a Yuan Garús de anar a Castanesa — I S. Item pagé de lo dia que prengiren lo mo[!]tó de Neril y lo partire[n] pe casa; se despengiren entre tot[s] los que lo portaren am d'altros; se gastaren e[n] la taberna — IIII S. Item pagé de lo dia de Sen P[e]re de Agost a los que anaren a la Montanya a contar las obelas de Arduané, y los que anaren a Rigorda a parl[a]r am lo de Neril, entre tot se gastaren e[n] la taberna — VIII S, VI di[n]és. Item pagé de lo dia que Palomera y lo rector anaren a Neril a parlar am los de Neril, si los donarián còpia de la carta; se castaren [= gastaren] — II S, VII Di. Item pagé lo dia que anaren a Neril lo yurat de Suïls an d'altros [a] aconpayar lo notari de la Pobla de Fantoba, y se firen tocar un acte; se despengiren entrer pan y bino y cart de la carneciria en la taberna — VIII S, VI dinés. Item pagé del dia que portaren la obela y lo mardano de Neril; se gastaren — V sous, VI di[n]é[s]. Item pagé lo dia de Sen Lorens de lo gasto de la taberna — XXIIII S, I di[n]és. Item pagé de lo dia que degolaren lo mardano y la güela de Neril, y la partiren pe casa; se gastaren en la taberna — VII sous, VI di[n]és. / Item pagé lo dia que despediren a Yaume Güeri que anà enta Barbastro, y de lo dia que Bringer Caste[l] y Pedro Puntaró anà a la Montaya a bere si éran las güelas de Neril, entre tot se gastaren en la taberna quatre sous, dic — IIII S, VI di[n]és. Item pagé de la caritat de Sen Roc — XXIIII S. Item rebí en dinés de l'arendament de la taberna onse sous quatre dinés, dic — XI S, IIII Di. Item pagé de lo dia que lo(o) yurat de Bilarué anà a bere las güelas de Bebels; se gastaren en la taberna, el am d'altros, y anaren a la Selbe [= Selva] de Domingo, entre pan y bino — XI S, IIII di[n]és. Item reby en dinés de la taberna de l'arendament quaranta sous, dic — XXXX S. Item pagé a lo yurat de Alins en besinals que se a gastado debuyt sous, dic — XVIII S. Item pagé de lo dia que piyoraren a Morango de Bilarué per los dinés que Piquera portà a Benabari pe Morango de Bilarué, y los se ba tinre, y l'an manado que pagàs tost los gastos que se gastaren los gurast per a què conte, dic — III S, VI. Item pagé de lo dia que contare[n] las güelas, y de lo gasto de lo dia de los contes, entre tot — XXXXIII S, XV Di. Item pagé de lo dia que acabaren de lançar las liuras — XI S. /

La despesa del clabari. En l'[any] de mil y cinc-[c]ens(ec) y buytanta-y-uno, digo de Bringer Arcas com a clabari de la bila de l'any sobredit.

Et primo pagé a Yuan Bau de la paceria sinc sous, quatre dinés, dic — V X, IIII Di. Item pagé de lo sençal de Buyl per la bila binte-y-nou sou[s], quatre dinés, dec — XXVIII S. Item pagé per lo sensal de Macià — III S. Item pagé a Yuan Palací de tocar las quanpanas binte-dos sous, dic — XXII S. Item pagé a Pedro de Arcas de la cart de lo dia de los contes, dia de Sen Lorens — X S, VI Di. Item pagé a los que representàban la Pació de Cristo tres escuts, dic — [III]L, X S. Item pagé de una güela que prengiren de Pedro de Arcas per a lo dia de Sen Bortolomeu, entre la cart y la güela — XXV S. Item pagé a Palomera de la cole[c]ta nou liuras, y estos li doné lo dia de Sent Adrià en lo sagrero de Sen Pere de las Paüls, dic — VIII L. Item pagé a Piquera de lo dia de los contes de una güela y (de a y) de pan y de serbici de lo dia de Sen Lorens, entre tot — XXVIII S. Item pagé y doné a los yurast per lo sensal de Morango, per las cumunion[s], que los (los) besitadors los portaren a Guayent, bin-

te-y-dos so[u]s, dic — XXII S. / Item pagé a Bringer Castel de la guarda de la Montanya deu sous — X S. Item pagé a Pedro Domec y Yuan Palomer per tornar l'augua a lo molino que s'era desayguado, y pagé sis sous, dic — VI S. Item pagé a Yaume Güeri de anar a lo consel de Sen Bisents de honse dietas — XXXXIII S. Item pagé a Pedro Piquera de una tra[u] que portà(r) a la presa de lo molino — VI S. Item pagé a Yuan Palací de la Plaça de tocar la canpana la nit de Sent[a] Àdiga XVIII dinés. Item pagé per Punta[rró] per a los sensals dose sous, y do[s] so[u]s a Piquera de una biraça per a lo molino. Y d'estos de Puntaró a preso lo clabari t[r]es fanecas de sègal a raó de dos reals per faneca; y entre tost catorse sous, dic — XIII S. Item pagé a Yaume Güeri que anà a un consel particular de set dietas binte-y-buit sous, dic — XXIII S. Item pagé a Bernat Abat de anar a consel gineral de quatre dietas sesse sous, dic — XVI S. Item pagé a Bernat de lo ferero de un pico y de (y de) lo estrenedor per a lo molino de la bila. Entre tot y las tag[as] de la Palanca — XIII S. / Item pagé a lo rector de copiar la sitatòria que los de Neril portaren, dos sous, dic — II S. Item pagé a Pique[ra] y a lo yurat de Alins de l'anada de Barbastro tre(r)s liuras[s] y un real, dic — III L y dos II S. Item pagé de una mà de paper — I S. Item pagé a Piquera en altra bolta que anà a Barbastro de sus dietas y de lo que donà a lo que anà a Saragoça, sinc liuras y sese sous, dic — V L, XVI S. Item pagé a Pedro Piquera com anà a Barbastro de sinc dietas, y los dinés que donà a lo miser y a lo procurador, entre tot — VII L. Item pagé a lo notari de la Pobla de Fantoba de tocar un acte, dose sous, dic — XII S. Item pagé a Piquera com anà a Barbastro de sinc d[i]etas y un f[lo]rí que donà a lo procurador. Entre tot trenta-y-sis sous, dic — XXXVI S. Item pagé lo dia de Sen Lorens de congi — XI S. Item pagé a Pedro Domec de logero de los granés, trenta y dos sous, dic — XXXII S. Item pagé a Pedro Domec de lo libre — XXXX S. Item pagé a Gaume Güeri de anar a Barbastro trenta-y-dos sous, dic — XXXII S. / Item pagé de un formage per a lo dia del[s] contes, entre las arbelas y lo formage, entre tot — VII S. Item pagé a Yuan Reals de tocar las campanas — XXIII S. Item pagé a Gaume Güeri de l'anada de Saragoça de dose dietas y de lo que donà per a çacar las cartas, entre tot — V L. Més sis liuras de la mia soldada.

88. Las liuras en l'ani 1581. 718-722. 138-140.

Sen Pere

Pedro Palomera: tine obelas — LXXV; tine bacas — VI; ti[ne] egus — II; tine escalis — VII gor[nals]; hamoble — IIII S, VIII Di.

Yoan Palomera: tine obelas — LV; tine bacas — VII; bedels; tine egus — I; tine escalis — VII gor[nals]; hamoble — IIII S; I Di.

Bringer Palasi: tine obelas — XXVIII; tine bacas — V; tine mulas — II; tine escalis — XIII gor[nals]; hamoble — V S, IIII Di.

Pedro Puntaró: bacas — III; tine bedels; tine escalis — V gornals; hamoble — XVIII Di.

Ramon Puntaron: tine escalis — XII gor[nals]; hamoble — II S.

Yoan del Bayle: tine obelas — XXVII; tine bacas — III; bedels — II, tine egus — II; tine escalis — III gornals; hamoble — II S, VIII.

La Casa del Sartre: tine bacas — II; tine escalis — VI gornals; hamoble — XVI dinés.

La Go(r)tarta: escalis — VIII gor[nals]; hamoble — XVI dinés.

La Casa de Gostí: tine escalis — XII gornals; hamoble — II S.

Pedro Piquera: tine bacas — VI; bedels — III; tine egua — II; escalis — XXXIII gornals; hamoble — VII S, VI dinés.

La Casa de Costa: tine escalis — VIII gor[nals]; hamoble — XVIII Di. /

Sen Pere

Lo senior rector: tine egua — IIIII; y tres poldras — III; tine mulas — III; hamoble — IIII S, VIII Di.

Yoan Piquera: tine obelas — LXXVI; tine bacas — V; tine mulas — I; tine esc[a]lis — XVII gor[nals]; hamoble — VI S, V Di.

Yoan Palasí de la Plasa: tine dos someras — II; tine escalis — VII gornals; hamoble — XVIII Di.

Yoan Barabàs: tine vn somero — I; tine escalis — VIII gor[nals]; amoble — XVIII Di.

Bernat Abat. tine hobelas — CCLXXXX; tine bacas — VIII; tine egua — III; mulas — I; tine escalis — VII gor[nals]; hamoble — XI S, VIII Di.

Bilaplana

Hanton Amat: tine obelas — CCCCCCXXI; tine bacas — VIII; tine egua — II; tine mulas — III; tine escalis — III gor[nals]; hamoble — XX S, VI Di.

Pascoal Baró: tine obelas — CCXXI; tine bacas — V; tine bedels — III; tine egua — III; tine mulas — II; tine escalis — VII gor[nals]; hamoble — X S, V Di.

Pedro Domec: tine obelas — LXXXII; tine bacas — XI; tine bedels — I; tine egua — III; tine escalis — I; hamoble — IIII S, VIII Di.

Yoan Piquera: tine bacas — VIIII; bedels — I; tine escalis — XIII gor[nals]; hamoble — III S, VIII Di.

Lo pastor de Amat: tine obelas — sent manco sis; a de pagar — II S, IIII Di. / Soïls

Yoan Palasí. tine obelas — XXXXVI; tine bacas — VII; tine bedels — III; egua — II; tine escalis — VII gor[nals]; hamoble — IIII S, IIII Di.

Hanton Barabés: tine obelas — CX; tine bacas — XII; tine bedels — II; tine escalis — XIII gornals; hamoble — VII S, I Di.

Gaspar Palasí: tine obelas — CLXXXX; tine bacas — VIII; tine egua — III; y un poldro — I; tine escali[s] — VII gor[nals]; hamoble — VIII S, IIII Di.

Yoan Morango: tine obelas — CCCL; tine bacas — VII; tine egua — V; mulas — III; un poldro — I; tine escalis — II gor[nals]; hamoble — XV S, IIII Di.

Antoni Abat. tine obelas — CCCCCX; tine bacas — VI; tine egua — III; tine mulas — V; tine escalis — VI gornals; hamoble — XX S.

La[s] obelas del pastor: són — XXXXIII; a de pagar — XIII Di.

Perantoni Reals: obelas — IIII; a de pagar — I Di.

Bernat Morango: tine mulas — III; a de pagar — XV dinés.

Sabastian de la Sala — tine bacas — VIII; tine bedels — I; tine eguas — I; tine mulas — II; tine escalis — V gor[nals]; amoble — IIII S, IIII Di.

Bringer Arcas — tine obelas — LXI; tine bacas — XII; tine bedels — V; tine eguas — III; mulas — III; escalis — III gornals; hamoble — VIII S, II Di. /

Gavme Goeri: tine obelas — L; tine bacas — VIII; bedels — I; tine eguas — I; tine escalis — X gor[nals]; hamoble — IIII S, VIII Di.

Lo pastor de Morango: tine obelas — LX; a de pagar — XVIII Di.

Alins

Yoan Espanniol de Suil[s]:⁶³ tine obelas — dos mils CCCCC, deu més o deu manco; tine bacas — V; tine somé; t[r]es cabanés — III; tine egües — III; tine mulas — III; tine escalis — VII gor[nals]; hamoble — III L, VIII S.

Hantoni Alins: tine obelas — CCLV; tine bacas — IIII; tine bedels; tine eguas — I; mulas — III; tine escalis — X gor[nals]; hamoble — XI S, VI Di.

Yoan Reals: tine obelas — XXXXVII; tine bacas — VIII; tine eguas — II; y un poldro — I; tine escalis — VI gor[nals]; hamoble — III S, III Di.

Yoan Morela: tine bacas — VI; tine bedels — I; tine escalis — VIIII gor[nals]; hamoble — II S, VII Di.

Pedro Salent: tine bacas — III; tine escalis — VIII gor[nals]; hamoble — XXII Di.

Bortolomev Fransino: vna somera — I; tine escalis — X gor[nals]; hamoble — XXII Di.

Gironi Riv — tine escalis — VIIII gor[nals]; hamoble — XVIII.

Ramon Múria — tine obelas — XXXII; tine bacas — X; tine escalis — VI gor[nals]; hamoble — III S, VI Di.

Yoan Porter. tine bacas — VI; tine escalis — VI gor[nals]; hamoble — II.

Pedro Saràbia: tine bacas — III; a de pagar — V S. /

Bilaroé

Bringer Castel: tine obelas — CCCCLV; tine bacas — VI; tine eguas; tine mulas — I; tine escalis — III gor[nals]; hamoble — VIII S, VIII Di.

Yoan Garús: tine obelas — CXVI; tine bacas — III; bedels — I; tine eguas — II; mulas — I; tine escalis — VIIII gor[nals]; hamoble — VIII S, VII Di.

Pedro Morango: tine bacas — IIII; tine bedels — I; tine eguas — I; tine escalis — XIII gor[nals]; hamoble — III S, III Di.

Handrev Palasi: tine obelas — LXXVII; tine bacas — V; bedels — I; tine eguas — I; tine escalis — VIIII gor[nals]; hamoble — IIII S, VIII Di.

Ramon Sentabentí: tine bacas — II; tine eguas — I; tine escalis — X gor[nals]; hamoble — II S, IIII Di.

Arcas

Yoan d'Arcas: tine obelas — CCCCXXX; tine bacas — VIIIIII; tine bedels — I; tine eguas — II; tine escalis — XX gor[nals]; hamoble — XI S, VIII Di.

⁶³ Ratllat: de Suil[s].

Hantoni Carera: tine obelas — CCCCXIII; tine bacas — VIII; tine bedels — II; tine eguas — III; tine mulas — III; tine escalis — XV gor[nals]; hamoble — XVII S, VI Di.

Neril

Monsarat Si[re]ra: a de pagar — IIII S.

89. L'arendasió de la Casa de Costa. [1581]. 716. 137.

En l'ani de mil sinc sens buitanta-vno, tot lo consel plegado i congregado, an posat bev i dita en las eretats de la Casa de Costa, digo en los prats i teras, i que lo que ature la dita no se pueda agudar de degun arbre, ni tanpoc que no aya de tinre degun càrec de la casa. I arenda-si per coatre anis segents. Comensarà l'ani de 1581 y acabarà l'ani de mil 1584. I si en esto endemig s'atrobaba erevus per dita casa, dins los coatre anys de Senta Maria de Marso a Senta Maria de Marso en cada vn ani, que lo dit arendador l'aya de tornar en poder dels dits esrevs, que entraran pagado lo temps que l'arà tenida. Item e aturada la dita en Antoni Amat.⁶⁴ I dóna de aren-dament de las ditas eretàs dev livras i setse sous en cada vn ani, i dic X livras, setse sous, i que estos to[t]s se obliga a pagar los sensals que la dita casa està obligada, i lo de més abans que o aya de pagar a la dita casa, o a la biuda. Y dóna per fiansa y prensipals pagadós a Bernat Abat i a Pedro Domec de Bilaplana, i nosal[tre]s ditas fiansas, atorgam dita fianseria.

90. L'ay 1581. Los gurats en l'ani sobredit. 724. 141.

Primo posaren a gurat de Sen Pere a Yoan Palomera, y de Soils a Sebastian de la Sala, y de Alins a Yoan Morela, y de Bilaroé a Bringer Castel; Pedro Dome[c] notari; Bringer Arcas clabari, i dónan-li de solda[da] sis livras y tenint rebuda asentada, si se fia despesas a la bila, que las page lo dit clabari. Tot lo consel plegado y ordenado, que los que debecen a la bila, y que quiéran pagar de blado y de sègal, que per a digous primer bine[n]t de esta present semana, que àyan de portar lo blado y sègal a casa de Güeri de Bilap[lan]a, y lo que aquel dia no lo portarà, que a de pagà de dinés adinerast, y de alí aba[n]t no façan conte que mos ne penrà blado ni sègal.

91. Los bans de Torbiner en l'ani 1581. 661. 119v.

Primo manifestà Yoan Morango vn ban lo primer dimenge de guin a las obellas literanas de Anton y de Piquera, a las apre[se]ras lo ban de dia. Item manifestà vn ban Goan Morango, vn ban lo primer luns de guin a las apreseras de Yoan Garús⁶⁵ de Bilaroé, lo ban de dia.

⁶⁴ Ratllat: en Ber[nat Abat].

⁶⁵ Ratllat: Betra[net].

92. Las calónias. [1581]. 638. 108.

En l'any de mil y sinc-[cents] y buitanta-y-uno, tot lo consel plegado y congregado, posaren beu y dita en arrendar las calónias a qui més ne donaria, del dia de Sentas Ques [= Creus] de Setembre en fins al primer dia de agost primer binent de l'aini de mil y sinc-senst y buitanta-y-dos. Y aréndan-si am los pactes y condicions segents: item que lo que ature la dita y sie caloniero pueda esecutar a lo tabe[r]nero per sinc sous per cada bolta que falte lo bino y lo pan y l'oli, conforme canta la capitulasió de la taberna. Item que lo que sia caloniero que aya de esecutar las calónias, o calónia, cada semana, y si paçaba los buyt dias, y no las abia esecutadas, que lo tabernero no le'n page ninguna, ni las li pueda fer pagar. Estas calónias són de la taberna y no de altra cosa. Y aturada la dita en Andreu Palací de Bilarué, y dóna de arrendament debuyt sous, dic — XVIII S. Y estos pagast lo primer dia de agost del sobredit any de mil y cin[cents] y buitanta-y-dos, y estos sense dengun fueno.

1582

93. [L'arrendament del molí comunal a 2 de gener de 1582]. 613. 95v.

L'ay de my[l] y sinc-[c]ens y (se) buytanta-y-dos, lo segundo de ginero, donaren los yurast a rebre los moline[rs] la bila a Pedro Piquera [i] Yan Pique[ra], andós pare y filo, y les dónan en comanda tres picos y una esada, y una pala de feri y dos estreniedós, y una esola y una armela de lo rodet. Dóna per fianças a Yuan Palomero y a Pedro Palomera, andós de Sen Pere de las Paüls, y se ob[li]gan en tot lo que lo molinero està obligado a la bila. Y lo dit Pedro Piquera [i] Yuan se obligan de çacar ditas fianças de endeny a to[t]s days y damages que a els los ne podés birre y suseguir.

94. Los po[rc]s. [2-2-1582]. 673. 125v.

Buy que se conta a dos de febrero de l'ay de mil y sin[c]-cen[t]s y buitanta-y-dos, los de Sen Pere, y Suïls, y Bilaplana an posat bev y dita en los po[rc]s, a qui manco los goardaria ab los pactes y condicions segents. Item que lo que a[ture] la dita que aya de rebre en Prado Sen Pere los po[rc]s a punta del sol esido, y des que los aya rebust, se fían mal a denguno, que lo page lo dit arendador o porquero, y (i) que los aya de guardar de punta del sol fins a posta de sol, si no fos per alguna tempestat. En tal cas, per fuire a mayor descàndil, que los ne pueda ynbiar, i en(n) estar pasada la tempestat que los aya de tornar a plegar a y guardar-los. Item que se si perdia dengun puerco a culpa de lo porquero con fos per dayar-lo o per a restar-li defora, y no dar-ne conte, que en tal cas lo aya de pagar lo que baldrà. Item que de Sen ta Maria de Março abant que denguno no pue[da] ynbiar dengun berano am la porqueria. Y si o fan que page sinc sous per cada bolta, y la mitat de la pena que sie per a lo acusador, y l'altra mitat de la bila. Item aturada la dita en Yaume Güeri, y dónan-li per parel de po[rc]s, o de alí an sus, sis cuartal[s] de sègal. Y los que no'n tίngan sinó uno tres c[u]artals. Item que los que no los i bolran ynbià, que los àyan

de tinre fermasts y en su casa. Y siempre que los troben fora de su casa briosament, que page sinc sous per cada bolta, o la sègal conforme los altres. Item que los de Bilaplana que los àyan de pasar a lo desbio de Piquidons de bespres, con los n'enbien, y se fien mal de alí anlà qu'en page lo porquero.

95. [Arrendament de les terres del Llavador i de Torbiner. 4-3-1582]. 653. 115v.

Buy que se conta a quatre de marzo de l'ay de mil y sinc-s[ents] y buytanta-y-dos, tot lo conseil plegado y congregado, an posado beu y dita en la tera de lo Labador de la bila per a una colida. Y aturada la dita en Yuan Morango de Suyls. Y dóna de arendament de la dita tera set cuartals y un almut de lo grano que se colirà en la tera. Y esto a de estar per a lo comú de la confraria, y an de pagar, colido que àyan en la dita tera, a los regidós de la confraria.

Lo mateys dia posaren beu y dita en la tera de Torbiner de la vila. Tot lo conseil plegado y congregado, són esta[t}s conselalment contens de arendà la tera de Torbiner per a una colida segent. Y aprés, que Torbiner [torne en] poder de la bila. Y aturada la dita en Pedro Piquera, molinero Y dóna de arendament de la dita tera sinc cuartals de lo grano que colirà en la tera. Y esto a de estar per a lo cumú de la confraria.

96. Los mesegés. [Dilluns de Pasqua de 1582]. 713. 135v.

En l'ani de mil y sin-sençs⁶⁶ y buytanta-y-dos tot lo conseil plegado y congregado, posaren lo Luns de Pascua a mesegés los segenst: primo de Sen Pere Pedro Puntarà [= Puntaró] mayor, y Yuan de lo Baile menor; de Bilaplana Antoni Amat menor; de Suils Yua[n] Palae [= Palací] y Bringer Arcas; de Alins Ramon Múria y Bortolomeu Lanas; de Bilarue Andreu Palací y Anton Carera d'Arcas.

97. [Arrendament de la terra de] lo Plano [Dilluns de Pasqua de 1582]. 651. 114v.

En l'any de mil y senc-cens buytanta-y-dos, lo Luns de Pascua, an posat beu y dita en lo Bedat de lo Plano per un any segent, a y qui més ne donaria, ab los pacates y condicions segents; *que* lo que ature la dita que aya de pagar la qüstia y la cena a Benabari, y portar albarà a costas de lo tal arendador, y a-se de profitar de tosts los bans, y a de posar mesegero per a gardar lo Plano, ab *que* prenga yurament en poder de lo[s] yurats. Item *que* se aya de péiser lo dit bedat de Se[n] Mateu en fins a Sen Luc primer binent, buyt dias més abans, si era menester per causa de malautia. Y a Sen Luc que torne en poder de la bila. Item que lo mesegero que piniora l'aberi[a] en lo Bedat de lo Plano, que las aya de menar a la clabiria, y que los que quitaran, que porten piniora bastant per a lo ban. Y que aya de acolir los bous bils a lo conforme està tagado a los de sous. Item aturada la dita en Antoni Abat. Y dóna de arendament de la dita erba trese liuras y un real. Item lo ma[te]ys dia fi ley y ordenació, que los mesegés, que són posast per a la bila, que pini[o]ran en bedast y bl[a]st,

⁶⁶ Ratllat: y seysan[ta].

que àyan de portar piyora, que bàlgan a sous, a lo clabero, los que quitaran l'aberia per a qualquiera que n'i menaran, tan bé per als altros com per a los mesegés.

98. [Arrendament de] lo Bedat de Torbiner. [11-6-1582]. 655. 116v.

En l'aini de mil y sinc-sens y buitanta-y-dos, a onse de yun, dia de [Se]n Bernabeu de l'ay sobredit. Tot lo co[n]sel plegado, posaren beu y dita en arendar los bans de Torbiner fins a Se[n] Martí primer bine[n]t. Qualquiera mesegero que acuse un ban, que sie la mitat de lo tal mesegero, y l'altra mitat de l'arendador. Y lo dit arendador que aya de pagar lo arendament a Se[n] Martí primer bine[n]t. Item aturada la dita en Bringer Arcas de Suïls. Y dóna de arendament de los dist bans sis sous. Y dóna per a mesegero per acusar dist bans a Bringé Reals de Bilarué.

99. [La guarda de] la Montaya. [11-6-1582]. 657. 117v.

En l'ay de mil y sinc-sens y buytanta-y-dos, lo dia de Sen Bernabeu, tot lo co[n]sel plegado y congregado, an posado beu y dita a qui manco guardaria la Montaya. Y que l'ayan de donà nèdia lo dia que se solte. Y que la li puédan prear tantas boltas con sèpian que y aya mal, y siempre que búl[guen]. Item aturada la dita en Yuan Palací de Suïls. Y dónan-li la bi[la], perquè la donen nèdia, sinquanta-y-sis sous. Y estos le an de pagar a Se[n] Miquel de setembre primer binent. Y se l'abia de tornar a la bila, que page a la misma jornada.

100. [Sobre els jurats. 5-8-1581]. 997. -.

En l'ay de mil y sinc-sens buytanta-y-dos, a sinc de agost, tot lo consel plegado y congregado, tost de una buluntà, són estast contents que los yurast am d'altros que són asinast, que tíngan consel siempre que sie a menester, y asignar ome o omes per anar alà on sie menester. Y siempre que los yurast y promes lo àyan asignado, que aya de anar. Y se no bolia [a]nar, que lo puédan ecsecutar, y fer-li pagar la pena que està posada en lo libre de la bila. Y també dónan poder a los yurast, y a los que són asignast, tost los altros del consel, que qualquiera cosa que tracten, que tost los altro[s] o tíngan pe fet, per cuanto en lo pleit de Neril. Y los omes que lo an signast són así los segens: de Alins Yuan Espayol y Antoni Suyls; de Bilap[ll]ana Antoni Amat; de Sen Pere Bernat Abat y Pedro Piquera y Yuan Pique[ra]; de Soïls Gaume Gueri y Br[i]nger Arcas y Antoni Abat de Yuan Morango, de Bilarué Andre[u] Palací, Yua[n] Garús.

101. [Sobre obres del ferrer i els de Nerill. 16-8-1582]. 646. 112.

En l'ay de my[l] y sinc-s[ents] y buitanta-y-dos, a sese(se) de agost entimaren los gurast, am d'altros, a lo ferero, que no obrassen los de Neril ne un[a] obra ni altra, a pena de deu liuras

102. Los bans de la Montaya en ***. [La mateixa mà que el text anterior]. 656. 112.

Manifestà un ban Yuan Pa[la]cí com a mesegero de la Montaya a lo pastor de Cierco, y de Morango a buyt dias de guriol, lo ban de dia. Més manifestà un altr[e] ban a lo mateycs pastor de Cierco y de Mora[n]go a debuyt de guri[o], lo ban de dia.

103. [Arrendament de] la carneciria. [4-12-1582]. 136. 2.

En l'ay de my[!] y sinc-cens y buytanta-y-dos, a quatre de desembre, tot lo consel plegado y congregado, an posado beu y dita en arendar la carneciria a qui monco [= manco] talaria la lyura de la cart, am los pactes y condicions segents: *que* lo que atur[e] la dita que puda metre [e]n Torbiner set y b[u]yt obelas, y deu crabas, y estas en desmenuyció de l a carn[e]c[ir]ja. Y se n'i meteba més aba[n]t, que los gurart [= jurats] la le puédan contar. Y si n'i tròban més de las damon ditas, que sien a mercet de la byla. Item que lo *que* sie carnisero *que* aya de fier en talas en fins a Sen Luc, y la bolta *que* àyan de pagar sense dengun fuero, digo, a los besins, y *que* no li puédan fer penre nenguna dinada, sinó a su bolu[n]tat. Y se lo carnecero abia de penre blat o sègal, *que* no lo li puédan fer penre, sinó con se ba a dinés. Y se lo baile abia de de penre dinadas, no trobant blat ni sègal, *que* séan coregudas a la P[!]aça al més dona[n]t, tres dias a citar. Item *que* lo carnicero *que* comence de matà cart a Sincuayesma, y de alí [a]ba[n]t sinpre que le'n demanen.

Item pagé ***

104. Los dinés de Senta Lúcia. [4-12-1582]. 545. 302v.

En l'ay de myl y sinc-sens y buytanta-y-dos se arendaren a quatre de desembre en lo consel a qui més ne donarà, de así al dia de Se[n] Mique[!] primer binent. Y són los dinés de lo principal y de lo que dónan de guay. Són [e]ntre tost sinc L y sinc sous, sis dinés. Y estos a de dar y de pagar per a Se[n] Miquel de setembre primer binent de dinés clas. Item aturada la dita en Gironi Riu de Alins. Y dóna per fiança a Yua[n] Reals de Al[i]ns. Y se oblígan la uno pe l'altre, y lo uno per lo to[t], y se oblígan a pagas de pagar de así a Se[n] Miquel prime(e)r binent. Y són los dinés se[n]t y nou sous. Dic: C y nou so[us].

105. [L'arrendament del molí. 16-12-1582]. 717. 137v.

L'ay de mi[!] y sinc-[c]ens y buytanta-y-dos,⁶⁷ a sese de desénbrer, posaren beu y dita en arendar lo moli[n]jo de la byla en lo consel al més donant. Y que comence deu dias en ginero a penre lo molino, qu'és a saber: y se arenda per un ayn se(ge)gent am los pactes y condicions segents: *que* lo *que* ature la dita que aya de dar un cafís de blada [= blat] o sègal de la mateycsa muldura per tot lo mes de may, y l'altra muldura pagada a cab de l'ay de la matecsa muldura. Item que lo que ature la dita que aya de dar bon conte en lo molino, conforme se a de dar, y se no o fi, que la bila pueda alogar un molinero a costas de lo tal arendador. Item *que* los besins de lo co[n]sel sien tengust de anar a molre a lo molino de la bila, podent molre lo molino, y se nenguno se'n bolia anar a molre en altra part, demanan-ne part a lo molineiro, y pagant-li la myga muldura, se'n puédan anar a on ben bist lo sia. Y se anaba

⁶⁷ Una altra mà havia encapçalat la plana amb la datació següent: l'any 1581, sense continuar. La plana fou aprofitada l'altre any.

nenguno a molre en altra part, no donan-ne part a lo moliner, y se probe que sie ando a molre en altra part, que page tota la muldura. Item aturada la dita en Pedro Domec. Y dóna de arendament nou cafiços de blat y sègal, conforme se prenga en lo molino.

106. En l'ay de my[ll] y sinc-s[ents] y buytanta-y-dos. Los yurast [i els prohoms] en l'ai sobredit. 748. 322.

De Sen Pere y de Bilaplana Pascual Baró; de Suils Gaume Guery; de Bilarué Andreu Palací; (de Alins) de Alins Gironi Riu;⁶⁸ clabari Antoni Amat, menor. Y abent-li donada la bila la rebuda, se se fia gastos a la bila, en tal cas que los se page lo dit clabari en tanto que se baste la rebuda. A nou de setembre de l'ay de my[ll] y sinc-sens y buytanta-y-dos posaren a promes de l'ay sobredit: de Sen Pere y de Bilaplana Antoni Amat; de Suyls Juan Morango; de Bilarué Yuan Garús; de Alins Ramon Múria.

107. [La claveria. 1582]. 650. 114.

La claberia en l'any de mil y sinc-sens y buitanta-y-dos posaren en casa de Pedro Puntaró. Y dónan-li per bèstia crosa [= grossa] un diné(s).

108. Los bans de Torbiner. [1582]. 645. 111v.

En l'ay de mil y sinc-cens y buitanta-y-dos acusa dos bans Bringe Reals com a mesegero de Torbiner, la béspera de Sent Antolí, y lo dia de Sent Antolí, de las gü[e]las que an[à]ban am las carniceras.

109. [Arrendament de] las calónias en l'ay de mil y sinc-s[ents] y buitanta-y-dos. 639. 108v.

To[t] lo consel plegado y congregado, an posado bev y dita en arendar las calónias a *qui* més ne donaria, del derero de setembre en fins a lo primero de agost binent. Y arenda-si am lo[s] pactes y condicions segens: *que* lo *que* ature la dita, *que* sie caloniero, *que* pueda ecsecutar a lo tabernero per sinc sous per cada bolta *que* falte lo bino, y oli, y pan, setado lo dia *que* bynran la[s] mulas, conforme canta la capit[u]llació de la taberna. Item *que* lo *que* sia caloniero *que* aya de ecsecutar dintre la semana. Y se pasa[da] la semana, *que* no [d]eclara, *que* la tinga perduda. Item *que* [si] lo caloniero fia pacte am lo tabernero, *que* se le probe, *que* page de pena deu sous. Item aturada la dita en Yua[n] Reals de Alins. Y dóna de arendament de la dita arenació trese sous. Y estos pagast lo primero de agost en l'ay de mil y sinc-[ce]ns y buytanta-y-tres.

⁶⁸ Ratllat: Pedro Salent.

110. [Contes de claveria. Sense data, possiblement 1582]. 1019-1020. 492v-493.

Memòria sie a nosaltros Yaume Güeri y Gorgi de lo Parage de los dinés que [e]jm rebust de los yurast per a portar a Macià de los sensals que la bila li fa. Item de Yuan Morango de Suïls de su ayada, dic — XXXXII sous, VII dinés. De Antoni Abat de su ayada de las quinse liuras, dic — III L, IIII S, III Di. De Pedro de Palomera de su ayada de lo sensal de las quinse liuras, un Di, dic — III L, X S. De Yuan Morela y lo Castelano entre andós de sus ayadas, dic — VI L, III S, II. Més an dast Antoni Abat y Pe(e)dro Domec de lo[s] sensals de abril, de su ayada a Yaume Güeri, dic — VI L. Més a dast Yuan Piquer[a] de Bilaplana de lo sensal de abril a Yaume Güeri per a su cuesta, per a lo camino, dic — XII S. Més donen a Yaume Güeri de lo sensal de Macià y Antoni Abat de mi ayada, dic — XXVIII S. / A-se de rebatre a tosts col clabarí, pasats per lo blado que tine la bila en casa de Domec y de Porter — XXXIII L y de pa — III S, III Di. De Bringer Caste[l] trenta-y-un sous y V Di, que gura que no los debia. Rebate-se de lo que Morango de Bilarrué deu a la bila per la carta de comanda que està obligado Yuan Piquera y Pedro Puntaró y Pedro Morango; y deu Pedro Morango — VI L y XVII S. Yuan Puntaró — XX S. A-se de rebatre a Bringer Arcas — XXX S per l'anada que Gaume Güeri anà a Saragoça; deu més aba[n]t Pedro Morango, per conte de Antoni Abat sinquanta-y-dos sous y VI Di. Ase de re[batre] a Pedro Domec cuaranta-y-sis sous, y a pagado los sis dinés per faneca de lo b[il]ado encartado. /

111. [Arrendament del Vedat del Plano. 1582]. 1021. 493v.

Memòria sia [a] mi Bringer Arcas de los dinés que e rebust de la derera ayada de l'arendame[n]t d[e l]o Plano de Antoni Amat — XXIII S. De Antoni Carera de Arcas — XXIII S. De Bernat Abat — XVIII S. De Antoni Abat — XXXII S. Yuan Morango — XX S. Lo que toca a cada ramada es lo segent: a la ramada de Amat — III L, VIII S, III. Antoni Abat — III L, XVIII S, III. A Morango — III L, VIII S, III. Pedero d'Arcas — V S. Bringer Castel — X S. Antoni Abat — X S. L'ain 1581: Costa — XII L, XIII S. L'ain 158***: Costa — XII L, XIII S. L'ain 1582: Costa — XIII L, II S.

112. [Comptes de claveria. Sense data, possiblement 1582]. 1022. 494.

Memòria de los dinés que yo, Bringer Arcas, e rebust per las rebudas que me an donado. Et primo de Pedro Domec me a dado per conte de lo que Antoni Abat deu a la bila — XXV S. Item rebí de Bringer Palací de Sen Pere lo mateis dia binte-y-dos sous, sis dinés, dic — XXII S, VI. Item reby en dinés de lo logero de los granés y de l'obrer tres L, XI S, de Pedro Domec.

113. [La capitulació de la calcina. Sense data, possiblement 1582]. 1022. 494.

Memòria de la calsina que mestre Domingo ha de fer a sertos particulars. Y són los segens: Antoni Abat sent cafiços, dic — C cafiços. Joan Morango sent cafiços, dic — C cafiços. Lo ferero sent cafiços, — C cafi[ssos]. Bringer Gabàs sent cafiços — C cafi[ssos]. Pedero Domec sinquanta cafiços — L cafi[ssos]. Antoni Amat tre[s]-sens cafiços, dic — CCC cafi[ssos]. Y ba la calsina a quinse dinés lo cafís. Y mestre Domin-

go se hobliga ha donar-la bona y rebedora. Y se hobliga su persona y béns, ho honsebula que sían troba[t]s. Y si quas no s'asertaba lo fort, que mestre Domingo n'aya de fer *vn* altro a sus costas. Y que la present capitulasion sia alargada ta[n]t com sia menester.

114. En l'ay de my[l] y sinc-s[ents] y bu[i]tanta-y-dos la rebuda del clabari. 750-752. 150-151.

Digo de Antoni Amat com a c[l]jabari de la bila de l'ay sobredit. Primo le donam en rebuda en Bernat Abat de l'arendament de la taberna trenta-y-tres liu[ra]s, sis sous, buyt dinés, dic — XXXIII L, VI S, VIII Di. Item le donam en rebu[da] en Yuan Morela per las tornas de lo yuradiu — IIIIL, XI S, I Di. Item a tornador y⁶⁹ le donam en rebuda en Sebastian de la Sala de las tornas de las liuras — III L, XIII, III Di. Item le donam en rebuda en Bringé Castel de las tornas de las liuras — XXXXII S. Item le donam en rebuda en Yuan Palomera de las tornas de las liuras — IIII L, XI S. Item le donam en rebuda de las güelas de Nuals debuyt sous, dic — XVIII S. Item le donam en Bringer Arcas⁷⁰ de las tornas de clabari — LXXXVIII L, XVII S. Item le donam en rebuda en lo mateys clabari de lo blado que a benudo — XIII L, X S. Item le donam en rebuda en Andreu Palací de Bilarué de las calónias — XVIII S. / Item le donam en rebuda *que* Yuan Pique[ra], per los dinés que se ba tinre, de los que portà a Benabari. Y los se ba tinre. Y l'an condemnado en los gastos que [a] paga[t]s, que són los gastos — XXV S. Més le donam en lo mateys Yuan Piquera de los dinés que se ba tinre de la anada de Barbastro — XVI Di. Item le donam en rebuda (en rebu) en Andreu Palací de lo paçage de los moltons de Raymat — VI S. Item rebuda de las bacas de Seniu i sis sous — VI S. Item le donam en rebuda en Castelot de Alins — XXX S. Item le donam en rebuda en Pedro Saràbia com a casalero — XXX S. Item le donam en rebuda en Antoni Abat per lo arendament de lo Plano trese liuras y un real, dic — XII L, II S. Item le donam en rebuda en Yuan Piquera de l'arendament de lo molino set cafiços de b[l]at. / Item le donam en Pedro Domec y en Piquera — XXXVIII cafiços, y item de blat y sègal, y d'estos n'a de dar Bringer Arcas denou cu[a]rtals de blado. Item le donam en rebud[a] en Brynger Arcas sincuanta y tres L y tres sous, VI Di, dic XXXXXIII L, III S. Item le donam en rebuda en lo c[l]jabari, digo en Bringer Arcas, de lo blada [= blat] que abia de sacar, binte-y-sinc L, X S, dic — XXV L, X S. Es-le rebuda en Bringer Arcas, rebatudas las primeras rebudas *que* le an dado — XXI L, VII S, Di. Item li donam en rebuda en Agostín Morango per las hobelas — XXXXVIII S. Més en Porter de Ardanué per las hobelas que li acoliren — XXXXI S.

⁶⁹ Ratllat a l'original: a tornador.

⁷⁰ Entrada ratllada a l'original.

115. L'ay de mil sin-cens y buytanta-y-dos. La despesa del c[li]abari. 754-755. 152-152v.

Digo de Antoni Amat, de l'ay sobredit, de lo gasto de la taberna que comensa a rebre y a despenre. Item pagé de un consel lo dia que posaren los yurats y lo clabari, y se gastaren — X S, VI Di. Item pagé de lo di[a] que los de Bonança benignren a parlar am los de las Paüls per lo negoci de los de Neril, y los portare[n] a Lagun[as], pan y bino, y e[n]tre to[t] é — V S. Item pagé lo dia que oyren de contes al clabari, que se le fia mal contes, y donaren en rebuda al clabari; se gastaren en la taberna entre pan, y bino, y cart — X sous, IIII Di. Item pagé lo dia que Gau-me Güeri anà enta Saragoça am lo teysidó y Antoni Garús de la b[u]las. Se castaren [= gastaren] en la tabel[r]na — V S, VI. Item pagé lo dia que anbiaren los dinés de la crusada, y los portà Yuan de lo Bayle, y le firen la estrena — III S. Item rebí de l'arendament de la taberna — X S. Item pagé de l'alifara de las calónias buyt sous, dic — VIII S, II Di. / Item pagé de lo besinal de la Palanca, dose sous y myg — XIII S, VI Di. Item pagé de l'alifara de Torbiner sis sous, dic — IIIII S. Item pagé de lo dia que contaren am los clabarís, y remataren, y lebaren de la rebuda de Bringer Arcas; se gastaren nou sous, dic, entre pan y bino — VIII S. Item pagé de lo dia que anaren a Calbera a parlar am los síndicos. Se castaren [= gastaren] en Calber[a] y en Alins, entre pan y bino y conpanage, entre tot, debuyt sous, dic — XVIII S. Item pagé de lo dia que escrebiren las cartas als síndicos. Se gastaren los yurast y lo clabari en la taberna de Alins — III S. Item pagé a lo yura[t] de Alins de dose besinals, nou sous, dic — VIII S y — III Di. Item pagé de l'alifara de la carneciria entre pan y bino — VIII S. III Di. Item pagà de un besinal que firen a Plana Molino — III S, II Di.

116. Las liuras en l'ay de my[ll] y sinc-s[ents] y (se) buytanta-y-dos. 742-747. 319-321v.

Sen Pere

Pedro Palomera: tine obelas — LXXI; tine bacas — III; tine eguas — I; tine mulas — I; tine escalis VII gor[nals]; amoble — III S, VIII di[n]és.

Yuan Palomera: tine obelas — XXXVI; tine bacas — VI; tine bedels — III; tine eguas — I; tine escalis — VII gor[nals]; amoble — III S, X di[n]és.

Yuan Palaci: tine obelas — XXII; tine bacas — V; tine bedels — II; tine eguas — I; tine escalis — XIII gor[nals]; amole — IIII S.

Pedro Puntaró: tine bacas — V; tine bedels — II; tine escalis — V gornals; hamoble — XXII di[n]és.

Ramon Puntaron: tine escalis — XII gor[nals]; hamoble — II S.

Yuan del Baile: tine obelas — XXIII; tine bacas — II; tine bedels — I; tine eguas — II; tine escalis — III gornals; hamoble — II S, II di[n]és.

La Casa de lo Sastre: tine bacas — III; tine bedels — I; tine escalis — VI gornals; hamoble — XVIII di[n]és.

La Gotarta: tine escalis — VIII gor[nals]; hamoble — XVI Di.

Bernat de Gostí: tine una somera — I; tine escalis — XII gor[nals]; hamoble — II S, II Di.

Pedro Piquera: tine obelas — X; tine bacas — VIII; tine bedels — III; tine eguas — II; tine mulas — I; tine escalis — XXXIII gor[nals]; hamoble — VIIIIS, III Di.

La Casa de Costa: tine escalis — VIIII gor[nals]; hamoble — XVIII Di. /

Lo senior rector: tine obelas — XXXVII; tine eguas — V; tine mulas — II; tine un somero; hamoble — III S, VII Di.

Yuan Piquera: tine güelas — LXXVIII; tine bacas — V; tine bedels; tine mulas — I; tine escalis — XVII gornals; hamoble — V S.

Yuan Palací de la Plaça: tine obelas III; tine dos someras — II; tine escalis — VII gornals; hamoble — XX di[n]és.

Yuan Barabés: tine somés — I; tine escalis — VIIII gor[nals]; hamoble — XX di[n]és.

Bernat Abat: tine obelas — CCCVII; tine bacas — VIII; tine bedels — I; tine eguas — III; tine mulas — II; tine escalis — VII gornals; hamoble — XIII S, I Di.

Bylaplana

Antoni Amat: tine obelas — CCCCCCCCXXX; tine bacas — VII; tine bedels — I; tine eguas — II; tine mulas — V; tine escalis — III gor[nals]; hamoble — XXIIII S, VIII Di.

Pascual Baró: tine obelas — CC⁷¹XXXXV; tine bacas — VI; tine bedels — I; tine eguas — VI; tine mulas — I; tine escalis — VII gor[nals]; hamoble — XI S, II Di.

Pedro Domec: tine obelas — LXXXX; tine bacas — VIII; tine bedels — IIII; tine eguas — II; tine escalis — I gor[nal]; amoble — V S, III Di.

Yuan Piquera: tine bacas — VIIII; tine bedels — I; tine escalis — XIII gor[nals]; hamoble — III S, VIII Di. /

Suyls

Yuan Palací: tine obelas — LVIII; tine bacas — VIII; tine bedels — III; un pól-dro — I; tine eguas — II; tine escalis — VII gor[nals]; hamoble — V S.

Anton Barabés: tine obelas — CXX; tine bacas — X; tine bedels — III; tine eguas — III; tine escalis — XIII gor[nals]; hamoble — VIII S, III Di.

Gaspar Palací: tine obelas — XXXII; tine bacas — VIII; tine bedels — II; tine eguas — III; tine escalis — VII gor[nals]; hamoble — IIII S, IIIIIII Di.

Yuan Morango: tin[e] obelas — CCCLXXXVIII; tine bacas — V; tine bedels — I; tine eguas — VI; tine mulas — III; tine escalis — II gornals; hamoble — XIII S, VIII Di.

Antoni Abat: tine obelas — CCCCCCL; tine bacas — III; tine eguas — III; tine mulas — III; tine escalis — VI gornals; hamoble — XXI S, VIII dinés.

Yunico de Care[ra]: tine obelas — LVIII, a de pagar — XVIII Di.

Sabastian de la Sala: tine bacas — VIII; tine bedels — III, tine eguas — I, tine mulas — I; tine escalis — V gor[nals]; hamoble — III S, VI Di.

⁷¹ Posat després damunt de la ratlla.

Bringer Arcas: tine obelas — LXXI; tine bacas — XIII; tine bedels — II; tine eguas — III; tine mulas — VI; tine escalis — III gor[nals]; hamoble — X S, VIII dinés. /

Suïls

Gaume Güeri: tine obelas — L bematren [?]; tine bacas — VIII; tine bedels; tine eguas — II, tine un poldro — I; tine escalis — X gornals; hamoble — XV S, II Di.

Alins

Yuan Espayol: tine obelas — dos mil CCCCCCCCCL; tres somés; un polino; ti[ne] bacas — V; tine eguas — II; tine mulas — II; tine cabanés; tine escalis — VII gorn[a]ls; hamoble — III L, XVI S, II Di.⁷²

Antoni Alins: tine obelas — CCLXXV; tine bacas — VIII; tine bedels; tine eguas — I; tine mulas — III; tine escalis — X gor[nals]; hamoble — XV S, III Di.

Alins

Yuan Reals: tine obelas — XXXIII; tine bacas — VIIII; tine eguas — II; un bedel — I; tine escalis — VI gornals; hamoble — III S, III Di.

Yuan Morela: tine bacas — V; tine bedels — II; tine escalis — VIIII gor[nals]; hamoble — II S, VI Di.

Pedro Salent: tine bacas — V; tine bedels — I; tine escalis — VIII gor[nals]; hamoble — II S, III Di.

Bortolomeu Francino: tine una somera — I; una polina — I; tine escalis — X gor[nals]; hamoble — XXIII S, Di.

Gironi Riu: tine bacas — I; tine escalis — VIIII gor[nals]; hamole — XX dinés. /

Alins

Ramon Múria: tine obelas — XXXIII; tine bacas — VIIII; tine bedels — III; tine escalis — VI gor[nals]; hamoble — III S, VIII Di.

Yuan Porter: tine bacas — III; tine escalis — VI gor[nals]; hamoble — XVIII Di.

Lo tisidor: tine bacas — III; a de pagar.

Bylarué

Bringé Castel: tine obelas — CCLI; tine bacas — VIII; tine bedels — III; tine mulas — I; tine escalis — III gor[nals]; hamoble — VIIII S, III Di.

Yoan Garús: tine obelas — CIII; tine bacas — VI; tine bedels — I; tine eguas — I; tine mulas — I; tine escalis — VIIII gor[nals]; hamoble — III S.

Pedro Morango: tine bacas — III, tine bedels — I; tine eguas — I; tine escalis — XIII gor[nals]; hamoble — III S, I Di.

Andreu Palacy: tine obelas — LXXXVI; tine bacas; tine bedels; tine eguas — I; tine escalis — VIIII gor[nals]; hamoble — III S, X Di.

Ramon Santabe[n]tíf: tine bacas — II; tine bedels — II; tine geras [= eguas?] — I; tine escalis — X gor[nals]; hamoble — II S, VI Di. /

⁷² Ratllat: IIII L, XI S, VI D.

Arcas

Pedro de Arcas: tine obelas — CXXXIII; tine bacas — VI; tine bedels — I; tine eguas — II; tine escalis — XX gor[nals]; hamoble — VIII S, IIII Di.

Anton Carera: tine obelas — CCCCLXX; tine bacas — XII; tine bedels — I; tine eguas — II; tine mulas — VI; tine escalis — XV gor[nals]; hamoble — XVIII S, VI Di.

Monsarat de Gu[i]lem Sirera: tine obelas — LXXXVIII; tine bacas — V; tine eguas — II; a de pagar — III S, VIII Di.

1583

117. [Relació dels deutes d'alguns llocs a la vila. 12-1-1583]. 1000. 483.

Memòria y obligació de los que deben, y estan en lo present escrit, y lo co[n]sel los desa lo que deben de así a Senta Maria de agost primer binent. Y se oblygan cada loc, digo los que deben, uno per altro y uno per lo tot, digo cada loc per cada loc. Y se oblygan a pagar a la bila de así a Senta Maria de agost primer binent. Fué feta la present obligació a dosse dias del mes de ginero de l'ay de my[ll] y sincens y buitanta-y-tres, en lo co[n]sel. Escrito per mi, Pedro Domec, com a escribano de la bila.

Alins: Yoan Espanyol — IIII coartals; Yoan Reals — IIII coar[tals]; Antoni Alins — IIII coartals; Yoan Morela — IIII coartals; Pedro Salent — coart[a]ls; Bortolomev — IIII coartals; Gironi Riv — IIII coartals; Ramon de lo Molinero — IIII coartals; Yoan Porter — IIII coartals.

118. [L'arrendament de la dula del] los po[rc]s. [2-2-1583]. 725. 141v.

En l'ay de mil y sin-cens y buitanta-y-tres, a dos de febrero, posaren beu y dita en los po[rc]s a qui manco los guardari[a] ab los pacte[s] y condicions segens: item que lo que ature la dita que aya de rebre los po[rc]s en Prado Sen Pere a punta del sol ecsydo. Y des que los aya rebust fían mal, en tal cas que page lo que aturarà la di[t]a tot lo mal que faran. Y los aya de guardà de p(y)unta del sol en fins a posta de sol, si no fos per alguna tempestat; y en tal cas los ne pueda ynbiar, y aprés, paçada la tempestat los aya de tornar a [a]replegar a on los solen areplegar. Item si los po[rc]s prenían mal, abén-los rebust lo porcero, fos per cas de atura-le'n alguno de fora, o per estemà-ne alguno, que fos culpa de lo porcero, en tal cas que los aya de pagar lo que bàlgan. Item que de Senta Maria de Març aba[n]t, que ninguno no pueda ynbiar ningun berano am la porqueria; y se u fa que page de pena sinc sous per ca[da] bolta, y la mitat de la pena per a l'a(a)cusador, y l'altra per a la bila. Item aturada la dita en Ramon Puntaron. Y dónan-li per parel de po[rc]s, o de alí an sus, sinc cuartals, y lo que no n'aurà sinó uno, dos cuartals y myg.

119. [L'arrendament de] la taber[na]. [Dilluns de Pasqua de 1583]. 551. 305v.

En l'ay de my[ll] y sinc-ce[n]cs y buitanta-y-tres. Lo Luns de Pascua de l'ay sobredit an posat beu y dita en la taberna a qui manco portaria lo bino a portas per

Facsímil de manuscritos de Laspaüles de los siglos XVI y XVII, 305v.

mietro per un ay segent. Item *que lo que* sia carriador, *que nos aya de comensar de portà bino a deu de agost.* Y dónan-li de portas per mietro de bino bint sous per cada metro de portas. Y lo carriador *que aya de dar lo bino a mesura de así.* Item *que lo clabari o contador, que sie tengudo de dar-li los dinés lo dia que* bíngan las mulas a lo carriador. Y si lo clabari o contador no li donaba los dinés, en tal cas *que page lo clabari o contador tot lo entarès a lo carriador,* y lo dit carriador nos aya de portar bon bino y rebedor. Y se lo bino no era bo, *que los gurast lo púdan abaycsar y puyar.* Y se lo dit carriador no nos partaba [= portaba] prou bino, y mancaba en la taberna *que lo púdan ecsecutar per cada bolta que* mance lo bino, per sinc sous, septado lo dia *que* bíngan las mulas de Ribagorça. Item aturada la dita en Yuan Piquera, molinero. Y dóna⁷³ per fianças a Pedro Palomera y a Yuan Palomera. Y se obligan a tot lo que lo carriador està obligado. Item *que lo dit Yuan Piquera se obliga a çacar ditas fianças de demny.*

120. [Arrendament de] lo Bedat de lo Plano. [Dilluns de Pasqua de 1583]. 557. 308v.

En l'ay de myl y sinc-sens y buitanta-y-tres. Lo Luns de Pasqua an posat beu y dita en arendar lo Bedat de lo Plano a qui més ne donaria, ab los pactes y condicions segens. Item *que lo que* ature la dita que no y puda metre las obelas en fins a Se[n] Mateu primer binent, y lo púdan péyser en fyns a Sen Luc primer binent. Paçado lo dia de Sen Luc *que* torne en poder de la bila. Item *que lo que* ature la di[ta] *que* aya de pagar la quística y sena, y portar a sus costas a Benabary, si fos pe queces de pagar. Y si no paga la cistia, *que page a la bila en abè pecsedo la dita erba.* Item aturada(ra)da la dita en Yuan Morango de Suïls. Y dóna de la dita arendació dose liuras y un real. Y lo dit arendador se pueda aprofitar de tos los bans, y aya de posar mese-gero a contento de l'arendadó. Lo mateycss dia de l'ay sobre[dit] firen ley y orde[na]ció que qualquira *que* faça nenguna barga en lo Bedat de lo Plano, que en fins a Senta Maria de Setembre la li gua[r]den, y de alí abtsesbula [= onsevulla?], sie en bargas, o fose pe dalar, o per areplegar. Y se mengàban, *que* no puda demanar lo *que* reba lo day nenguna cosa, ni le'n page res. Item *que* qualquiera que quiera metre bous biels o bacás bielas que los àyan de posar en lo libre (de la) de la bila. Y se no o feba, y los y meteba, *que page bint sous.* Y se nenguno y bol met[r]e dengun bedel que baya am la mare de popa, pagant sinc sous los y pueda metre.

121. [Arrendament dels bans de Torbiner. Dilluns de Pasqua 1583]. 552. 306.

Lo Luns de Pasqua de l'ay de mil y sinc-cents y buitanta-y tres, tot lo consel plegado y congregado, an posat bev y dita en arendar los bans de Torbiner en fins a Sent(a) Ma[r]tí primer binent. Y per a la bolta *que* torne en poder de la bila. Y aturada la dita en Pedro Amat. Y dóna de arendament de los dits bans buit sous, y estos pagast a Se[n] Martí primer bine[n]t.

⁷³ Ratllat: n-li [dónan-li].

122. [La guarda de] la Montanya. [14-5-1583]. 672. 125.

En l'ay de myl y sinc-s[ents] y buitanta-y-tres, a catorse de mai, posaren beu y dita a qui manco guardaria la Montaya, y que la done nèdia lo dia *que* se soltarà. Y *que* la puédan prear, siempre *que* sèpian *que* y ayan fet mal, tantas cuantas boltas sèpian *que* y aia fet mal. Y a la bila los estarà bé, sabent *que* y aia mal. Item aturada la dita en Yuan Palací de la Plaça. Y dónan-li, *perque* la done nèdia, la bila, cuarenta sous, y estos pagast a cap del tems. Y se el abia de tornar a la bila, acsí mateys.

123. [La despesa del contador de la taberna. 10-8-1583]. 790. 382.

En l'ay de mil y sinc-sens y buitanta-y-tres, a deu de agost, la despesa de Andreu Palací com a contador de la taberna.⁷⁴ Item pagé de la caritat de Sen Roc binte-y-cuatre sous y nou dinés, dic — XXIII S; VIII dinés. Item pagé de un consel, de pan — IIII S, II Di. Item pagé de lo dia de Sen Bortolomev cuarenta-y-dos sous, dic — XXXXII S. Item pagé lo dia de Nostra Senyora de Setembre per a un consel, entre pan y bino — XV S. Item pagé de lo di[a] que tornaren lo [///] perestaren y anaren la setància am los de Bebils a las bogas. Se gastaren en la taberna de bino — XV S. Item pagé lo dia *que* donaren en conte la rebuda a lo clabari. Se garstaren [= gastaren] en la taberna de bino — II S, II Di. Item pagé de l'alifara de la presa de lo molino — IIII S, IIII Di. Item pagé a Bringer de Betranet de lo *que* li dónan de tornar la presa de lo molino. Se gastà en la tab[erna] sese sou[s], dic — XVI S.

124. La orde[nació de] consel en l'ay de mil y sinc-sen(e)s y buitanta-y-tres, lo dia de Nostra Senyora de Setembre [dels deutes a la vila]. 587. 82v.

En lo con[se]ll an feto *que* lo blado presta[do], que lo àyan de torn[ar] la bila a casa de Guan Garús. Y lo an de portar per lo dia [d]e Santas Creus de Setembre dos fanecas de sègal y dos de blado bo y rebedor. Y lo que no lo portaran, *que* [aqueLL] dia que lo c[ll]abari lo pueda ecsecutar pe sinc sous per cada dia. Lo matey[s] dia an fet que los que deben a la bila y *que* quiran pagar de blado o sèga[ll], que lo clabari los penrà lo b[ll]ado a tresse sous, la sèg[al] a dosse dous. Y de lo blada [= blat] de los deutes que àyan de pagar mig blat y mig sègal(s).

125. [L'arrendament de Santa Llúcia. 9-10-1583]. 996. -.

En ay de mil y sinc(s)-sens y buytanta-y-tres. A nou de octubre de l'ay sobredit (p) an posat beu y dita en arrendar los dine[rs] de Senta Llúcia. Que de tres escust y de set sous dóna-ne a Se[n] Miquel, entre guany y los dinés, que són sent sous en dine[rs] clas. Y lo dia de Se[n] Miquel los aya de pagar, digo, Se[n] Miquel de Setembre primé bine[n]t, sense(se) dengun fuer. Y se no pagà(gà)ban per a la dita gornada, que page tres sou[s] de despesa. Item aturada la dita en Pedro de Arcas. Y dóna per fiança a Gaume Güeri. Y lo dit Pedro de Arcas se obliga a çacar dond [= d'en-demni].

⁷⁴ Ratllat: clabari.

126. [L'arrendament del vedat de Torbiner. 6-11-1583]. 135. 2v.

Torbiner en l'ay de mil y sinc-sens y buitanta-y-tres. A sis de noembre posaren beu y dita en arrendar lo bedat de Torbiner de Se[n] Martí en fins a Nostra Seni[o]ra de Març am los pactes segens: *que* lo *que* ature la dita *que* pueda acolir a su bulu[n]tat lo bestiar butiero a qui el borrà. Y *que* se pueda aprofitar de los bans, septado lo dret de los mesegés. Aturada la dita en Andre[u] Palací de Bilarué. Y dóna de arendament de la dita erba quinse cantes y mig de bino bo y rebedor. Y *que* comense de pa[ga]r a Sincguayesma en l'Ansensió, y de alí abant siempre *que* los gurast lo li demanen per a las caritast. Y se lo bi no era bo, *que* lo puédan penre en la taberna a su[s] costas.

127. [Nomenament del plegador. 1583]. 616. 97.

Item posaren a plegador de buitanta-y-tres de Yan de lo Bayl[e], menor.

128. [Ordenació del consell sobre la taberna. 1583]. 586. 82.

La ordenacion del conseil en l'ay de mil y sinc-sens y buitanta-y-tres. Firen ley y ordenació *que* qualquiera *que* po[r]te bino denguno forano a beure en las Paüls, o en lo terme, que page per cànter de bin sis dinés, y cada uno del conseil ne pueda comprar. Y no abent bino en la taberna *que* [e]n puda beure cualquiera del conseil amb las mesuras de la taberna. Se pase.

129. La rebuda del clabari en l'ay de mil y sinc-cens y buitanta-y-tres. 786, 791-798. 380, 382v-386.

Digo de Yuan Garrús com a clabari de l'ay sobredit. Et primo le dónan en rebuda en Pascual Baró de las tornas de las liuras tres L y sese(s) sous, dic — III L, XVI S, III Di. Item le donam en rebuda en Gaume Güery de las tornas de las liuras tres liuras, sinc sous, nou dinés, dic — III L, V S, VIIII Di. Item le dónan en rebuda en Gironi Riu de Alin[s] de las tornas de las liuras sinc L — IIII L, XVII S, II Di.⁷⁵ Item le dónan en rebuda en Andr[e]u Palací, de las liuras, trenta-y-nou sous, dic — XXXVIII S. Item le dónan en rebuda en Antoni Amat, menor, de las tornas de clabari, cuaranta-y-catre liuras y deu sous, VI dinés, dic — XXXXIII L, X S, VI D. Item (pagé) le donam en rebuda en Gaume Güeri de lo que debe a la bila, deu liuras, sis sous, dic — X L, VI S. / Item pagé lo dia de Se[n] Mateu a los que anaren a Bonança a faborir los de Bonança — IIII S. Item pagé lo dia de Se[n] Miquel los que anaren a rebre lo blado(do) prestado a Bilarué, se gastaren quatre sous, dic — IIII S. Item pagé a lo tabernero de la solda[da], digo a Yuan Abat — XXXII S. Item pagé a lo tabernero de su soldada — XVI S. Item pagé de l'alifara de Torbiner entre pan y bino — III S, VI Di. Item pagé lo dia *que* mataren lo gos r[a]bioso — IIII S. Item pagé de lo dia *que* portaren lo blado de l'arendament de lo molino, se gastaren — X S, VIII Di. Item

⁷⁵ Ratllat: de las tornas de las liuras sinc L, dosse sou[s], set dinés, dic — V L, XII , VII D.

pagé de un besinal *que* firen a Plana Molino sis sous, dic — VI S, VIII Di. Item pagé a lo tabernero de su soldada sesse sous, dic — XVI S. / Item pagé de un besinal *que* firen a Lianas — VII S. Item pagé de lo dia *que* los gurast y los promes anaren a la presa de lo molino de la bila a gudicar la [e]spona de Morango de Planas Dolomas, se gastaren sis sous, di[c] — VI S, VI Di. Item pa[g]é de un consej que tengiren per Quintana, se gastaren — X S, III Di. Item pagé l'alifara de lo molino y de la carnesiria, de pan y de bino — XIII S, I Di.⁷⁶ Item pagé de lo besinal que firen al Reals — V S. Item pagé de lo dia que donaren a rebre lo molino a lo molynero — III S, III Di. Item pagé de lo dia *que* Ama[t] y lo moliro [= molinero] anaren a [E]spès a bere las taulas de la canal — II S. Item pagé de un consej *que* arendaren las teras de la bila de alifara — V S. Item pagé de lo dia *que* contar[en] am lo contador de la taberna, y lebaren lo *que* abían encartado a lo clabari, se gastaren — II. Item pagé a lo tabernero de su soldada, dic — XVI S. / Item pagé de una taula *que* prengí Bernat Abat am d'altros, y la prengiren de la glési[a], y la portaren a la presa de lo molino de la bila, dic — V S. Item pagé de la bespra (de *que*) de Sen Sab[as]tià, *que* estigiren los gurast y lo clabari tot lo dia pe los sensals de Macià y las colectas, y ambiare[n] lo consejer, se gastaren bu[i]t sous — VIII S. Item pagé a lo tabernero su solda[da] — XVI S. Item pagé a Bernat Abat com anà a lo consej de Sen Bisens per a la colecta — XXXII S. Item pagé de lifara des po[rc]s — III S, III Di. An contado los gurast y los promes am lo contador de la taberna, pagada la soldada, tost contes paçast y finast, a tornador a la bila, y an contado a tres de febrero, y l'an pagada la soldada tocan per tems, y l'an sacado de contador a tornador — III L, V S, III Di. Lo gasto de los, digo de los gurast, de Antoni Amat y Bringer Arcas, *que* comensaren de penre lo conte de la taberna lo primero feb[r]ero. Item pagàrem de obrir los camins *que* l'ayre los abia enrunast, de l'ayre y de lo dia *que* / [oi]ren de contes lo contador, y lo sacaren de contador, y de adobar la palanca, entre tot — IIII S. Item pagare[n] los gurast per a la colecta *que* Bernat Abat portà a lo [con]sel de Sen Bisens — L S. Item pagé y pagaré de lo dia que los gurast y c[ll]abari y dos promes contaren y pagaren⁷⁷ am Bernat Abat y am Piquera de l'anada de lo consej gineral per sertas ràplicas *que* agiren — III S. Item pagé a lo tabernero de su soldada, dic — XVI S. Item pagé de un consej *que* tingiren en la Era de Costa, y firen la pau de Yua[n] Palací de Sen Pere am Bringer Arcas, y se gastaren de pam [= pan] y de bino binte-y-set sous, dic — XXVII S. Item pagé de lo dia de lo Digous Sant de fer lo monime[n]t *que* se gastaren — X S, VIII Di. Item pagé del Diluns de Pascua de l'alifara de lo Plano — XIII S, III Di. Item pagé a lo tabernero de su solda[da], dic — XVI S. / Item pagé a los de Bila-plana de lo lop *que* mataren, dic — VI S. Item pagé de un consej *que* tingiren, y aren-daren los bans de Torbiner, y repartiren lo blado de la bila, se gastaren entre pan y bino — XIII S. Item pagé de lo di[a] que partiren lo blado de la bila, se gastaren de

⁷⁶ Ratllat: IIII Di.⁷⁷ Ratllat: an bo.

bino, se gastaren — XIII S, VI.⁷⁸ Item pagé de lo di[a] que anaren a Torrbó lo primero de may, se gastaren y anaren los gurast a [E]spès y Abela a paraular fusta per a la canal, y del casto [= gasto] de la profesó entre tot — XXVIII S, VII Di. Pagada la bèstia *que* porta la prebesió. Item pagé a lo tabernero de su solda[da] sesse sous, dic — XVI S. Item pagé de la proseçó⁷⁹ y de la caritat de lo Campo, y dos sous *que* se ca[s]tà [= gastà] lo de la crusada en la taberna, entre tot — XXVI S, V Di. / Item pagé de lo dia *que* anaren a Sen Pere la Bal Cenui a tractar la germandat, se gastaren — XII S. Item pagé lo Diluns de Pentecostas de la caritat de Senta Maria la Ríbera, y de l'alifara de las portas de lo bino de la tabe[r]na *que* era tot en un dia, se gastà entre to[t] — XXXIII S. Item lo dia de Senta Quitèria de la caritat de To[r]bó — XXV S. Item pagé lo dia del Corpus per a la caritat de (de) Torbiner, pan, deset sous, dic — XVII S, VI Di. Item pagé a lo tabernero de su soldada sesse sous, dic — XVI S. Item pagé per a la caritat de Sen Bernabeu, y de los *que* anaren a Senta Lúcia a los de Bebils, entre tot — XXXV S. Item pagé lo dia de Se[n] Ramo[n] *que* arendaren la tabe[r]na, de l'alifara ent[r]e pan y bino binte-y-sis sous, dic — XXVI S. Item pagé de lo gasto de portar la canal — XXXVI S. / Item pagé de lo dia de Sen Yuan [///] *que* anaren a las bogas am los de Bebils, se gastaren entre pan y bino — XXII S. Item pa[gué] de la caritat de las Agudas, y de los *que* anaren a Senta Lúcia a seyalar las bogas am los de Bebils, entre tot se gastaren binte-y-sinc sous, dic — XXVI S, VI Di. A lo taber(e)nero de su soldada — XVI S. Item pagé de la caritat de la Colada debuit sous, dic — XVIII S, II Di. Item pagé a los de Bilaplana de lo lop, de una cuarta de bino — II S, VI Di. Item pagé per un consel que firen las capitulacio[ns] de la taberna, se gastaren de pan y de bino — VII S, III Di. A lo tabernero de su soldada — XVI S. Més pagàrem a lo tabernero més aba[n]t de florí per mesada de su soldada, dic — VIII S. Item pagé de Berna[t] Abat y de Amat de tre[s] dietas que anaren al Po[n]t a parrlar am Espayol — XXIII S. Item pagé a Yuan Bau de la cole[c]tas — VIII S. Item pagé per lo sensal de Morango — III S. / Item pagàrem lo dia de Sen Lorens més abant de lo[s] sinc cantes que se gastaren lo dia de lo besinal de lo molino, [a]pa[r]t los sinc cantes pre[n]giren més abant de la taberna de bino — XVI S, VIII D. Item pagé de la caritat de Sen Roc — XXXI S. Item pagé de lo dia de Se[n] Bortolomeu, y de lo dia *que* contare[n] las gü[e]llas, de bino y de altra[s] me[n]judirias — L X, II Di. Item pagàrem [a] Antoni Amat de la solda[da] de la tabe[r]na y de lo yuradiu, entre tot, dic — XXXII S.

130. En l'ay de mil y sin[c]-sens y buytanta-y-tres los gurast. 785. 379.

Primo de Sen Pere y de Bilaplana Antoni Amat, mayor. De Suyls a Bringer Arcas. De Alins Pedro Salent. De Bilarué Gorgi de lo Parage. Clabari a Yua[n] Garús. Contador de la taberna Andreu Palací, y dóna-li de soldada quatre liuras. Notari Pedro Domec, y dónan-li de soldada sincuenta sous.

⁷⁸ Ratllat a l'original: VI.

⁷⁹ Ratllat: soldada.

131. Las liuras en l'ay de mil y sin[c]-sens y buytanta-y-tres. 774-780, 783. 375-377, 378v.

Sen Pere

Pedro Palomera: tine obelas — LX; tine bacas — III; bedels — I; tine eguas — II; tine escalis — VII gor[nals]; hamoble — III S, XI Di.

Yuan Palomera: tine obelas — LVI; tine bacas — VIII; tine bedels — II; tine eguas — II; tine escalis — VII gor[nals]; hamoble — IIII S, VIII Di.

Yuan Palací: tine obelas — XXIII; tine bacas — IIII; bedels — I; escalis — XIII gor[nals]; amoble — III S, VI Di.

Pedro Puntaró: tine bacas — II; poli(ni)no — I; tine escalis — V gor[nals]; hamoble — I S, III Di.

Ramon Puntaron: tine escalis — III gor[nals]; amoble — II S.

Yuan del Bayle: tine obelas — XVIII; tine bacas — II; tine bedels — II; tine eguas — II; tine escalis — III gor[nals]; hamoble — II S, II Di.

La Casa de lo Sastre: tine bacas — III; polí — I; tine escalis — VI gor[nals]; amoble — I S, VIII Di.

La Gotarta — tine e[s]cal[i]s — VIII go[rnals]; amoble — XVI Di.

La Casa de Gostí: una somera — I; tine escalis — XII gor[nals]; amoble — II S, II Di.

Pedro Pyquera: tine bacas — XV; tine bedels — I; tine eguas — II, tine mulas — I; tine escalis — XXXIII gor[nals]; amoble — VIII S, III Di.

La Casa de Costa: tine escalis — VIII gor[nals]; amoble — XVIII Di. /

Sen Pere

Lo senior rector: tine obelas — XXIVII; tine bacas — II; tine bedels; tine eguas — III; poldro — I; tine mulas — III; amoble — V S.

Yuan Piquera: tine obelas — LVI; tine bacas — VIII; tine bedels; tine mulas — II; tine escalis — XVII gor[nals]; amoble — VII S, V Di.

Yuan Palací de la Plaça: tine obelas — IIII; tine someras — III; tine escalis — VII gor[nals]; amoble — XX dinés.

Yuan Barabés: tine bacas — II; bedels — I; tine escalis — VIII gor[nals]; amoble — XXII di[n]és.

Bernat Abat: tine obelas — CCCXXXV; tine bacas — VIII; tine bedels — II; tine eguas — III; tine mulas — II; tine escalis — VII gor[nals]; amoble — XII S, VII Di.

Bilap[ll]ana

Antoni Amat: tine obelas — CCCCCCCCXXXVIII; tine bacas — VII; tine be[de]ls; tine eguas — III; tine mulas — VII; tine escalis — III gor[nals]; amoble — XXVI S, X Di.

Pascual Baró: tine obelas — CCXII; tine bacas — VIII; tine bedels — I; tine eguas — II; tine mulas — VII; tine escalis — VII gor[nals]; amoble — XIII S, V Di.

Pedro Domec: tine obelas — C; tine bacas XIII; tine bedels — III; tine eguas — I; tine mulas — III; tine escalis — I gor[nal]; amoble — VIII S, I. /

Yuan Piquera: tine bacas — VIII; tine bedels — III; tine un polino; tine escalis — XIII gor[nals]; amoble — III S, XI Di.

Suyls

Yuan Palací: tine obelas — LX; tine bacas — VI; tine bedels; tine eguas — IIII; tine póldrons — II; tine escalis — VII gor[nals]; amoble — V S.

Yuan Reals: tine obelas — LXXXII; tine bacas — XII; tine bedels — V; tine eguas — IIII; tine póldrons — II; tine escalys — XIII gor[nals]; amoble — VIII S, VII.

Gaspar Palací: tine obelas — CLXXXXX; tine bacas — VIII; tine bedels — I; tine eguas — IIII; tine escalis — VII gor[nals]; amoble — VIII S, XI Di.

Yuan Morango: tine obelas — CCCCLXXIII; tine bacas — VII; tine bedels; tine eguas — III; tine mulas — VIII; tine escalis — II gor[nals]; amoble — XXI S.

Antoni Abat: tine obelas — CCCCCCLX; tine bacas — VI; tine bedels — I; tine eguas — III; tine mulas — III; tine escalis — VI gor[nals]; amoble — XXII S, III Di.

Sabastian de la Çala: tine obelas — I; tine bacas — XV; tine bedels; tine escalis — V gor[nals]; amoble — III S, IIII Di. /

Bringer Arcas: tine obelas — LXXXI; tine bacas — XV; tine bedels — VI; tine eguas — V; tine póldrons — II; tine mulas — III; tine escalis — III gor[nals]; amoble — VIII S, XI Di.

Gaume Güeri: tine obelas — XXXXII; tine bacas — IIII; tine bedels; tine eguas — III; tine escalis — X gor[nals]; amoble — IIII S, IIII Di.

Alyns

Yuan Espaiol: tine obelas — dos mil CCCCCCCCCXXXV; tine bacas — IIII, tine bedels —; tine eguas — III; tine mulas — VI; tine escalis — VII gor[nals], VIII; amoble — IIII L, III D.

Antoni Alins: tine obelas — CCLXXXX; tine bacas — VI, tine bedels; tine eguas — II; tine mulas — III; tine escalis — X gor[nals]; amoble — XIII S.

Yuan Reals: tine obelas — V; tine bacas — II; tine eguas; tine escalis — VI gor[nals]; amoble — XVI dinés.

Yuan Morela: tine bacas — VIII; tine bedels — III; tine escalis — VIII gor[nals]; amoble — III S, I Di.

Pedro Lalent [= Salent]: tine bacas — VIII; tine bedels — I; tine escalis — VIII gor[nals]; amoble — II S, X Di.

Bortolomeu Lanas: tine bacas — IIII; tine escalis — X gor[nals]; / amoble — II S, IIII Di.

Gironi Riu: tine bacas — III; tine escalis — VIII gor[nals]; amoble — II S.

Ramon Múria: tine obelas — XXXX; tine bacas — XI, tine bedels — I; tine escalis — VI gor[nals]; amoble — IIII S.

Yuan Porter: tine bacas — III; bedels — II; tine escalis — VI gor[nals]; amole — XX dinés.

Castelot, casalero: tine bacas — I; a de pagar — I Di.

Lo tecedor: bacas — III; III S.

Bylarué

Bringer Castel: tine obelas — CCXXXX; tine bacas — VIII; tine bedels; tine mulas — I; tine escalas — III gor[nals]; amoble — VIII S, X Di.

Yuan Garús. tine obelas — CXXVIII; Yuan Garús paga per de pas — XXX; tine bacas — VI, tine bedels — III; tine egua — I; tine mulas — I; tine escalis — VIIII gor[nals]; amoble — VII S, VIII Di.

Pedro Morango: tine bacas — IIII; tine bedels — I; tine mulas — I; tine escalis — XIII gor[nals]; amoble — III S, VIII.

Andr[e]ju Palací: tine obelas — LXXVII; tine bacas — II; tine bedels — III; tine egua — I; tine póldrons; tine escalis — VIII g[o]r[nals]; amoble — III S.

Gorgi de lo Parage: obelas — XX; tine bacas — VI; tine egua — I; tine escalis — X gor[nals]; amoble — III S, VI Di. /

Arcas

Pedro de Arcas: tine obelas — CLXIII; tine bacas — VIII; tine bedels — II; tine egua — III; tine escalis — XX gor[nals]; amoble — X S.

Antoni Carera: tine obelas — CCCCCC; tine ba[ca]s — XVI; tine bedels — V; tine egua — II; tine mulas — III; tine escalis — XV; amoble — XXIII S, VIII Di.

Neril

La Casa de Fondebila: tine obelas — CCCCCC; tine bacas — XIII; tine mulas — III; egua — II; a de pagar — XX S, IIII Di.

Lo de Pascual: tine obelas — LXXVI; tine bacas — VI; tine egua — II; a de pa(ga)gar — III S, VII Di.

Antoni del Castel: tine obelas — LI; tine bacas — VIII; tine egua — I; tine mulas⁸⁰ — I; a de pagar — III S, VIII.

Monsarat de Sire[r]a: tine obelas — LXXXVIII; tine bacas — VI; tine egua — I; a de pa(ga)gar — III S, V.

(Anto) Pedro Portela: tine bacas — III; a de pagar — VI Di.

Marcó Cirera: dos bous — IIII di[ner]s.

132. La rebuda del clabari, digo de Guan Garús. [1583]. 785, 787-789. 379v, 380v-388.

Item le donam en rebuda a lo dit clabari en su casa de lo blado tornado binte-y-un cafís, dosse cu[a]rtals y dos almust. Item le donam en rebuda en Pedro Domec de l'arendament de lo molino set cafiços y trese cuartal[s] de blat y sègal. Y d'estos ne tenen en casa de lo bayle sinc cafiços. Y estos tine per rebust la bila y lo dit clabari. Item le dónan en rebuda en Amat y en Antoni Aba(b)t y en Guan Morango çón fianças de las güelas de Senginés de Nuials, y de lo Calbo d'Erbera, són — XVIII S. Las de Senginés — XXVI S, VI Di. Més de gastos de contar la g[ü]elas de Senginés — IIII S. Més le donam en r[e]buda en Bernat Abat de las güelas de Lucas de Neril — XII, VI. Di. Més de contar-li las gü[e]las los gurast — IIII S. Més li dónan en rebuda en Yuan Piquera cabalero — XVI S. / Item le donam en rebuda en Yuan Palací de Suïls sis liuras, sinc sous, sis dinés — VI L, V S, VI Di. Item le donam en rebuda en Sebastian Sala cuaranta-y-sinc sous, dic — XXXXV S. Item le donam en rebuda e[n] Bortolomeu Lanas quinse sous, dic — XV S. Item le donam en rebuda en Yua[n]

⁸⁰ Ratllat: egua.

Abat — XXI S. Item le donam en rebuda en Bringer Arcas quatre liuras, dos sous, sis dinés, dic — IIII L, II S, VI Di. Item le dónan en rebuda en Pedro de Arcas trenta sous, sis(i) Di, dic — XXX S, VI Di. Item le dónan en rebuda en Bringer Castel trenta-y-set so[us], sis Di, dic — XXXVII S, VI. Gorgi de lo Parage — XI S. Item le dónan en rebuda en Mor[an]go de Bilarué nou li[u]ras, nou sous, dic — VIII L, VIII S. Item le dónan en rebuda en Yuan Palací de Sen Pere — XXXXIII S, VIII Di. Item le dónan en rebuda en Yuan Puntaró — IIXV S. Item le dónan en rebuda en Yua[n] Piquera, molinero — XXXXI S, VIII Di. / Item le dónan en rebuda en Gisabel de Gotart — XXIII S. Item le dónan en rebuda(da) en l'Agostina b[u]it sous, dic — VIII S. Item le dónan en rebuda en Yua[n] Palací de la Plaça — VII S. Item le dónan en rebuda en Catarina de Costa catorse sous, dic — XIII S. Item le dónan en rebuda en Bernat Abat tres liur[a]s, dic — III L. Item le dónan en rebuda en Pedro Puntaró cuatro liuras, II sous, sis Di, dic — IIII L, II S, VI Di. Item le dónan en rebuda en Pascual Baró trent[a] sous, dic — XXX S. Item le dónan en rebuda en Yuan Real[s] de Alins de l'arendame[n]t de las calónias — XIII S. Item le dónan en rebuda en Antoni Amat y en Antoni Abat de los moltos de Neril de Fondebila — XXXII S. Item le dónan en rebuda en Yuan Palací de Se[n] Pere per lo dia que lo consel firen la pau d'el y de Bringer Arca[s], dic — XXVII S. / Item le dóna en rebuda en Gorgi de lo Parage per sinc pels — XIII S. Item le dónan en rebuda en Yuan Morango de Suils per l'arendament de lo Plano — XII L, II S. Item le donam en rebuda de una cabana de Benast de pasage — XXVI S. Item le donam en rebuda de una cabana de paçage sis sous, dic — VI S. Item le domam [= donam] en rebuda en Pedro de Arcas de tres mulas — XVIII S. En Bor tolomeu Lanas de un anulo — III S. En Casa de Pascual Baró de una baca — IIII S. Item en Casa de Sierco de un bou — IIII S. En Yuan Piquera, molinero, de tres bous — XIII S. En Bernat Abat un bou de Casterlianás — III S. En Antoni Abat de una egua — VI S. Item le donam en rebuda en Morango de Bilarué — VI L, XVII S. Item le dónan en rebuda en los teicsidós *que* estan en Casa de Costa, t[r]enta sous, dic — XXX S. En Castelot de Alins — XXX S. Item le donam en rebuda en (en) lo molinero y en Bernat Abat y Antoni Abat, com a fianças, dosse cuartals de blat y sègal.

133. La despesa del clabari en l'ay de mil y sinc-s[ents] y buitanta-y-tres. 802-808. 388-391.

Digo de Gua[n] Garús com a clabari de la bila de l'ay sob[redit]. Item pagé a Pascual Baró de una güela per a lo dia de los contes, y l'agí de lo ferero, y la meté a conte de las liuras — XXIII S. Item pagé a Yuan de lo Ba[i]lle de una crabida per a los capalans con cofesaban lo yubileu — VIII S. Item pagé a Yuan Piquera de Bilap[l]ana de pan per a un consel — III S, VI Di. Item pagé a Bringer Reals de tornar l'augua a lo molino — III S. Item pagé lo dia que po[r]taren lo b[l]ado a Bilarué, lo p[r]estado, pagé de pan dos sous, dic — II S. Item pagé a Bringé Castel a y a Pedro d'Arcas de anar a la Momtaya a penre degolas de las gü[e]las forasteras, pagé — III S. / Item pagé a lo notari del Pont de la carta de nossaltres y de los de Bonança quinse sous, di[c] — XV S. Més un sou lo dia que ribí la carta, dic — I S. Item pagé de la paseria — V S, IIII Di. Item pagé a lo que lebà los dinés de la crusada a G[r]aus — VIII S.

Item pagé lo dia de Se[n] Miquel de pan per a los que rebéban lo blado de la bila lo presta, dic — I S, VI Di. Item pagé de pan lo dia que se esciren am los de Bebils en Alin[s] sii[s] sous, dic — VI S. Item pagé a lo Castelan de lo dia que los capelans cofesàban per a lo yubileu, se ga[s]taren en casa de lo Castelano cuatro sous y sis din[er]s, dic — IIII S, VI Di. Item pagé a los gurast de la gitada de Benabari sis liuras, dic — VI L. Item pagé de lo sensal de [B]uyl binte-y-nou çous, dic — XXVIIII S, IIII Di. / Item pagé de lo sensal de Macià — S. Item pagé de las despesas de las sis liuras de la gitada de Benabari — IIII S. Item pagé del gasto de los frares de Monsar[a]t, y de lo que los donare[n] en dinés de la república, entre tot cuaranta-y-bu[i]t sous, dic — XXXXVIII S. Item pagé a Pedro de Ramonet de portar una carta a los síndicos — V S, VI Di. Item doné a Piquera amb buluntat de tot lo consej cuaranta sous, y los a de tornar acabado lo tems, digo acabada la ayada, de las portas de la taberna, y decsa dos pipas per a la taberna francas de logero pe tota l'ayada, dic — XXXX S. Item pagé a Bringer Reals de tornar la pr[e]sa de lo molino y una trau que pr[e]ngiren del senior, entre tot trenta-y-un sous, dic — XXXXI S. Item pa[glé] a Bernat Abat de las buyt liuras que li pagà la bi[la] de la presa de las mulas, li pagé — III L, XIIII S. Item pagé de lo sensal de Morang[o] de Benabari amb buluntat de los gurast — XX S. Item pagé a los gurast de lo dia que anaren a Sen Pere la Bal Seniu, dic — IIII S. / Item pagé [a] Anton Barabés de Suy[ll]s de una trau que prengiren d'el — IIII S. De una(r) mà de paper — I S. Item pagé a Pedro Domec de lo libre sincuanta sous, dic — L S. Item doné a Bernat Abat com anà a lo consej de Sin Bisens per a la colecta de Sen Yuan de l'ay pasado sinc liuras, dic — V L. Item pagé a Bernat Abat com anà a lo consej de Sen Bisens de sis dietas — XXIIII S. Item doné a Bernat Abat per a lo n[ot]ari de Castigaleu perquè (a) amostràs la nota de sos [= los] de Seniu, pagé — X S. Item pagé a Bernat Abat pe a la colecta — XVIII S. Item pagé de tocar la campana la nit de Sant Àdiga a Pedro Domec — II S. Item pagé a Bernat Abat de tocar las canpanas a la beyla — XXVIII S. Item pagé a Yuan Morango de lo dayo de la [e]spona de Planas Dolomas — XX S. / Item pagé [a] Antoni Abat de lo moltó de Denui — XXXII S. Item pagé de una trau pre [= per] a la biraça de los molino y de una tra[u] pe a la pala[n]ca, entre anduas, Anton Abat — IIII S. Item pagé de un estrenedor y de las tagas per a los coronals de lo molino — VI S. Item pagé a Bringer Arcas de una trau per a lo reportal de lo milino [= molino] — II S. Item pagé a Ber[na]jt Abat com anà a lo consej gineral a lo Bon Digous de Cuaresma de deu dietas — XXXX S. Item pagé a Bernat Abat per a compilment de las buit liuras que li refèban per la presa de las mulas — IIII L, I D. Item pagé a Piquera de un consej gineral que anà [a] Benabari y entrà en lo co[n]sel am Bernat Abat, [d]e lo co[n]sel, pagé — XX S. Item pagé de lo dia que partiren lo blado de la bila en ca[sa] de Guan Garús y pringiren de mi, Yuan Garús, de pan — VII S. / Item pagé a los de Aspès de l'arbre de la canal am bulunta[t] de los gurast — VIII S. Item pagé a lo gurat die [= de] Alins lo dia de Sen Bernabeu, que anaren a Senta Lúcia(cia) am los de Bebils, se gastaren de pan — IIII S. Item pagé am buluntat de los gurast a Yua[n] Bau per lo sensal de Morango deu sous, dic — X S. Item pagé a lo molinero de fer la canal de lo molino — XXX S. Item pagé a los mesegés de prear la mo[n]taya — IIII S. Item pagé

en altra bolta de p[r]ear la mo[n]taya, dic — IIII S, y l'an preada, atre [= entre] andós las boltas, trenta sous. Item pagé a lo tabernero de Alins de dos boltas *que* anaren la Senta Lúcia, y de dos bessin[a]ll[s], entre tot — XI S. Item pagé de sinc cantes de bino binte-y-tres sous, dic — XXIII S, II Di. / Item pagé a Miqalet Erbera de lo logero de la calsina de tresse mesos, dic — XXVI S, y a pagado lo logero de la calcina en fins a lo primero de setembre. Item pagé y doné [a] Amat per a las colectas catorse escús y mig, dic — XIII L y X S. Item pagé de las balanças y de aserar un pico, entre tot — XXII S. Item de lo logero de los g[r]anés — XXXVI S. De su soldada — VI L. Item pagé a mestre Pedro de congrí, dic — XXVI S.

134. La taberna de Alins en l'ain de mil y sinc-s[ents] y buitanta-y-tres. 615. 96v.

Arendaren la taberna de Alins per un ayn (s)segens de Sen Lorens a Sen Lorens. Que lo que sien tabernero, *que* un ay [a] de tinre (la la taber[na]) prebida la taberna de pan, y bino y oli. Y se no o feba, que lo puédan ecsecutar per sinc sous per cada una cosa, pan, bino y oli, septado de lo bino, lo dia *que* arive lo t[r]a(b)gine-ro no lo pudan ecsecutar. Aturada la dita en Yuan Porter de Alins. Y dóna de arendament bint sous, y estos pagast a cap del tems, digo acabada la taberna. A sis de noembre de l'ay sobredit arendaren las calónias de la taberna de Alins en fins a Sen Lorens primer binent. Y aturada la dita en Antoni Alins, y dóna de arendament de las ditas calónias dosse sous. Y pot ecsecutar manca[n]t en la taberna pan, y bin, y oli, per sinc sous per cada una cosa, com és pam, bino y oli, septo de lo bino lo dia *que* ariben las mulas de Ribagorça. Y a de pagar l'arendament a cap del tems.

135. Los bans de la Montaya en l'ay de mil y sinc-s[ents] y buitanta-y-tres. 645. 111v.

Manifestà un ban Yuan Pa[lla]cí de la P[li]aça com a gua[r]dia[n]t de la Montaya a la ramada de Yuan Morango y de Cierco de Arcas lo primer dia de guy, y manifestà lo ban de nit perquè las y trobà que [e]ra post lo sol.

136. Los mesegés. [1583]. 704. 131.

En l'ay de mil y sinc-cens y buitanta-y-tres són los segens: de Sen Pere Pedro Amat y Yuan Puntaró; de Suyls Antoni Abat y Gaspar Palací; de Alins Antoni Alins y Yuan Morela; de Bilarué Gorgi de Parage; de Arcas Pedro de Yuan de Arcas.

137. La claberia en casa de Pedro Puntaró. [1583]. 704. 131.

Y dónan-li per bèstia diner de claberia. Y que porten piyora per a gitar dita aberi[a]. Que balga un sou(s). Y lo dit clabero aya de da las piyoras dintre de deu dias.

138. [Comptes de claveria. Sense data, possiblement de 1583]. 131-133. 285-286.

A tornador lo gurat de Alins, pagada la soldada, quatre liuras, dose sous, di[c] — IIII L, XII S. A tornador lo gurat de Bilaplana pagada la solda[da], dic — IIII L, XVIII S. A tornador lo gurat de Bilarué pagada la soldada, dic — XXXXXII S, X Di. A tornador lo gurat de Suils, pagada la soldada, dic — IIII L, VIII S. / Monta lo b[l]ado

que le dónan en rebuda nou cafiços y sinc cuartals, mo[n]ta tren[ta]-set L, si[n]c sous, dic — XXXVII L, V S, manco sis(s) dinés. A de da lo dit c[on]jabari de lo d[e] guan que a feto de lo blado de los deute[s], di[c] — VI L. Monta la rebuda del clabari, dic — CCLXXXIII L, XVII S. A tornador lo clabari a la bila, dic — XXVII L, XI S. A-se de rebatre a lo clabari y rebate(s)n-se los de los teycsidós trenta sous. A-se de rebatre de los blado que a preso de los deutes a lo clabari, dic — XXVIII L, XV S. Y a de dar conte més abant lo clabari de lo b[I]ado cuara[nta], dic — XXXII L, X S. Dóna descàre[c] lo clabari dels gastos extraordinaris *que* a pagado — CXXIII L, XV S, VIII. Més pagà de lo gasto de los dia dels contes y de lo *que* Piquere abia pagado mé[s] de l'arendament *que* és — III L, I Di. Monta lo gasto de la taberna trenta-y-dos liulas [= liuras] y onse sous, si[n]c dinés, dic — XXXII L, XI S, V Di. Dóna descàrec lo dit clabari de los càrec[s] ordenaris de lo que a gastado per la bila, di[c] — CXXVIII L, III S y VIII Di. Dóna a descàrec de lo blado que a preso dels deutes, monta, dic — XXXIII L, XVI S, VIII Di. / Item le donam en rebuda de la mena[d]a de lo mardano y la güela de Neril — III S. Item le donam en rebuda tres liuras que Bernat de Gostí li dóna, dic — III L. Item le donam en Gostí de Mora de las mulas y de las güelas sincuenta-y-(s)nou sous, dic — LVIII S. Item le dónan en rebuda en Yuan Piquera pe l'arenadament de lo molino dos cafiços de blat. Item le dóna en Mora[n]go de Bilarué pe los sinc escust que le decsa la bila, le donam en rebuda dos cafiços y myg de blat, dic — XXX de blat. Item le donam en rebu[da] en lo Castelano de Alins per lo pasage de las güelas de lo Castelano de Abela, dos reals, dic — III S. Item le donam en rebuda de las güelas que las (de) de Denuy, quitaren de Ardané y de Nuials — XI S.

139. L'aberia forastera [i un veinal]. [1583]. 536. 298.

En l'ay de mil y sin[c]-sens y buytanta-y-tres que an acolidas los gurast y conseil aberia groça: en casa de Gua[n] da [= de] Arcas dos mulas; en casa de Bortolomeu Lanas un anulo de Calbera; en casa de Pascual Baró una baca; en casa de Pedro de Cierco d'A(a)rcas un bou; en casa de Yuan Piquera, molinero, dos bous; en casa de lo ferero un bou, una baca, de Casterlianás; en casa de Antoni Abat una egua; en casa de Yuan Morela una baca. Item Pedro de Arcas una mula.

Lo dia de Sen Ramo[n] firen ley *que* tost los besins de las Paüls sien tengust per a demà, *que* és dibenres, *que* tost sien a p[u]nta del sol, sien alà on an talada l'arbre de la canal, uno de cada casa(sa) *que* sie per a portar lo pes, si no fose en casa que ne ni aya sinò uno, q[u]e aya de anar aquel, y en casa *que* aya dos o tres pe[r]sonas, *que* y anbien lo *que* puda milor portar lo pes. Y si no acuden uno de cada casa a la susdita ora, *que* page de pena sinc sous cada uno *que* falta.

140. [Comptes de claveria. Sense data; possiblement de 1583]. 768. 372.

Item pagé de lo logero de los granés a Domec binte y sis⁸¹ sous, dic — XXVI S. Item de lo libre de la bila pagé a Domec cuarenta sous, dic — XXXX S. Item pagé

⁸¹ Ratllat: y dos.

de lo dia de Se[n] Miquel en fins a lo primer de agost a Miqalet de lo loger de la calcina bint sous, dic — XX S. Item pagé a Pascual Baró de lo logero de los granero[s] — X S, VI Di. Item pagé a Bringer Arcas de una trau per a la Pa(la)lanca — VI S, VI Di. Item de la(d) so[l]dada de lo clabari sis liur[as] — VI L.

1584

141. [L'arrendament de la cera de Santa Llúcia. 2-1-1584]. 996. -.

A dos de ginero posaren beu y dita en arendà *** la sera de Senta Lúcia en lo consel al més donan, *** en fins a Sent Bortolomeu a qui més ne dóna de guay. Item aturada la dita en Pedro de Arcas. Y dóna de la dita sera sese sous, dos dinés, y estos pagast a Sen Bortolomeu primer binent en dinés clas, dic — XVI sous, II Di.

142. [L'arrendament de] la carnisiria en l'ay de my[ll] y sinc-s[ents] y buitanta-y-cuatre, a dos de ginero. 772-773. 374-374v.

Tot lo consel plegado y congregado an posado beu y dita en la carnisiria ap los pactes y condicions segens. Item *que lo que* ature la dita *que* pueda metre en Torbiner sen y bint obelas (bi) y deu crabas, y estas en desmenució de la carniceria. Y si n'i metéban més abant, *que* estígan a mercet de la bila. Item *que lo que* sia carnicer o *que* aya de fiar en talas a tost los besins del terme en fins a Sen Luc primer bine[n]. Y a Sen Luc *que* àyan de pagar sence degun fuerdo, y *que* no los púscan fer penre dinadas, sinó blado o sègal, conforme se anirà y se benrà a dinés. Y si los gurast abian de entrar en alguna casa, y no trobàban blat ni sègal, *que esen* de penre dinadas, *que* las àyan de benre en la Plaça al més donant, tres dias a gitar. Item *que lo que* sie carnicer o *que* comense de m(l)atar cart lo dia de Sincuayesma, y de alí aba[n]t en fins a Sen Luc. / Item *que* cualquiera *que* aya de menester cart *que* prenent-se un q[u]arter y la freisura, *que* le'n púdan fer matar. Y se no bolia matar *que* los gurast le'n puédan matar y fer-li pagar sinc sous pe cada bolta. Y *que* aya de pesar lo fege bentre [= mentre] n'i aia a qualquiera *que* demane. Item *que* no pueda fer cart a ningun forastero, si no fos per a mengar-la-se en la bila, y si fa, *que* page sinc sous de pena per cada bolta. Item *que lo que* sie carnicer o aya de guardà una dosena de obelas de la confrari[a] frances, y de aquellas aya de dar conte. Y si si n'i miria [= moria] alguna, *que* l'aya de despedir en la carneceria, y aya de abisar lo prior. Y la cart aletada un diner manco. Item aturada la dita en Andreu P[a][a]cí de Bilarué. Y tala la liura de la cart a quinse dinés y mala per liura. Item és estat conbengut entre Andreu Palací com a carnicer o y la bila, que la bila li torna sincuanta-y-sis sous. Y a de dar la liura d[e] la cart a q[u]inse dinés per liuras. Y estos pagast a Sen Luc primer binent.

143. Lo molino en l'ay de my[ll] sinc-s[ents] y buitanta-y-cuatre, a dos de ginero de l'ay sobredit. 769-770. 372v-373.

An arendat lo molino de la byla an los pactes segens: *que lo que* ature la dita aya de comensar de penre lo molino deu dias en ginero, y l'aya de tinre un ay

sege[n]t. Y a cap de l'ay *que* torne en poder de la byla. Y lo *que* sie molinero y aturarà la dita, que done un cafís de blado de la mateysa muldura per tot lo mes de may. L'altra paga a cap de l'ay, blat y sègal de la misma muldura. Item *que* [si] lo *que* ature la dita no donaba bon recapte en lo molino, conforme se a de dar, *que* la bila pueda afermar molinero a costas de lo tal, y *que* lo dit molinero aya de mantener y apalar lo tarado. Y se s'i fia dengun portel en la sega [= segla], *que* lo se aya de adobar lo dit molinero. Y s'era cas a desaguada se'n lebabla la pressa, en tal cas *que* la bila la se aya de tornar. Y se las molas prenían mal, o se trencaban a culpa de lo molinero, en tal cas *que* page tot lo day *que* sie. Item *que* tost los besins de lo terme sien tengust y obligast de anar a molre a lo molino de la b[i]la, podent molre lo molino. Y los de Neril són tengus y obligast de molre conforme los dels Paüls a migra muldura. Y qualquiera *que* page la migra muldura a lo molinero se'n pueda anar alà on ben bist li sie. Y se se naba ninguno a molre en altra part, molent lo molino de la bila, *que* page / tota la muldura a lo molinero. Y no podent molre lo molino de la bila per cas de est[ar] desauado, o lo molino no poder molre, en tal cas puédan anar a molre a on ben byst lo sie. Item *que* denguna dona no pueda muldurar ni rigir lo molino en pena de deu sous, la mitat per a l'acusador y l'altra mitat per a la bila. Item *que* lo *que* ature la dita aya de dar dos fianças. Y dóna pe fianças a Bernat Abat y Antoni Abat. Y las ditas fianças se obligan a tot lo *que* lo molinero està obligado a la bila, ayksi a pagar lo arendament, com a qualsequier alt[r]e day *que* lo moliner es de pagar. Y lo dit molinero se obliga a çacar d'endemni a ditas fianças. Item aturada la dita en Yuan Peratiga, molinero de Biu, Bal de Barabés. Y dóna de arendament buyt ca(fa)fisos de blat y sègal de la mateicsa muldura. Las ebaicsas *que* comànlan a lo dit molinero són las segens: tres pycos, ecsada y pala de feri, una ecola [= aixola?], tres estrenedós. Y esto a de tornar a la bila a cap del tems.

144. [Arrendament de las terras del Llavador de Torbiner i un compte de claveria. 14-1-1584]. 760. 368.

Item pagé de l'alifara de afermar la tabernera quatre sous y nou dinés, dic — III S, VIII Di.

Las teras de lo Labador de T[o]rbiner de la bil[a]. En l'ay de mi[l] y sin[c-cent]s y buitanta (sis) a binte-y-sis de abril⁸² de l'a[ny] sobredit an posado neu [= beu] y dita en arendar las teras damon ditas per una colida, digo per una colida, digo per a una anada. Y feta la colida *que* torne en poder de la bila. Item aturada la dita en Bernat Abat. Y dóna de arendament sis cuartals y mig de blado bo y rebedor.

145. [Arrendament de la dula de] los po[rc]s en l'ay de mi[l] y sinc-s[ents] y buitan-ta-y cuatro, a dos de febrero [i sobre el molí]. 740. 149.

Posaren beu y dita en los po[rc]s a qui manco los guardaria am los pactes y condicions segens per un ay segent. Item *que* lo *que* sie arendador y porcero *que* aya de

82 Ratllat: y cuatro a catorse de ginero.

rebre los po[rc]s en Prado Sen Pere a punta del sol esido. Y de *que* los aya rebust, fían mal, en tal cas *que* se page lo porcero. Y *que* los aya de gu[a]rdar de punta del sol en fins a posta de sol post, si no fos per alguna tempestat. En tal cas los ne pueda ynbiar. Y en estar paçada la tempestat, los aya de tornar a rebr[e] a o[n] se solen rebre. E donado yo, Domingo, lo molinero, a Miquel de lo Rasco, en non [= nom] des yurast de l'arendame[n]t de lo molyno, de la paga de may, dic — XXIII quar[tals].

146. La ordenació del consel en l'ay de mil y sinc-[c]e[nt]s y buitanta-y-cuatre, a tres de febrero. 762. 369.

Firen lei y ordenació *que* tost los besins de lo terme, *que* arike-li nenguno forano *que* porten bino, y lo benan en denguna casa de lo terme, *que* lo amo, o ama, puédan penre. Los gurast los puédan penre de gurame[n]t de lo bino *que* se serà benuido en so casa. Y si el no s'entregarà, de lo tal que benrà lo bino, los sis dinés per cànter, *que* los page lo tal *que* acolirà en su casa. Y ninguno besino de lo terme no pueda benre bino ni pan, ni dar posa[da], y si fa, que l'ostalero lo pueda fer penre de gurament. Y se neguna cosa aran benuda, que page de pena sinc sous per cada cosa.

147. [Arrendament de] los bans de Torbiner [i de la Montanya]. [17-4-1584]. 749. 322v.

En l'ay de mil y sincs-sens y buitanta-y-cuatre, a deset de abril posaren beu y dita en los bans de Torbiner a qui més ne donaria en fins a Se[n] Martí primer bine[n]t. Y a Se[n] Martí *que* torne en poder de la bila. Y *que* aya de penre gurame[n]t, o dar mesegero per acusar dits bans. Y *que* se aprofite de tos los bans, septo lo dret de los mesegés. Item e aturada la dita en Antoni Amat, mayor. Y dóna de arendame[n]t — XI S, y estos a de pagar a Ser (= Sen) Martí.

La Montaya en l'ay de mil y sin-sens y buitanta-y cuatre, a deset de abril, posaren beu y dita en la Montaya a qui manco la guardaria. Y *que* lo *que* ature la dita que aya de dar nèdia la Mo[n]taya. Y *que* la li púdan proar [= prear] tantas boltas *que* sépia la bila *que* y a mal. La li púdan prear. Y des de la bila que y ay abut das de serca [?], de lo bestiar menudo y de lo gros un sou(s), de nit dos sous. Item aturada en Pedro de Arcas. Y dónan-li de la dita Montaya, de gu[a]rdar-la, sincuenta-y-set sous. Y estos són paga[t]s acabast tems.

148. [Arrendament del Vedat de] lo Plano. [Dilluns de Pasqua de 1584]. 771. 373v.

En l'ay de mi[l] y sin[c]-s[ents] y buitanta-y-cuatre, lo Luns de Pascua, an posat beu y dita en lo Bedat de lo Plano, en lo consel, alà on altras batas [= boltas] acostúman a tinre consel. Y arenda-si per un ay segent, dogo [= digo] en fin a Sen Lu[c] primer bine[n]t. Y paçado Sen Luc *que* torne en poder de la bila. Y arenda-si al més don[ant], a qui més ne donarà. Y arenda-si amb los pactes segens: *que* lo *que* ature la dita *que* aya de pagar lo dit arendament a Sen Luc primer bine[n]t a la bila. Y lo *que* ature la dita se pueda aprofitar de tost los bans, y *que* aya de posar mese-gero per a guardar dit bedat. Y *que* prenga gurame[n]t en poder de los gurast. Item

que lo que ature la dita que aya de péiser dit bedat de Se[n] Mateu en fins a Sen Luc. Y se cas que abi[a] malauti[a] en lo bestiar, lo puédan péiser buit dias abans. Item que lo mesegero que piiorarà aberia en lo dit bedat, que l'aya de menar a la claberia. Y los que quitaran dita aberia que porten piyora bastant a lo ban. Y que àyan acolur [= acollir] los bous biels conforme los an acololist [= acollits] en fins ara. Item aturada la dita en Yuan Espayol de Alins. Y dóna de arendament de la dita erba dosse escust y deu sous, dic — XII L, X S.

149. Los mesegés. [Dilluns de Pasqua de 1584]. 741. 149v.

En l'ay de mil y sin-sens y buitanta-y-cuatre, lo Luns de Pa(a)scua, posaren a mesegés los segens: de Sen Pere Pedro Puntaró y Pedro Piquera, menor; de Alins Yuan Espayo[ll] y Yua[n] Reals; de Suïls Gaume Güeri y Gu[a]n Rea[l]s; de Arcas Antoni Carera; de Bilar[u]é a Gua[n] Ga[rú]s; de Bilaplana a Pedro Domec.

150. [Control de les bogues i claveria. Dilluns de Pasqua de 1584]. 741. 149v.

Lo Lun[s] de Pa(a)scua de l'ay sobredit firen ley y orden, y tost de una boluntast són esta[t]s con[tent]s de què los gurast y promes bàyan per lo terme a mirar los paços y escalis. Y tot lo consel los dónan poder per a bogar y mirar lo que sie gusto. Y alà on aran arincadas las bogas, que los gurast y pro[mes] las y tornen a costas de lo que tal que ara arincaran ditas bogas. Y lo cambiado que baya per cambiado. Y lo benudo per benudo.

La claberia en casa de Pedro Puntaró.

151. [Els messeguers. Dilluns de Pasqua de 1584]. 772. 374.

Més firen lo Luns de Pascua de l'ay de my[ll] y sin[c-cent]s y buitanta-y-cuatre ley y ordenatíció que los mesegés de l'ay pasado, que puédan piyorar a qalquiera forastés. Y que sien tengust y obligast de pi[nyo]rar per lo mateics gurament.

152. Las portas de lo bino y de l'oli de la taberna en l'ay de mil y sinc-sens y buita[nta]-y-cuatre a bint de mai. 781-782. 377v-378.

Tot lo consel plegado an posado beu y dita a qui manco portaria lo bino y lo oli de portas a la taberna per tres ays segens. Y que comense de portar bino y oli (oly) a deu de a(a)gost de l'ay sobredit. Y lo que serà arendador de ditas portas que se aya de portar un mietro de bino y un[a] aroba de oli am sos dinés. Y abent mesurado lo bino, lo l'ayan de pagar. Y [si] abén-li dado la bila, o l'arendadó, los dinés, faltaba lo bino, o oly, en la taberna, que en tal cas lo puédan essecutar per sinc sous per cada una cosa com és bino y oli, tan(ta)tas boltas que mancarà, septado lo dia que ariben las mulas. Item que lo que sie arendador que aya de portar bino y oli [a] Alins, lo que sie a men[e]ster. Y si mancaba lo bino y lo oli en la taberna, que lo puédan essecutar pe sinc sous per cada cosa. Y se lo bino no era bueno que los gurast lo li puédan abaycsà. Y dónan-li per mietro de bino binte-y-dos sous. /

Item aturada la dita en Yua[n] Piquera, molinero, y dóna per fianças.

153. [L'arrendament de] los bans de Torbiner. Maig de 1584]. 537. 298v.

En l'ay de mil y sinc-sens y buita[nta]-y-cuatre manifestà un ban Gaume Güeri com a mesegero a los cordés que [b]an am las carniceras. A buit de may lo ban de dia. Més manifestà lo dit Gaume Güeri buit bans [a] los cordés que ban am las carniceras en Torbiner a bint-y-nou de may, los bans de dia.

154. [La capitulació de] la taberna. [20-6-1584]. 800-801. 387-387v.

En l'ay de mil y sync-sens y buitanta-y-cuatre, a bint de gui[n] posaren beu y dita en arendar la taberna am buluntat de tot lo co[n]sel per tres ays segens. Y que comense lo primero de agost. Y lo que sie arendador que aya de tinre la taberna y l'ostal, y aya de tinre la fleca de pa, y que sie tengudo de anar-lo a buscar, lo blado, a una gornada, entre anar y binre. Y dóna-li de guay per faneca un sou(s). Y se no tròban una oguada [= eguada?], que la bila le n'aya de dar de lo de la bila. Y se mancaba lo pan en la fleca, que lo puéden ecsecutar per sinc sous. Y dóna-li cariador la bila per tres ays segens. Y dónan-li de guay per cànter de bino, de guay dos sous. Y per liura de oli dos dinés. Y las calònias de lo bino y lo oli que sien la mitat de la bila, y l'altra mitat de Amat. Y que denguno no pueda comprar bino sense lesència de l'are[n]dadó. Y se'n fan, que pagen sinc sous per cànter. Y que denguno no pueda benre pan, ni bino, ni oli, si no a paga(ga)do son deute. Y se'n fan, que pagen de pena sinc sous / per cada cosa. Item que si lo arenda[do]r no donaba dinés a lo cariadó, abent-li mesurado lo bino no li dóna los dinés, y se feba calònias, que las page lo arendador. Item aturada la dita en Antoni Amat. Y dóna de are[n]dament per tres ays segens nobanta-y-sis escust y deu sous. Y estos a de pagar tocan per tems. Y dón(n)a per fianças a Pascual Baró y a Pedro Domec. Yo, Yoan Piquera, m'y obligo, a pagar lo arendament, y a sacar Antony Amat de endemny de tot lo sobredit. La capitulació de la taberna.

155. [Nomenament dels jurats. 24-8-1584]. 818. 396.

Los gura[t]s en l'ay de mil y sin[c-cent]s y buitanta-y-cuatre. Posaren lo dia de Sen Botoméu a yurast de Se[n] Pere y Bilap[l]ana a Pedro Domec; de Suils Antoni Abat; de Bilarué Yuan Garús; de Alins Bortolomeu Lanas. Promes los mateycos. Antoni Amat que an meso en loc de Bernat Abat. Y notari a Bernat Abat, y a clabari a Pedro Piquera. Y abent-li dada la rebuda la bila, se fia gastos, en tal cas, que los page lo dit clabari.

156. [Ordenació del consell sobre els casalers. 4-9-1584]. 844. 409.

Ani 1584. La ordenasion del conseil de l'ani sobredit. Tot lo conseil plegado y congregado, y tot[s] de vna boluntat, foren contens que se lansase, i lansaren a los casa(l)lés, que pagasen sis livras cada vno per un ani. Y si no bolían pagar, que dintro de dev dias àyan d'eycir de lo terme. Y los que los tinran en sus casa a pesar de la bila, que la bila los pueda executar per deu liuras, y aquellas executadas sense degun fuerdo, entimado que los àyan. Fon feta la present hordenasjon per mi, Bernat Abat, com a scribano de la bila a 4 del mes de se[tem]bre de l'ani sobredit. Y los casa-

lés són los cegents: et primo lo teisidor — VI L; item Pedro Palasí — VI L; item Gavme Dos — VI L.

157. [La capitulació de la calcina. 25-9-1584]. 814. 394.

La capitulació de la calcina en l'ay de myl y sin[c-cent]s buytanta-y-cuatre. A binte-sinc de setembre firen capitulació Domingo Soriger, besino de Benabari, am los gurast de las Paüls y tot lo consel. Que [e]ll dit Domingo Soriger se obliga fer un fort de cals en Plana Molino. Y la bila ly promete y se obliga de penre-li tota la calcina que serà en lo dit fort. Y la calsina que sie bona y rebedora. Y le dónan per cafís de calcina qinse dinés. Y le dónan un besinal. Y la bila l'a de donar dinés per la cuesta. O li farèn fiar bi y pa cu[n]forme se balrà. Y se lo dit fort no se asetaba, que lo dit Domingo Sorigé se obliga a fer més calsina a sus cuestas.

158. [L'arrendament de] Senta Lúcia. [4-11-1584]. 986. 477.

Buj *que* se conta a coatre del mes de nobeme de l'ani mil sinc-sents buitanta-y-coatre, tot lo conse(n)l plegado y congregado, an posado beu i dita en sinc escuts y setse sous y dos dinés, los cuales dinés són de Senta Lúzia. I arenda-si en fins a Se[n] Miquel de Setembre primer binent. Y per a la bolta *que* los aya de tornar i pagar yuntament am l'arendament, de dinés clas, sense degun fuero ni dilasion. E aturada la dita en Pedro de Arcas. Y dóna de arendament binte-buyt sous, *que* són entre tots set livras i coatre sous, dos dinés, dic — VII L, III S.

Senta Lúcia. Més se arenda lo mateis dia coatre liuras y sinc sous, los cuales són de Madona Senta Lúzia. Los cuales an de tornar y pagar conforme canta la sobre-dita capitolasion *per* a la mateisa yornada sense degun fuero ni dilasion. E aturada la dita en Ramon Múria de Alins. Y dóna de arendament denov sous, *que* entre tots sinc liuras i quatre sous, dic — V L, IIII S.

159. [Repartiment de la calsina. 9-12-1584]. 843. 408v.

Ani 1584. Ha nov dias del [mes] de desembre de l'ani sob[r]edit, tot lo lo conseil plegado y congregado, foren contents *que* se portase la calsina *per* casa. Y bene-l'en per casa quinse(nse) cafisos. Y lo *que* no la porte de así al dia de Nadal, *que* la bila y gurats pueda alogar béstias a cuestas de a(l)quel tal, o tals, *que* no la portaran. Y an de comensar de por[tar] la calsina dilons [= dilluns] primer binent. Y conmen-saran.

160. [La capitulació del molí. 10-12-1584 i 10-1-1985]. 845-846. 409v-410.

Ani 1584. Bui *que* se conta a dev dias del mes de desembre de l'ani sobredit, tot lo conseil plegado i congregado, an posat beu [i] dita en lo molino a qui més ne donaria de arendament *per* tres anis⁸³ segents a miga moldura. Y coalquiera *que* atu-

⁸³ Ratllat: vn ani.

re la dita *que* aia de dar molinero forastero *que* sia pràtigo. Y si no lo donaba, *que* la bila ne pueda afermar vn altre a sos gastos de alquel tal que aturarà la dita. Y *que* aia de donar dos fiansas *que* a la bila agraden. Y arenda-se am los pactes y condicions segents: *que* lo dit moli[ne]ro a de resebir lo dit molino (l) dev dias pasado cap a d'ay. I a-lo de tornar a la bila lo dia de cap a d'ani *que* bindrà en tres anis⁸⁴ segents. Y a de dar compte de tot lo *que* le encomanaran, com són las ostilas del serbise del molino. I si no las tornaba quonforme las le daren *que* las aia de pagar. I lo dit molinero se a de manti[n]re la secla, septo a desaigudas los *que* i estan obligats. Item *que* coalquiera besino és tengudo de anar a molre al molí comú de la bila, podent molre lo molino. Y si no o fían, *que* page dev sous de pena per cada bolta, probado que sia, si no fos igoal am lo molinero, septo los *que* tinen molino. I no podent molre lo suio, an de anar al de la bila sus la mateissa pena. I los de Neril. I tanbé (i) los de Alins, no podent molre alà. E aturada la dita en Giralt Algelnas, abitant en lo loc de Vrit, gendre de mese Betran, en messe Betran d'Ensio, mo[li]nero. I dóna de aren-dament a la bila per tres ains⁸⁵ segent[s] dev cafisos,⁸⁶ en cada vn ain, de blat conforme ariba (la) al moli de la moldura. Y an de dar vn cafís de Senstas Creus de Mai abant sienpre que los gurats li damanaran. Y lo més abant l'aia de pagar de Sent Miquel de Setembre en fins a Sent Andrev, acabar de pagar dit aren-dament. I per a tinre i compillir tot lo sobredit, dóna per fiansas i prensipal sos pagadós: Antoni Amat de Bilaplana i a Gavme Goeri de / Soils. Y nosaltres, ditas fiansas, atorgam dita fianseria. I mos oblígan en tot lo sobredit. Y io, lo dit Giralt Algelnas, gendre de mese Betram molinero, me obligo de dar dos fiansas a bosaltres, Antoni Amat i Gavme Güeri, per a sacar-bos d'endemni. I yo, yuntament amb els, de tots los damna-ges *que* a bosaltres os ne bengise per coalquiera bia ni manera. Item *que* si las molas prenían degun danyo a culpa de lo molinero, que lo dit molinero lo aya de pagar.

A deu de enerio de l'ay de mil y sinc-sens y buitanta-y-sinc donaren a rebre lo molino. A rebre a Giralt molinero, y a mestre Bet[r]an, andós suegro y genro del loc de Orit. Y li dónan las enbaycsas de lo molino *que* li comànan. Y las a de tornar a cap del tems. Són las segents: tres picos, un estiedor, y una ecsada, y pala de feri y ecsolo.

161. [La capitulació de la calcina. 21-12-1584]. 1023. 494v.

He feyta la present ha 21 del mes de desembre de l'ay 1584 per mi, Antoni Amat, menor, en presènsia de Joan Garús de Bilarué y de Joan Abat de Sent Pere. Y hàyan de bestraure cada vno conforme la calsina que prene cada uno.

162. [Comptes de claveria. Sense data, possiblement 1584]. 764-767. 370-371v.

La de[s]pesa del clabary, digo de Antoni Amat del gasto comun. Item pagé a Yuan Bau de la paciria — V S, III Di. Item pagé a Miquel Garús de lo logero de la

⁸⁴ Ratllat: *vn*.

⁸⁵ Ratllat: *vn ay*.

⁸⁶ Ratllat: *y honse cuartals*.

calsina, paga(ga)do fins a Se[n] Miquel; lo logero de la casa binte-y-bu[i]t sous, dic — XXVIII S. Item pagé a Yuton Garús de las Bilas per los yornals de la anada de Saragoça — XVI S. Item pagé a Gaume Güeri com anà a Saragoça am⁸⁷ lo[s] dos testigos — XXII L, XII S. Item pagé a Yua[n] de lo Bayle de portar los dinés de la crusada a Graus — X S. Item pagé a Yuan de Bau de las (o) despesas de la p[a]seria y colecta — III S. Item pagé a Quintana quaranta sous, que los le manlebà Gaume Güeri en Barbastro la primera bolta *que* anà enta Saragloçà, dic — XXXX S. Item pagé [a] Antoni Abat de dos traus set sous, dic — VII S. Item pagé a Gaume Güeri de una trau per a la palanca — IIII S. Item pagé a Bringé Arcas de una trau sis sous, dic — VI S, VI Di. / Item pagé a Yua[n] Palací de Souils de una trau per a la presa de lo molino — III S. Item pagé a Pedro Domec de una trau per a la pressa de lo molino — V S. Item pagé a Yuan Palacy de Suüls de la Montaya, de lo *que* li donen de la guarda de la Montaya — XXX, IIII Di. Item pagé de lo sensal de Buyl — XXVIIII S. Item pagé de lo sensal de Macià — III S. Item pagé a Yuan Porter de Alins de portar dos cartas a los síndicos y a los canonge[s] de Roda sese sous, dic — XVI S. Més una mà de paper — I S, III Di. Item pagé a Bringer de Betranet de fer lo banco a lo molino — VIIII S. Item pagé a Yuan Puntaró de anar a Benasc — V S. Item pagé a Gaume y a Bernat de lo ferero de an[a]r a lo consel de Sen Bicens de buit dietas tres L y dos reals, dic — III L, IIII S. / Item pagé de lo dia que se ygualaren am los de Neril, lo dia de Se[n] Maciá, entre congri y sardinas y lentillas — XI S. Item pagé a maestre Betrà de regatar la mola de la bila, y de afinar lo rodet — XIIIII S. Item pagé lo dia que firen las cartas de las Paüls am los de Neril de congri y de sardinas y de legumes, y de abysar lo notari, entre tot binte-y-dos sous y mig, dic — XXIII S, V Di. Item pagé a lo notari de la carta de bestreta y de present — XX S. Item pagé de lo sen[sa]l de Roda — X dinés. Item pagé de congri per a los de la crusada cuatro sous y bu[i]t dinés, dic — IIII S, VIII Di. Item pagé lo Digous Sant de congri per a los *que* fèban lo moniment — II S, IIII Di. Item pagé a lo fustero de bestreta de la canal de lo molino de la bila — VII S, y d'esto é fiança lo ferero. Item pagé a Benabari de dos colectas, y las doné a Morango — XVIII L, XII S. Item pagé a Yuan Morango de anar a consel gineral de sinc dietas — XX S. / Item pagé de la carta de Neril y nostra, pagé cuaranta sous, dic — XXXX S. Item pagé [a] Amat de anar a buscar la carta a Bonança quatre sous, dic — IIII S. Item pagé a Yuan E(n)spayol de cobrar la taça cuaranta sous, dic — XXXX S. Item pagé a lo notrari del Pont al Plan de Nabaquè catorse sous, dic — XIIIII S. Item pagé a Yuan Bau de cuestas de la gitada que firen — II S. Item pagé a Yuan Palací de la guarda de [la] Montaya y de los mesegés, entre tot trenta-y-dos sous, dic — XXXII S. Item pagé lo dia de Sen Gaume de pan set sous, dic — VII S. Item pagé a los gurast com anaren a buscar la compra de lo blado — X S. Item doné [a] Andreu Palaci⁸⁸ com a contador de la taberna sis

⁸⁷ Ratllat: ma.

⁸⁸ Ratllat: a Yuan Garús.

liuras, dic — VI L. Item pagé a lo bayle de Biásca de quinse liuras de oli binte-y-set sous y mig, dic — XXVII S, VI Di.

163. Las liuras en l'ay de mi[l] y sinc-sens y buitanta-y-cuatre. 810-812, 815-817. 392-393, 394v-395v.

Sen Pere

Pedro Palomera: tine obelas — LXVII; tine bacas — V; tine bedels — I; tine egua — I; tine mulas — I; (tine escalis) tine escalis — VII gor[nals]; amoble — V S.

Yuan Palomera: tine obelas — XXXXI; tine bacas — VII; tine bedels; tine egua — II; poldro — I; tine escalis — VII gor[nals]; hamoble — IIII S, I Di.

Yuan Palacy: tine obelas — XX; tine bacas — IIII; tine escalis — XIII gor[nals]; hamoble — III S, IIII Di.

Pedro Puntaró: tine bacas — V; tine bedels — II; tine escalis — V gor[nals]; hamoble — XXII Di.

Yuan Puntaró: tine una somera — I; tine p[o]lins — I; escalis — XII gor[nals]; amoble — II S, III Di.

Yuan del Baile: tine obelas — XXVIII; tine bacas — II; tine bedels — I; tine egua — III; tine escalis — III gor[nals]; hamoble — II S, VI Di.

La Casa de lo Sastre: tine bacas — V; tine escalis — VI gor[nals]; hamoble — XXII Di.

La Gotarta: tine escalis — VIII gor[nals]; hamoble — XVI Di.

La Casa de Gostí: tine escalis — XII gor[nals]; hamoble — II S.

Pedro Piquera: tine bacas — XIII; tine bedels — III; tine egua — III; tine escalis — XXXIII gor[nals]; hamoble — VIIII S.

La Casa de Costa: tine escalis — VIIII gor[nals]; hamoble — XVIII Di. /

Lo senior rector: tine obelas; tine bacas — I; tine bedels; tine egua — IIII; p[ol]drons — II; tine mulas — III; tine p[ol]drons; hamoble — VI S, II Di.

Yuan Piquera: tine obelas — LIII; tine bacas — VIII; tine bedels — III; tine egua — I; tine mulas — III; tine escalis — XVII gor[nals]; hamoble — VIIII S, VIII Di.

Yuan Palací de la Plaça: tine crabas — II; tine momés [= somés] — III; tine escalis — VII gor[nals]; hamoble — XX Di.

Yuan Barabés: tine bacas — III; tine escalis — VIIII gor[nals]; hamoble — II S.

Bernat Abat: tine obelas — CCXXIII; tine bacas — X; tine bedels — II; tine egua — III; tine mulas — I; tine escalis — VII gor[nals]; hamoble — X S, IIII Di.

Bilaplana

Antoni Amat: tine obelas — CCCCCCXX; tine bacas — VI; bedels — I; tine egua — III, tine mulas — VIIII; tine escalis — III gor[nals]; hamoble — XXV S, VII.

Pascual Baró: tine obelas — CLXXV; tine bacas — VIII; tine egua — III; tine mulas — III; tine escalis — VII gor[nals]; hamole — XI S.

Pedro Domec — tine obelas — LXXXIX; tine bacas — XIII; tine bedels — II; tine egua — III; tine mulas — III; tine es[ca]lis — I; amoble — VIIII S, IIII. /

Yuan Piquera: tine bacas — VIIII; tine bedels — II; tine egua — I; tine escalis — XIII gor[nals]; hamole — III S, IIII Di.

Suïls

Yuan Palací: tine obelas — LII; tine bacas — VII; tine bedels — III; tine eguas — V; tine pòldrongs — I; tine escalis — VII gor[nals]; hamoble — V S, V.

Yuan Reals: tine obelas — LXXV, tine bacas — XV; tine bedels — I; tine eguas — XIII; tine mulas — I; tine pòldrongs — I; tine escalis — XIII gor[nals]; hamoble — VIII S, II Di.

La Casa de Carera: tine obelas — CXXXXII; tine bacas — VIII; tine bedels — I; tine eguas — III; tine pòldrongs — I; tine escalis — VII gor[nals]; hamoble — VII S, III Di.

Yuan Morango: tine obelas — CCCCXII; tine bacas — VIII; tine bedels — I; tine eguas — III; tine mulas — III; tine esca[lis] — II gor[nals]; hamoble — XV S, IIII Di.

Antoni Abat — tine obelas — CCCCC; tine bacas — VIII; tine bedels; tine eguas — III; tine mulas — III; tine poldro — I; tine escalis — VI gor[nals]; hamoble — XVIII S, IIII Di.

Sabastoan [= Sebastian] Sala: tine bacas — XIII; tine bedels — II; tine [e]scal-
lis — V gor[nals]; hamoble — III S, III Di.

Bringer Arcas: tine obelas — LXXXVIX; tine ba[ca]s — XX; tine bedels — III; tine eguas — V; tine mulas — II, tine escalis — III gor[nals]; hamoble — X S, VI Di. /

Gaume Güeri. tine obelas — LXX; tine bacas — III; tine bedels — I, tine eguas — III; tine escalis — X gor[nals]; hamoble — V S, II Di.

Alins

Yuan Espayol: las que tine a casa — LXXXX; tine obelas — dos mil CCLXXV; tine bacas, tine — XII; egu[a]s — III; tine mulas — X; tine cabanés; tine escalis — VII gor[nals]; hamoble — III L, VIII S.

Antoni Alins: tine obelas — CCCXV; tine bacas — VI; tine bedels; tine eguas — III; tine mulas — III; I; tine escalis — X gor[nals]; hamole — XV S.

Yuan Reals: tine obelas — XIII; tine bacas — XII; tine [e]guas; tine [e]scal-
lis — VI gor[nals]; hamoble — III S, III Di.

Yuan Morera: tine bacas — VIII; tine [be]dels — I; tine egas — I; tine esca[li]s — VIII gor[nals]; hamoble — III S, V Di.

Pedro Salent: tine bacas — VI; tine bedels — I; tine [e]scal-
lis — VII gor[nals]; hamole — II S, V Di.

Bortolomeu Lanas: tine obelas — II; tine bacas — III; tine be[de]l — I, tine
escalis — X gor[nals]; ham[o]ble — II S, IIII Di.

Gironi Ryu: tine bacas — III; bede[l] — I; tine escalis — VIII gor[nals]; hamo-
ble — XXIII Di.

Ramon Múria: tine obelas — XXXVIII; tine bacas — X; tine bedels — III, tine
escalis — VI gor[nals]; hamoble — III S, X Di.

Yuan Porter: tine bacas — III; tine bedels — I; tine escalis — VI gor[nals];
hamole — XXI Di. /

Castelot: tine bacas — I; a de pagar — I S.

Las Poblas: tinen bacas — I; I S.

Bilarué y Arcas

Antoni Carera: tine obelas — CCCCCLX, XXX; tine bacas — XV; tine bedels; tine egua — I; tine mulas — III; tine escalis — XV gor[nals]; hamoble — XXIII S, VI Di.

Pedro de Arcas: tine obelas — CC;⁸⁹ tine bacas — VIII; tine bedels — III; tine egua — III; tine mulas — I; un po[ld]r[o] — I; tine escalis — XX gor[nals]; hamole — X S, VIII Di.

Gorgi de lo Parage: tine obelas — XIII; tine bacas — VI; tine bedels — I; tine egua — I; tine escalis — X gor[nals]; hamoble — III S, V Di.

Andreu Palací: tine obelas — L; tine bacas — VI; tine bedels; tine egua — II; tine escalis — VIII gor[nals]; hamoble — III S, V Di.

Bringer Castel: tine obelas — CLX; tine bacas — VIII; bedels — III; egua — I; mulas — I; escalis — III gor[nals]; hamole — VII S, II Di.

Yua[n] Garús: tine obelas — CX; tine bacas — XVIII; t[in]e bedels; tin egua — I; ti mulas — I; escalis — VIII gor[nals]; anole [= amole] — VI S, XI Di.

Pedro Morango: tine bacas — III; tine bedels — I, tine escalis — XIII gor[nals]; hamole — II S, VIII Di. /

Neril

La Casa de Fondebila: tine obelas — CCXXXX; tine bacas — VIII; tine bedels — I; tine egua — III; tine mulas — II; a de pagar — X S, III Di.

Monsarat de Sirera: tine obelas — LX; tine bacas — VII; tin bedels; tine egua — II; tine mulas; a de pagar — III S, IIII Di.

La Casa de Pascual: tine obelas — XXIII; tine bacas — VII; tine bedels — I; tinen egua — I; a de pagar — II S, II Di.

Antoni del Castel: tine obelas — XXX; tine bacas — VIII; tine bedels; tine egua — II; tine mulas — I, a de paga(ga)r — III S, VIII Di.

Pedro Portela: tine bacas — III; a de pagar — VII Di.

Marcó Sirera: tine bacas — VI; bedel — I; a de pagar — I S, I Di.

164. [Distribució del blat]. L'ani 1584. 819. 396v.

La rebuda del blado *que* dónan a Pedro Piquera en l'ani sobredit és la segent: et primo le domà [= donam] en rebuda en Goan Garús del blat *que* abia sobrado — III cafisos i set coartals, dic tres cafisos, set coartals. Item en Pedro Morango — II de blat. Item le donam en rebuda en Yoan Abat per sis liuras que debia a la bila quinse coartals de blat, i l'a rebudo, dic — XV coartals. Item le donam en rebuda en Castellot blat — IIII coartals; Item le donam en las Poblas de Alins, blat — II coartals. Item de Pedro de Arcas — III coartals. Item de Pedro Morango — X coartals. Item de Bringer Castel — II coartals. Item de Yoan Abat — III coartals y III almuts. Item de

⁸⁹ Ratllat: L.

lo teisidor de Noals — III coartals. Item de Salent de Alins — I coartal. Item dos cafisos i coatre coartals i tres almuts del *que* los gurats abían detengudo del de la església. Item de lo molino coatre cafisos. Item mig cafís de Yoan Palasí de Sen Pere. Item de lo *que* a tornado a coatre coartals *per casa*, *que* monta tot en suma dotse cafisos, a esto é tot en Casa de Yoan Garús, septo dos coartals *que* dev Yoan Palasí de Soils, i dos Yoan Porter de Alins, y do[s] de Morango de Bilarué. Item tres cafisos de Ioan Garús, *que* los fi *per lo que* debeba a la bila. Item dos coartals de la Casa de Gostí.

165. [Comptes de claveria. 1584]. 820-822. 397-398.

La rebuda del clabari en l'ay de my[l] y sin[c-cent]s y bu[i]tanta-y-cuatre, digo de Pedro Piquera, com a clabar[i] de l'ay sobredit. Item le donam en rebuda en Antoni Amat de l'arendament de la taberna trenta y dos liuras, III S, y cuatre dinés, dic — XXXII L, III S, IIII. Item le donam en rebuda en Bringer Arcas de las tornas de las liuras, cuatro liuras y deu sous, dos dinés, dic — IIII L, XI S, II. Item le donam en rebuda en Pedro Salent de las tornas de las liuras, dic — V L, III s. Item le donam en rebuda en Gorgi de lo Parage de las tornas de las liuras — L S, manco sinc dinés. Item le donam en rebuda en Antoni Amat de las tornas de las liuras, dic — XVI S. Item le donam en rebuda en Yoan Piquera, molinero — XXXXX S. Item le donam en rebuda en Yuan Garús *per* las tornas de lo *que* dev com a clabari *que* era, *que* dev, contado tot y *per* tot, dev — XXXVI L, XV S, V Di. A-se (a-se) de rebatre de la sobredita suma — VIII S. Item le donam en rebuda en Pedro Morango de Bilaroé — XIII S. Item le donam en rebuda en Gavme Goery de blat *que* debia — XIII L, XVII S. Item le donam en rebuda en Yuan Palasí de Soyls *per* lo blat *que* debia — VIII L. / La rebuda del clabary. Item le donam en rebuda en Sebastian de la Sala *per* lo blat *que* debia — III L, VI S. Item le donam en rebuda en Bortolomé Lanas de Alins — XXI S, VIII Di. Item le donam en rebuda en Yoan Palasí de Sen Pere *per* lo blat *que* debia — III L, I S. Item le donam en rebuda en Pedro de Arcas del blat *que* debia — III L, VIII S, VIII Di. Item le donam en rebuda en Pedro Morango de Bilaroé *per* lo blat *que* debia — III L, XV S. Item le donam en rebuda en Bringer Castel de Bilaroé — L, VI S. Item le donam en rebuda en Gorgi del Parage de Bilaroé — XVIII S. Item le donam en rebuda Yoan Palasí de Soils *per* vna egua i vn bou — X S. Item le donam en rebuda en Antoni Abat — XXXVI S. Item le donam en rebuda en Bernat Abat — XXXXV S. Item le donam en rebuda en Yoan Abat — III L, VIII S. Item le donam en rebuda en Castelot — XXXVI S. Item le donam en rebuda en las Pobilas de Alins debuit sous, dic — XVIII S. Item en Pedro Salent — VIII S. Item en Yoan Reals de Alins — XXVII S. Item donam en rebuda en Castelot — IIII S.⁹⁰ Item en las Pobilas de Alins — II S. Item en lo Castelano de Alins *per* las calónias de Alins — XII S. / Item le donam en rebuda en Antoni Amat y Antoni Carera y Yoan Morango de Soils, i Antoni Abat, i Bernat Abat *per* l'arendament de lo Plano — XII L, X S. Item tine de rebuda de lo pasa-

⁹⁰ Ratllat: III S.

ge de las obelas de lo ferero de Benasc coaranta sous, dic — XXXX S. Item tine de rebuda de lo pasage de las obelas del senior Fransisco Boïls buit sous, dic — VIII S. Item le donam en rebuda del blat del molino sis cafisos y mig de blat — VI cafisos i mig. Item le donam en Giralt, lo molinero, per lo arendament de lo molino vn cafís de blat, dic — I cafís. Item le donam en rebuda en Pedro Domec dotse cante[s] de bino, dic — XII cantes. Item le donam en rebuda en lo molinero per las dos alifaras del molino — XV S, VI.

166. [La despresa del clavari. 1584]. 824-828, 830, 829, 831, 833, 832, 834-836. 399-401, 402, 401v, 402v, 403v, 403, 404-405.

L'ani de mil sinc-sents buitanta-y-coatre. La despresa del clabari, digo de Pedro Piquera com a clabari. Comensa a rebre i a despenre, y és del gasto comun de la bila de la taberna. Et primo pagà lo dia que tengiren consel y posaren clabari y promes. Y en l'altre dia que manaren a los casalés que esquisen de la bila, i gastaren entre tot — XIII S. Item pagé lo dia que lansaren los casalés de la bila los promes y gurats, i gastaren-si set sous i buit dinés, dic — VII S, VIII Di. Item pagé lo dia que tornà a contar lo clabary, y acabaren de lansar las livras, y gastaren-si de la taberna de pan i bino — XVII S. Item pagé lo dia que Espanyol bengí am los molinés a ber lo basal si se podia fer, y gastaren-si honse sous y tres dinés, dic — XI S, III Di. Item pagé lo dia que rebiren lo blat a Bilaro[é] — VIII S. Item pagé a lo qui porta la colecta a Benabary, que li firen la [e]strena — I S, VI Di. Item pagé lo dia que firen l'alifara am lo calsinero, coatre sous, dic — IIII S. Item pagé a l'altra bolta que anaren a rebir a Bilaroé lo blat dels que no lo abían portado — IIII S, VI Di. Item pagé a lo calsinero trenta-i-tres sous de gasto que se abia fet en la taberna, dic — XXXIII S. Item pagé entre tots los besinals que se firen en agudar a lo calsinero — XVII S. / Item pagé de l'alifara de la carniseria y de las calónias, entre tot — XVIII S. Item pagé de lo besinal de Plana Molino — VIII S. Item pagé lo dia que arendaren a Torbiner — XI S. Item lo dia que rebírem lo blat de lo molinero de l'arendament de lo molino — VIII S, Di. Item pagé a la tabernera en vna tala per lo calsiner trenta-y-buit sous, dic — XXXVIII S. Item pagé lo dya que los yurats anaren a [E]spès a portar los dinés de lo sensal al senior Yoan Riv, y consentaren y afectuaren de la quitasion de lo sensal, y gastaren-si — V S. Item pagé de lo besinal de Lianas, se gastaren, dic⁹¹ — VIII S, VI Di. Item pagé de lo besinal que firen enta camino de lo Plano, dic — VIII S, VI Di. Item pagé lo dia que firen l'alyfara de lo rodet, y de portar-los a Sen Roc quatre o sinc omes, que las portaren a braços, y de l'alifara de lo crobydor, entre tot buit sous, dic — VIII S. Item de lo dia que prengiren escombre, per lo que abían lebado a lo molinero, dic — VIII S, VI. / Item pagé lo dia que anaren a bere lo fort com ba estar acabado de covre, i gastaren-si — IIII S. Item pagé lo dia que Amat deisà la taberna a Piquera, y donàrem de contes [a] Amat, que abia sobrepagado del temps que abia

⁹¹ Ratllat: denou sous, dic.

benudo dev florins a la bila, y gastaren-si tres sous i dos, dic — III S, II Di. Item pagé lo dia que lo mesagero de Benabary portà las cartas y tornaren la resposta de las cartas de Goan d'Àger, i pagé — III S, XI Di. Item pagé lo dia que arendaren lo molino de l'alifara deset sous, dic — XVII. Item pagé a l'altra bolta que tornaren [a] arendar lo molino, de alifara entre la de lo molinero y de la bila, entre tot — XVIII S, VI Di. Item pagé de los besinals com portaren la calsina, pagé binte-tres sous, dic — XXIII. Item pagé a Piquera, a lo calsinero, dev sous, dic — X S. Item p[ag]é del[s] besinals de la calsina per⁹² als que la portàban — XII S. Item pagé de l'alifara derera que l'arendaren per tres anis, lo molino — XXI S, VI Di. Item pagé de lo dia que donàban a rebre lo molino a lo molinero los gurats i promes am d'altres i gastaren-si dev sous, dic — X S. / Item pagé a Morango de Bilaru[é] de los dinés que lo calsinero le abia de da, paga(ga)ren los gurast de l'arendament de la taberna, dic — VI S. Item pagé de un besinal que Palomera am d'altros anà a lo Garanto [a] adobar un tros de camino — II S. Més pagé de adobar lo camino en cal de casa de Gotart que no y podeba pasà niguna bèstia, dic — I S. Item de adobar y terar dos boltas la Palanca — II S. Item més pagé per lo consej que tengírem lo dia de Nostra Senyora de Febrero — IIII S. Item més pagà de l'alifara que fírem com compraren las sincoanta alnas de drap per a fer lo moniment, dic — II S. Item pagé lo dia que los promes anaren a lo Canpo a mirar la tera de Bisent, i la canbiaren per lo que se abia pre[s] a lo Saradal, gastaren-si — V S. Item pagé dos sous lo dia que los de Bilaroé firen vn besinal de Bilaroé fins [a] Arcas, dic — II S. Item pagé lo dia que bengí lo gabago de Sesué, y no mos pogírem ygualar de lo molino, y pagàrem-li lo gasto dos reals, dic — IIII S. Item pagé lo dia que mestre Gavme bengí am dos mestres de Areny per l'obra del molino, y fov abisado lo gabago de Sesué, y pagàrem-li del gasto que fi dos reals, dic — IIII S. Item pagé lo dia que tengírem consej per asignar ome per anar al consej general, sis sous, dic — VI S. / Item pagé a Pedro Puntaron de anar [a] abisar lo gabago de Noals y lo de Sesué — IIII S. Item pagé lo dia que los gurats agoardaren per a tornar la resposta al senior Fransisco Boil sobre la demanda que fi aserca del sensal — II S. Item pagé de obrir lo camino en fins a lo molino y de tornar la paret de lo coral del baile, dos sous, dic — II S. Item pagé lo dia que obriren lo camino de Sen Roc en fins a Bilaroé — II S. Item pagé de lo gasto que fi la crusada⁹³ bint sous, dic — XX⁹⁴ S. Item pagé de lo Gous Sant com agiren parado lo moniment que donaren a dinar a los pintós dev sous, dic — X S. Item pagé de l'alifara de (de) lo Plano lo Luns de Pauscua, entre pan y bino, dic — XIII S, IIII Di. Item pagé lo dia que repartiren lo blat a Bilaroé nou sous⁹⁵ i coatre, dic — VIII S, IIII. Item prengírem de lo bino que Pedro Domec abia de dar per la fiansa d'Esperansa Castel debia per a la

⁹² Ratllat: de.

⁹³ Ratllat: de.

⁹⁴ Ratllat: III.

⁹⁵ Ratllat: buit sous.

caritat de lo Canpo — IIII cantes. Item ne prengiren *per* a la mateisa caritat dos cantes, que montàban tretse sous, y los pagàrem de los *que* lo molinero abia de refer a la bila *per* las alifaras del molino, dic — XIII S. /

L'any de 1584. La despesa del clabari en l'any sobredit, digo de Pedro Piquera. Primo pagà per a la colecta — VIII L, VIII S. Item pagé [a] Antoni Carera sis sous per què portà-la a Benabari, dic — VI S. Item pagé a Pedro de Arcas denov sous per la goarda de la Montaya, dic — XVIII S. Item pagé a Yoan Ga[r]ús de lo pan que se mengaren los que risebíban lo b[il]at de la bila — V S, X Di. Item pagé a la paseria — V S, IIII Di. Item pagé de lo patró de las perdonansas de la confraria de la Trinitat — IIII S. Item pagé a l'altra bolta *que* tornaren a Bilaroé a resebir lo blat dels *que* no lo i abían portado la primera bolta, de pan — III S. Item pagé per a compliment de la colecta — VIII L, VIII S. Item pagé a lo sensal de Roda — I S. Item pagé [a] Antoni Abat de la fusta *que* lo molinero li tala en lo Prado *per* a lo molino — IIII S. Item pagé a Pedro Domec *per* la presa de lo molino, li doné bint sous, dic — XX S. Item doné a lo calsinero quatre quartals de blat, dos de sègal y dos de blat. Item doné a lo ferero vn sou de ferar i adobar vna mesura, dic — I S. Item pagé de fer una dinada de bino per a la taberna, y de un ome *que* anà [a] Alins a manar consel [a] Alins, entre tot, dic — 1 S. / Item pagé per a la caritat y profesó de Sent Adrian binte-buit y mig, dic — XXVIII S, VI. Item pagé per a la caritat de Sen Bernabeu — XXVIII S. Item pagé per a la caritat de Senta Maria la Ribera binte-set sous, dic — XXVII S. Item pagé de la caritat de la Colada lo dia de la Rafina, dic — XXVI S. Item pagé de un consel que tingiren per la carta que los de Benasc anbiaren per los pasages y carnages, se gastaren entre pan y bino, dic — X S. Item pagé del bino *que* se gastà lo dia de Sen Lorens binte-sis sous, dic — XXVI S. Item pagé de lo dia dels contes de Sen Bortolomev de bino — XXXX S. / Item pagé de portar la fusta de lo rodet de la bila y de dos omes *que* donaren a lo molinero lo dia *que* talaren l'arbre de lo rodet, entre tot, dic — XIII S. Item pagé a lo calsinero — XXXVIII S, dic XXXVIII S. Item pagé [a] Antoni Amat com agí contado ambe Yoan Piquera,⁹⁶ i le fon tornador la bila, y le doné coaranta sous, dic, per lo calsinero — XXXX S. Item pagé en altra bolta a lo calsinero sincoanta-i-sinc sous, dic — LV S. Item pagé [a] Antoni Amat coatre livras, dos reals, [a] Antoni Amat *per* lo calsinero, y són estas coatre liuras i los coaranta sous en desmonuisió dels dev florins i buit sous *que* la bila debia [a] Antoni Amat del conte de la taberna, dic — IIII L, IIII S. Item pagé en altra bolta alà *per* la calsina dev sous, dic — X S. Item doné [a] Anto[n] Amat en desmonuisió dels dev florins, li doné — V Ss. Item doné a Joan Puntaron de amaiar on posaren la calsina buit sous, dic — VIII S. Item pagé *per* la Casa de Gostí a lo sensal de mosèn Goan Oló binte-dos dinés. Item pagé a Piquera con tornà lo molino en dita de lo *que* abia pagado de l'alifara de su part, y lo *que* le restetuiren entre tot — XXVII S. / Item pagé lo dia *que* repartiren lo blat de la bila buit sous, dic — VIII S.⁹⁷ Item pagé a Morango de Soils en conte del

⁹⁶ Ratllat: Antoni Abat.

⁹⁷ Tota aquesta entrada és ratllada a l'original.

calsinero quatorse sous i coatre dinés, dic — XIII S, IIII. Item mes pagé a Yoan Morango de Soils en conte del calsinero⁹⁸ en altra bolta trenta-sinc sous , buit dinés, dic — XXXV S, VIII Di. Item pagé dotse liuras i buit sous per lo moniment, contado que agiren lo que tocaba a la part de la bila, dic — XII L, VIII S.⁹⁹ Item pagé dos¹⁰⁰ reals entre la cart y la bèstia que portà la probeson a Sent Adrian, dic dos reals — IIII S. Item pagé un sou a lo mesegero que anà a portar la carta a los de Denui sobre lo eslargar de la Montanya, dic — I S. Item pagé a los capelans de la misa cantada lo dia de Sen Salvador¹⁰¹ — VI S. Item pagé dos reals a los capelans de la misa cantada que degiren lo dia de la sagasion de Sen Lorens, dic — IIII S. Item pagé lo dia de Lorens de formage dos reals, dic, i són de lo bino de Miralpeis — IIII S. Item més doné a los gurats dos fancas de blat, y lo agírent de lo arendament de lo molino per al dia de Sen Lorens. Item pagé a lo sensal de Boil — XXX S manco buit dinés. / Item pagé [a] Antoni Amat (Antoni Amat) per las liuras de la casa de Gostí que los gurats m'o degiren — II S, VI Di. Item més pagé [a] Antoni Amat tres sous i mig, que diren se le abia fet mal conte en la taberna de Alins, dic — III S, VI. Item pagé a Bringer Castel de loa essobernil de lo bov de Nostra Senyora de Bilaplana, i le doné — X S. Item pagé [a] Hantoni Amat dotse sous en conte de lo que le debia lo calsinero per lo conte de la taberna, i l'acabé de pagar, dic — XII S. Item e pagado a Yoan Palasí de Sen Pere de las tornas de lo canbi de la tera de lo Campo am lo que se abia preso a lo Saradal, y le doné bint sous, dic — XX S. Item pagé a Bernat Abat de vn curó, y de calsar la eysada, y de aserar un pico, y de tagas que fiv per a lo molino, entre tot — XX S. Item pagé a Yoan Piquera de Bilaplana dos sous de vna birasa per a lo molino, dic — II S. Item doné a lo conselero com anà ha lo consel general que éram a binte-dos de marso, y le doné binte-sinc sous, dic — XXV S. Item pagé per Morango de Bilaroé sinc liuras a la comunitat de Benab[a]ri, y éran per lo conte de la calsina, dic — V L. Item pagé de una criatura que los de Nuials portaren así, y de fer-la portar a Renaué, y de una nit que buscàrem popera, entre tot — III S. Item pagé a Morango de Bilaroé sinc sous en conte del que le debia la bila a lo calsinero, sinc sous, dic — V S. Item pagé de amanyar la calsina i las parets del coral del baile — III S. / Item donàrem a lo mesegero que anà a Benasc sobre de los pasages, i le donàrem — XII S, y són del bino de Yoan de Miralpeis. Item donàrem a los mesegés que anàrem a prear la Montaya la derera bolta — IIII S, y són del mateis conte del bino de Miralpeis. Item pagé a Bernat Abat de las dietas del consel general, binte-sinc sous, dic — XXV S. Item pagé de (pagé) paper v[n] real, dic — II S. Item pagé y doné a los gurats sis livras i sis sous per a los que repartiren a los que tenían nesesidat. Item los doné buit sous, i los donaren a Yoan Palasí de la Plasa, dic — VIII S. Item los doné en altra

⁹⁸ Ratllat: sin.

⁹⁹ Ratllat: XII S.

¹⁰⁰ Ratllat: tres.

¹⁰¹ Ratllat: Domingo.

bolta dos florins *per a lo notari del Pont per la endemnidat de Andrev Solana*, dic — XXXIII S. Item los doné en altra bolta setse sous, i los donaren a Pedro Salent per la repartisi[ó], dic — XVI S. Item los doné a lo mesagero *que anà a [e]slargar la Montanya a vn sov*, dic — I S. Item los doné en altra bolta dos reals a los mesegés *que anaren a prear la Montanya lo dia de Sen Yoan*, dic — IIII. Item los doné *per a lo mesagero que anà a Castiló de Sos sobre la carta de los de Benasc*, dic — VIII S. Item doné a Yoan del Baile per la repartision, dic — XVI S. Item la derera bolta *que prearen la Montaya dos reals, dos r[eals]* — IIII S. / Item a donadas sis livras a Bernat Abat, y el las a de pagar a la colecta, lo dit Bernat Abat, dic — VI L. Item sis livras de la soldada, dic — VI L. Item e pagado a Bernat Abat *per lo libre* — L S. Item le pagé de vn curó per a lo molino gico buit sous, dic — VIII S. / Item pagé a lo calsinero binte-set sous, dic — XXVII S. Item pagé a Yoan Carera de su part *per sacar la calsina de la Casa de Micalet nov sovs*, dic — VIII S. Item més pagé de altra part a lo calsinero — XXXX S. Item més pagé a Pedro Domec de los gornals *que abia estando a mesurar la calsina del fort* — XX S. Item pagé a Goan Garús de dos dias — VIII. Item pagé [a] Antoni Abat de vn dia — IIII S. Item pagé a Pedro Piquera de dos dias — VIII S. Item pagé [a] Antoni Amat en altra bolta *per lo gasto del calsinero bint sous*, dic — XX S. Item pagé a Morango de Bilaroé *per lo calsinero buit sous*, dic — VIII S. Item pagé a la tabernera per lo *que debíam* [a] Amat en conte del calsinero coatre reals, dic — VIII S. Item més doné a lo conselero *que anà a lo conseil de Sen Bisents coara[nta]-sinc¹⁰²* sous, dic — XXXV S. Item més doné a lo calsinero en altra bolta de vn [//], dic — XIII S. Item doné a lo molinero de fer lo rodet bint-y-buit sous, dic — XXVIII S. Item doné a Yoan Abat de sacar la calsina buit sous, y de dar manobra a lo corobidor a la Capela de Sen Roc dos reals *que és entre tot* — XII S. Item doné a lo qualsinero en nom de los gurats dos cafisos y coatre coartals de blat. Item doné a los que tocaren las campanas la nit de Sent[a] Adega debuit dinés. Item doné a Morango de Bilaroé vn sov per lo *que le debería lo calsinero*.

167. [Comptes de claveria. 1584]. 998. 482.

Los de Sen Per deben a Domec: primo Joan Palasí — XXXXII S, X¹⁰³ Di; debe Joan Puntaron — XX S; debe Joan Piquera, molinero — XXXXI S, VIII. Los de Sen Pere del conte de Antoni Abat: Joan Palasí de Sen Pere — XXXXXVII S, III; debe Joan Puntaron — VII S; la Gotarta — XXIII S; Bernar de Gostí — VIII S; Joan Palasín de la Plasa — VII S; Catarina de Costa — XIII S. Los de Sen Pere a Bringer Arcas: Bernat Abat — III L; debe Pedero Pontaró — III, II S, VI. Bilaplana del conte de Bringer Arcas: Pascoal Baró — XXX S. Deu Yuan Pa[la]cí de Suïls per conte de Amat — VII S, VI Di.

¹⁰² Ratllat: trenta.

¹⁰³ Ratllat: VI.

168. [De la distribució del blat. 1584]. 999. 482v.

L'ani de mil sinc-sents buitanta-coatre. Memòrya de los que an de tornar lo blat a la bila ha coatre coartals per casa. Y són los segents:

Sen Pere

Pedro Palomera — IIII cort[al]ls; Joan Palomera — IIII cort[al]ls; Yoan Palasí — IIII coartals; la Casa de Costa — IIII coart[al]ls; Pedro Puntaron — IIII coart[al]ls; Yoan Pu[n]taron — IIII coartals; Yon del Bale — IIII coart[als]; La Casa del Sartre — IIII coar[ta]ls; la Gotarta — IIII coartals; la Casa de Gostí — IIII coartals; Pedro Piquera — IIII coartals; Yoan Piquera — IIII coar[ta]ls; Yoan Barabés — IIII coar[ta]ls; Bernat Abat — IIII coar[ta]ls; Bisent de la Plasa — IIII.

Bilaplanà

Hantoni Amat — IIII coartals; Pascoal Baró — IIII coartals; Pedro Domec — IIII coartals; Yoan Piquera — IIII coartals.

Soïls

Yoan Palasí — IIII coartals; Yoan Reals — IIII coartals; la Casa de Carera — IIII coartals; Yoan Morango — IIII coartals; Hantoni Abat — IIII coartals; Sebastian de la Sala — IIII coar[tals]; Bringer Arcas — IIII coar[tals]; Yaume Goeri — IIII coar[tals].

Bilaroé

Bringer Castel — IIII coartals; Pedro Morango — IIII coartals; Yoan Garús — IIII coartals; Handrev Palasí — III coartals; Gorgi del Parage — IIII coartals.

Arcas

Pedro de Arcas — co[a]rt[al]s; Antoni Carera — co[a]r[tals].

169. [Comptes de claveria]. L'ani de 1584. 837-838. 405v-406.

Memòria del que rebé Pedro Piquera com a clabari de l'ani sobredit, de los devtes que le an donado en rebuda. I rebé de cada vno, y és lo segent: Et primo rebí de Pedro de arcas blat — IIII coartals. Item de Bringer Castel sègal — II coartals. Item rebí de Morango de Bilaroé sègal — X coartals. Item rebí de Castelot — IIII coartals. Item rebí de las Pobilas blat — II coartals. Item rebí de Yoan Abat blat — XV coartals. Més rebí de Ioan Abat en nom de Yoan Garús, per binte-sis sous i buit dinés, tres coartals y mig de blat — III coa[rtals] y mig. Item rebí de Yoan Garús del que debia a la bila dos cafisos de sègal i vno de blat, que monta entre tot debuit li[u]ras i buit sous, dic — XVIII L, VIII S. Més rebí en dinés de Yoan Ga[r]vs tres liuras i miga, dic — III L, X S. Més resebí de Yoan Garús en altra bolta — III S. Item rebí del Castelano de Alins de las calónias — XII S. Item rebí de lo gurat de Alins de las liuras — V L, III S, VIII. Item rebí de Yoan Garús tres coartals de blat que balen — XXIII S. Item rebí de Yoan Garús per Yoan Palasí de Sen Pere per los bint sous que debia, rebí dos coartals de sègal y coatre almuts. Item rebí de Yoan Garús del que debia, rebí — XVI S. Item rebí de lo teisidor tres coartal[s] de sègal per binte-dos sous, sis dinés, dic — XXII S, VI. Item rebí de Salent un coartal de blat per buit sous, dic — VIII sous. / Item rebí de lo molinero per lo arendament de lo molino coatre cafisos del blat, y los porté a Casa de Ioan Garús de Bilaroé. Item rebí de Yoan Garús

per lo que debia a la bila — XII S. Item més rebí en altra bolta de Yo(yo)[an] Garús en conte de los gornals que abían estado a mesurar la calsina de lo fort, per Pedro Domec, i Yoan Garús, pagé — XXVIII S. Item rebí en altra bolta en dinés de Yoan Garús en conte del que era tornador coaranta sous, dic — XXXX S. Item rebí en altra bolta de Yoan Garús — XXIII S y sis dinés — VI Di. Item rebí en altra bolta de Yoan Garús — VII S. Y éran en conte de acabar de pagar lo que le tocaba a Pedro Domec de la primera aniada del que la bila le donaba de lo manteniment de la presa del molino.

170. [Compra de vi. 1584]. 839. 406v.

Memòria sia a nosaltres yurats dels dinés *que* em pres del bino *que* a portado de Miralpeis en nom de la bila. I em rebudo Piquera com a tabernero. Y em rebudo del dit bino — III L, X S. Item més rebírem en altra bolta del mateys conte del bino — III L. Y estos tene Pedro Domec, i a de dar conte de aquels.

171. Los bans de la Mo[n]taya en l'ay de mil y sin[c-cent]s y (s) buitanta-y-cuatre. 995. 481v.

Manifestà un ban Pedro de Arcas a la ramada de Baró a trenta de m[a]j, lo ban(s) de dia, més quatre bous de Rials *que* los y trobà de nit, més de Anton tres, lo derer merces de may, tost en una nit. Més manifestà un ban a la ramada de Cierco a bint de gun, lo ban de dia. Lo rosí de Ryals a binte-y-uno de guni, més la ramada de Amat la bespra de Sen Guan, lo ban de dia. Més la ramada de Sierco lo dia de Sen Yuan. A més minifestó [= manifestó] un ban a la ramada de Cierco, lo ban de dia, a set de guriol. Lo matey[s] dia a los bous de Rials en lo [E]staso cuatro bous.

1585

172. [La capitulació del molí. 10-1-1585. Veg. ací 160, segon paràgraf].

173. [Arrendament de la dula dels porcs. 2-2-1585]. 848. 411.

Los po[rc]s en l'ani 1585. Bui que se conta ha dos dias del mes de febrero de l'ani sobredit an posat bev y dita, tot lo consel plegado y congregado, digo los de Sen Pere, Soyls y Bilaplana, en los po[rc]s *per* un any segent a qui manco los goardrà am los pactes y condisions segents etc. Item *que* lo *que* ature la dita *que* aya de resebir los po[rc]s en Prado de Sen Pere a punta de sol. Y rebuts *que* los aya, *que* los done bon recapte, y a travre-los on no púgan penre mal ni fer-ne, y si'n fan, des que los aya rebuts, *que* lo page lo dit porquero. Item *que* si se'n perdia algun puerco a culpa de lo porquero, *que* lo dit porquero lo aya de pagar mirado que sia. Item *que* si algun dia benia alguna tempesta, *que* en tal cas *que* los ne enbie *per* fuire a mayor descàndil. I en estar pasada la tempesta *que* los aya de tornar a replegar hon se costuma, digo en lo Prado Sen Pere. Item *que* de Senta Maria de Marso abant *que* no bayá degun berano en la porqueria. Y si los enbían, *que* page sinc sous de qui sia lo

berano. Y la mitat de la pena *que* sia de qui l'acuse, i l'altra mitat de la bila. Item que cualquiera que no quiera enbiar los po[rc]s am la porqueria, *que* los aya de tinre fermats en casa. Y siempre *que* los trob(l)en defora casa, *que* page sinc sous per cada bolta, i lo logero así com así. Item e aturada la dita en mestre Yuan de Isela, y dóna-le *perquè* n'i t[i]nga dos po[rc]s, o de alí an sus, tres coartals de sègal, y tres almuts i mig. I lo *que* no tinrà sinò *que* vno, la mitat de lo logero. I los de Bilaplana vn almut més y *que* los pase a Picalons.

174. [Distribució de blat. 21-3-1585]. 840. 407.

Bui *que* se conta ha binte-vno de marso de l'ani sobredit deisa lo clabari dos fanecas de blat, am boluntat de los gurats a Pedro Morango de Bilaroé. Y se obliga a pagar per a Nostra Seniora de Agost primer binent sense degun fuenro, conforme se pagará l'altre, y en esto. Et la faneca del blat *que* abíem donado en rebvda al clabary en lo mateis Pedro Morango.

175. [Distribució d'almoines]. L'ani 1585. 840-841. 407-407v.

Tot lo consel plegado y congregado foren contents *que* deisosen serts dinés a los pobres, y *que* los repartisen conforme las nesesidats de las casas(as) y la despesa. Y *que* se obligasen vns per altres, y uno per lo tot, a tornar-los diner per diner, per al dia i festa de Nostra Seniora de Agost primer binent¹⁰⁴ per a pagar la colecta. Y si no los tornàban a la dita gornada, y si fia gastos per la colecta, *que* los pagen los *que* no pagaran ets. Y los *que* prenen los dinés són los segents: primo los de Se[n] Pere: Pedro Puntaró¹⁰⁵ — XXX S. Item Yoan del Baile — XVI S. Item Yoan Palasí de la Plasa — VIII S. Bilaroé i Arcas: item Pedro Morango — XVIII S. Pedro de Arcas — XVI S. Item Andrev Palasí — XVI S./ Alins: primo la Casa del molinero — XXIII S. Item Bortolomeu Fransino — XVI S. Item Girònem Riv — XVI S. Pedro Salent — XXI S.

176. [Arrendament del vedat de] lo Plano. [Dilluns de Pasqua de 1585]. 847. 410v.

Lo Luns de Pascoa de l'ani de mil sinc-sents buitanta-y-sinc, tot lo consel plegado i congregado en lo Roero de Sen Roc, hon altras boltas acostúman a tenir consel, an posat beu y dita en arendar lo Bedat de lo Plano, am los pactes y condicions segents: *que* lo *que* ature la dita *que* no lo pueda fer péiser en fins a Sen Matev, bvi[t] dias abans si era mester per cosa de mala(l)vtia. Y de ali en fins a Sen Luc primer binent, y per a la bolta *que* torne en poder de la bila. Item *que* cualquiera *que* quiera metreous ho bacàs belas, *que* pagant dev sous, los i pueda posar, y los de lavrà dev sous per parel. Y lo se pueda guardar lo arendador o mesegero per el, ab una *que* prenga gurament. Y los bans són del dit arendador, septo los altres mesegés, *que* si n'i acúsan degun ban, *que* a de ser la mita suio, i l'altre del dit arendador. Item *que* lo

¹⁰⁴ Ratllat: primer.

¹⁰⁵ Ratllat: Ramon Puntaron — XVI S.

que ature la dita aia de pagar arendament a la bila per al dia i festa de Sen Luc primer binent sense degun fuero. E aturada la dita en Bringer Arcas, y Pedro Piquera [y] Yoan Piquera. Y dónan de arendament de dita erba dotse livras y dotse sous. Y los dits damont dits arendadós (lo de). I són Antoni Amat y Antoni Abat. Y els se oblidgan a sacar d'endemri.

177. [Arrendament dels bans de] la Montanya. [Dilluns de Pasqua de 1585]. 843. 408v.

En l'any 1585. Lo Luns de Pasco[a] de l'any sobredit an posat beu i dita en los bans de la Montanya, a qui la donase nèdia *per al di[a] que se soltase. Y si y abia mal que lo pagase dit arendador.*

178. Los gurats en l'anj 1585. 859. 412.

Lo dia de Sen Bortolomev de l'any sobredit posaren gurats de Sen Pere y Bila-plana ha Yoan Piquera. De Soils a Yoan Palasí. De Alins ha Yohan Reals. De Bilaroé a Bringer (Qua)Castel. Tots coatre yurats de l'any sobredit. Posaren *per a clabari a Bernat Abat per a fer pagar i cobrar tots los mals i devtes que a la vila se devrà. Y asentada que tinga la rebuda, se fia gastos a la bila, teni[n]t rebuda lo clabari, que o aya de pagar lo dit clabari.* Posaren a notari a Pedro Domec de lo mateys ayn sobredit.

179. [Comptes de claveria]. L'any 1585. 1008. 487.

Lo dia de Sen Bortolomev de l'any sobredit hoyren de contes los promes, digo Antoni Amat, Yoan Morango de Soils, Hantoní Alins. Com a promes de lo consel y oiren de contes ha Pedro Piquera com a clabari y Antoni Abat, Pedro Domec, Yoan Garús, Yoan Porter de Alins com a yurats dels gastos comunits y [e]xtraordinaris, y contado y rebatudo tot y per tot, són tornadós cada vno lo segent: et primo e tornador a la byla Pedro Piquera. Item e tornador a la bila Pedro Domec rebatuda la soldada — V L, I S, VIII Di. Item e tor[nador] a la bila Antoni Abat, rebatuda la soldada — III L, X S. Item e tornador a la bila Yoan Garús rebatuda la soldada — XXXVII. Item e tornador Yoan Porter de Alins, rebatuda la soldada.

180. Las calónias. [12-10-1585]. 843. 408v.

En l'ay 1585. Las calónias en l'ay sobredit. A dose de octubre posaren beu y dita en las calónias en fins a lo primero de agost. Item *que lo que ature la dita que pueda ecsecutar per sins [= sinc] sous cada dia que mance lo pa, y bino y oli, septando lo dia que ariben las mulas. Aquel dia que no lo puédan ecsecutar, y puda metre un ome en Alins per a [e]csecutar ditas calónias. Y las calónia[s] que sie[n] ecsecutadas y claras dintre la semana. Item aturada la dita en Pedro de Arcas, y dóna de arendament, dic — XX S.*

181. [Arrendament de] lo Bedat de Torbiner. [4-11-1585]. 823. 398v.

En l'ay 1585. A cuarre [= quatre] de noembre de l'ay sobredit, tot lo consel plegado y congregado, posaren beu y dita en arendar l'erba de lo Bedat de Torbiner,

am los pactes y condi[c]ions segens: Item que lo que ature la dita que no pueda metre en dita erba dengun bestiar de lita, digo que l'aya de p[er]cser am bestiar butiero. Y que pueda p[er]yser de lo dia de Se[n] Martí en fins a Nostar [= Nostra] Seniora de Març. Pasado lo dia de Nostra Seniora de Març que torne en poder de la bila. Y lo dit arendador se pueda ayudar de los bans de Se[n] Martí en fins a Nostra Seniora de Març. Item que lo que ature la dita que aya de dar bino bo y rebedor. y se no u fa, en tal cas lo puédan penre los gurast a la taberna, y fer-lo pagar a lo dit arendador. Y lo dit arendador aya de comensar de pagà [a] Sincquayesma. Y de ali abant sinpre que los gura[t]s le'n demanaran. Item aturada la dita en Yuan Pa[la]cí de Sen Pere. Y dóna de arendament dosse cantes y mig de bino.

182. [Arrendament de Santa Llúcia].¹⁰⁶ L'ay 1585. 985. 476v.

A catorse de noembre de l'ay sobredit posaren beu y dita en los dinés de Senta Lúcia, a qui més ne donaria de guay de set liuras, y dos reals, y dos dinés en fins a Se[n] Miquel de Setembre primer binent. Donan-ne de guany entre lo principal y l'arendament, que són entre tost. Y a la susdita gornada que aya de pagar de dinés clas sinse dengun fuero. Item aturada la dita en Pedro de Arcas. Y dóna de lo principal y l'arendament, dic — VIII L, VIII S. Lo matey[x] dia en la mateysa obligació, posaren beu y dita en arendar cin[c] lyuras y dos rals de Senta Lúcia, a qui més ne donaria de así a Se[n] Miquel primer binent. Y a Se[n] Miquel que aya de pagar de dinés clas, sense dengun fuero. Item aturada la dita en Pedro de Arcas. Y dóna, entre lo principal y l'arendament, set liuras y tres reals, dic — VII L, VI S. Lo matey[x] dia beniren quatre crabas de Senta Lúcia al més donant. Y de así al dia de Se[n] Miquel de Setemb[re] las aya de pagar de dinés clas, sinse dengun fuero. Item atorada [= aturada] la dita en Yuan Palací de Sen Pe[re]. Y dóna de las ditas crabas, dic — V L.

183. [L'arrendament de] la carniciria. En l'ay 1585 a deu de desembre.¹⁰⁷ 842. 407v-408.

Tot lo c[o]nsel plegado y congregado posaren beu y dita en arendar la carniciria al més donant, a qui manco talaria la liura de la cart. Item que lo que sie carniser que aya de començar a matar car(c)t lo di[a] de Sincuayesma. Y de alí abant siempre que [e]s ne demanen, que prenenet-ne un quarter y la freisura le'n púdan forçar de matar. Item que lo que sie carniser que aya de fiar a tost los besins cart am talas en fins a Sen Luc. Y la bolta qu[e] aya de pagar sense dengun fuero. Y que no li puédan fer penre denguna dinada, sinó fos blat o sègal, conforme se anirà am dinés. Y se abían de penre la gustícia denadas [= dinadas], que no trobàban blat o sègal, que las façan benre [e]n la Plaça al més donant, tres dias a citar. Item que lo que sie carnice-

¹⁰⁶ Tot aquest text és ratllat a l'original.¹⁰⁷ Ratllat: no[vembre].

ro que no pueda metre en Torbiner sinó sent-y-bint obelas y deu crabas, y estas en desmanuyció de la carniciria. Y se n'i metéban més abant, contadas que sien, que sie a mercet de la bila. Item que se tenían las obelas alguns tenragos, qu[e] en fins a lo tonre n'i puédan metre miga dossena, y no més. Y abent-y fege en l[a c]arnisiria que l'aya de pesar a qui [e]n demane. Item aturada la dita en Anton Bara(s)bés de Suils. Y tala la liura de la cart a quinse dinés per liura. Y torna dos reals a la bila.

184. [Distribució del blat]. L'ay 1585 a deu dias de desembre. 979v-980. 473v-474.

Foren contens tot lo consel, y tost de una bulu[n]tat, *que* los que deben a la bila, que los encàrtan lo blado, digo que los que debe[n], que oblígan blat y sègal a bu[i]t sous y mig, y la sègal a set sous y mig. Y esto se oblígan a pagar, digo blada [= blat] y sègal, de así a dia y festa de Senta Mar[i]a de Agost primé binent, en dinés clas, conforme benran l'altre de la bila. Y se oblíga[n] a pagar en loc per ca[da] un loc, digo los que dèban. Y los que deben són los segens: primo los de Alins deben. Alyns los *que* tenen lo blado encartado són los segens: Gironi Riu, dic, Bortolomeu Lanas, Pedro Salent, Francisco Múria, Yuan Porter, Yuan Reals, Yuan Morela. Y esto se oblígan a pagar, y no per l'altro, y no per lo tot, a pagar quatre cafiços, onse cuartal[s] y tres almust. Y esto an de pagar a la bila a Senta Maria de Agost primer bine[n]t.

Suyls: Yuan Palà[s] deu blat a la bila, dic — I cafís y XIII q[u]jar[tals]. La Casa de Carera deu — I cafís y IIII q[u]jar[tals], IIII [a]lm[uts] y mig. / Sebastian de la Sala deu blat a la bila, dic — II cafiços, XIII q[u]jar[tals] y III a[ll]m[uts]. Br[i]nger Arcas deu blat a la bila, di[c] — I cafís y XIII quar[tals], IIII al[muts] y mig. Gaume Güeri deu blat a la bila, dic — IIII cafís y IIII q[u]jar[tals], IIII almust.

Se[n] Pere: Yuan Palací deu blat a la bila, dic — XV quar[tals]. Yuan Puntaró deu blat, dic — XIII quar[tals] manco tres dinés. Yuan Abat deu blat a la bila, dic — I cafís, IIII quar[tals], IIII y mig. Yuan Piquera deu blat a la bila, dic — I cafís, XV quar[tals] manco tres dinés. Pedro Puntaró deu blat a la bila, dic — XIIII quar[tals] manco tres dinés. Yuan del Bayle deu blat, dic — XV quar[tals] manco tres dinés. Yuan del Bayle deu blat, dic — XV quar[tals] manco tres dinés. La Gotarta deu — II quar[tals], III a[ll]muts]. Pedro de Arcas deu blat a la bila, dic — II cafiços, II q[u]jar[tals]. B[ri]ngé Castel deu blat, dic — XX qu[artals], IIII al[muts] y. dic, mig. B[ri]nger Castel deu blat a la bila — VIII q[u]jar[tals], IIII al[muts].

185. [L'arrendament de Santa Llúcia.¹⁰⁸ 1585]. 982-983. 475-475v.

1585. Los albarans de la caras [= crabas] de Senta Lú[c]ia. Esta é bertà [?]. Com bui *que* se conta a bint de noembre de l'ay sobredit beniren las crabas de Senta Lúcia al més donant, en lo consel. Item *que* lo *que* ature la dita que aya de pagar las ditas carbas [= crabas] a San Miquel de Setembre primer bine[n]t en dinés clas, sense den-

¹⁰⁸ Tot aquest text és ratllat a l'original.

gun fuero. Y se no pagaba a la susdita gornada, que la bila se n'abia de moure, y n'éban a penre dina[da]s, *que* las li púdan benre en la Plaça al més donant, y fer-li pagar tost los gastos. Item aturada la dita en Yua[n] Porter de Alyns. Y dóna, de cuatre crabas, tres escust y cu[a]tre sous, dic — III L, IIII S. De Senta Lúcia lo metey[x] dia beniren cu[tre] crabas ab la mateycsa oblygació y [pa]gadas a la mateycsa gornada. Item aturada la dita e[n] Pedro Palomera. Y dóna de las ditas crabas tres escust deset dous, dic — III L; XVII S, VI Di. Lo matey[x] dia beniren otras cuatro crabas de Senta Lúcia ab la mateycsa obligació y pagadas a la mateycsa gornada. Item aturada la dita en Yuan Piquera, molinero, y dóna de las ditas crabas, dic — III L, XIII S. / Lo matey[x] dia beniren sinc crabas de Senta Lúcia ab la mateycsa obligació y pagadas a la mateycsa gornada. Item aturada la dita en Yuan Reals de Alyns. Y dóna de las ditas crabas, dic — III L, X S.

La sera de Senta Lúcia en l'ay 1585. A deu de desembre de l'ay sobredit posaren beu i dita en arendar la sera de Senta Lúcia a qui més ne donaria de la dita sera. Y lo *que* ature la dita que aya de pagar dita sera a Se[n] Miquel primer bine[n]t de Setembre, estos en dinés clas. Item aturada la dita en Pedro de Arcas. Y dóna de la dita sera, dic — XVIII S, IIII Di. Més ne deu Morango de Bilarué a Senta Lúcia de sera *que* prengí, y a de pagar a la mateycsa gornada, dic — XIII S.

186. [Los bans de la Montanya. 1585]. 842. 408.

Manifesta Yuan Morango de Suïls dos bans de la Montaya. La uno de Tala-diça, y l'altre de la Boga de las Casas a la ramada de Sierco.

187. Memòria dels bous y bacas *que* éntran en lo Bedat de lo Plano. [Sense data, probablement 1585]. 1009. 487v.

Et primo de Antoni Carera de Arcas, dos de lavrà y uno bielo, *que* balen — XX S. Item Bringer Castel, dos — X S. Item lo de Betranet, dos — X S. De Carera de Soyls vno lauradó, són dos¹⁰⁹ — XXV S. Item Yoan Palasí de Soïls, tres de lavrà y vno bielo *que* móntan — XXV S. Item del senior rector, dos¹¹⁰ — XX S. Item del senior rector de Lert, vno — X S. Item de Yoan Baró, dos lavradós — X S. Item de Bringer Arcas, dos lavradós — X S. Item de Pedro Piquera, coatre — XX S. Item de Yoan Piquera, dos — X S. Item de Pedro Domec, van baca — X S. Item de lo Castellano de Alins, uno — X S.¹¹¹ Item de Yoan del Baile vna baca — X S. Item de Carera de Soïls vn bielo i lo ranco, y vn lavrador *que* balen — XXV S. De Gaume Güeri una baca y un bedel — X S. De lo Cabalero de Pero un anulo — X S.

¹⁰⁹ Ratllat a l'original tota l'entrada.

¹¹⁰ Ratllat: y vno.

¹¹¹ Una entrada ratllada, il-legible.

188. [Nomenament dels messeguers. 1585]. 813. 393v.

L'ay de mil y sinc-sens y buitanta-y-sincs posaren a mesegés de Sen Pere Yua[n] Pal[a]cí y Yua[n] Piquera, molinero. De Alins Yua[n] Porter y Gironi Riu. De Bilaru[e] Mo[r]ango. Y de Arcas Pedro de Arcas. De Suïl[s] Bringer Arcas. De Bila-plana Pascu[al] Baes [= Baró].

189. Los bans de lo Plano en l'ani mil DLXXXV. 849. 411v.

Et primo manifestà Bringer Arcas lo *ban* de dos bous de Yoan Piquera y de Yoan del Bajle, tres bous. De Pedro de Ramonet, dos. Y tots estos de lo dia de la caritat de lo Canpo. Item manifestà Bringer Arcas lo *ban* a las obelas apreseras de Sierco de Arcas lo dia de Sen Pere — X S. Item manifestà Bringer Arcas lo *ban* de de nit de tres egus de Carera de Soïls, dos de Yoan Palasí de Soïls, la bespra de la Mada-lena. Item manifestà Pedro Piquera lo *ban* de tres bous de dia a Yoan Palomera, y dos de Ramonet, y de Pedro de Arcas coatre, y esto era lo dia de Sincoayesma.

190. [Comptes de claveria]. L'ani 1585. 868-872, 875. 421-423, 424v.

La despesa del clabari de l'ani sobredit. Y és de Bernat Abat com a clabari. Comensa a rebre i a despenre. Y és del gasto extraordinary. Et primo pagà per a lo gasto que firen los capelans com confesàban per lo gubilev de conpanage — V S, II Di. Item pagé a Pedro Puntaró de tocar las canpanas, dic — XXVIII S. Item pagé a mosè Puyal per lo cofesar a lo yubileu, dic — V S. Item pagé per lo sensal de Buil — XXVIII S, IIII Di. Item pagé a Bringer Reals per la presa de lo molino, di[c] — XXVIII S. Item pagé a Pedro de Arcas de dos güelas p[e]r a lo dia dels contes que prengiren d'el, dic — XXXX S. Item pa[gé] de lo sensal de Macià — III S. Item pagà a Pedro de Arcas per la güela que Yuan Riu le abia presa, dic — X S. Item pagé a lo estudiant de lo ferero que acompanyà lo plegadó del Pui de França, dic — I S. Item pagé a Gau-me Güeri de la guarda de la Montaya, dic — XVI S. Item pagé a Pedro Domec de la presa de lo molino, dic — XXVIII S. / Item pagé de la colecta que los portà Antoni Amat a Benabari debuit lyur[as], dic — XVIII L. Item pagé [a] Antoni Amat de las dietas de l'anada del conseil gineral, dic — X, dic — XXXV S. Item pagé la nit de Sent[a] Àdiga a los que tocaren la canpana, dic — II S, II Di. Item pagé de fer dir una misa a Nostra Senyora de Pyetat per la comuna, dic — II S. Item pagé de lo rodet de lo molino bint-y-buit sous, dic — XXVIII S. Item pagé de lo gasto que firen los frares de Nostra Seniora de Monsarat en casa de Amat, dic — XVIII S, VI D. Item pagé de portar la fusta de lo rodet, Antoni Amat, dic — X S. Item page de Yuan Abat que anà am lo molinero a talar lo rodet, dic — III S. Item pagé a Pedro Domec de lo libre, dic — XXII L, S. Item pagé de una loriga y un quoró, y de aserar un pico, dic — XXIII S. / Item pagé de lo gasto de lo Digous Sant de parar lo monime[n]t y desparar-lo, dic, buit sous, dic — VIII S. Pagé de lo sensal de Roda, dic — X dinés, S. Item pagé a los mesegés que prearen la Montaya la primera bolta, dic — III S. Item pagé a los mesagés que anaren a Roda per las candelas, de sus dietas, dic — XX S. Item pagé de un estiraço per a la bila, que compraren de Yuan Morela, dic — VII S. Item pagé a Yuan Abat de anar a talar lo rodet, dic — IIII S. Item pagé a Yuan Abat

de portar una carta a Castanesa, dic — II S. Item pagé a Yuan Abat de talar¹¹² las traus, dic — IIII S. Item pagé de la migena de Alins, di[c] — IIII S, II. Item pagé a los gabagos set liuras, sinc sous, dic — VII L, V S. Item pagé de las dietas del conseil general [a] Antoni Amat, dic — XXXIII S. Item pagé de lo gasto que firen los que anaren a Benabari, nou dinés, que [e]stigiren, se gastaren, dic — VIII L, XVI S. / Item pagé de un ecsado per a la bila, dic — X S. Item pagé de una mà de paper, dic — XVI di[ner]s. Item pagé de tres pasteras a l'Amada, tres sous, dic — III S. Item pagé a lo gabago en altra bolta — IIII L. Item pagé a Betranet de Gabàs de las traus de la casa de la bila, dic — V L, XVIII S. Item pagé a lo mesagero que anà a Denuy, dic — I S. Item pagé de una maça per a la bila, binte-y-cuatre sous, dic — XXIII S. Item pagé a los gabagos de l'obra de lo molino, de fi de paga, dosse escust, dic — XII L. Item pagé a los gabagos de prensipi de paga de la casa, dic — XV S.¹¹³ Item pagé de lo rerer [= derrer] besinal que fire[n] a lo molyno, dic — V S. Item pagé de un crosstil de laula [= taula] que prengiren de Antoni Abat, dic — IIII S. Item pagé de tres taules que porté de Abela, y de portas, entre tot, dic — XVI S. / Item pagé de dos dosenas y miga de tagas per a las canals, dic — VI S. Item pagé de lo dia que Antoni Amat y Y[u]an(t) Bern[al]t Abat anaren a [E]spès per las traus y no las poderen aber, y en igualar, dic — II S. Item pagé de la misura des po[rc]s, dic — IIII S. Item pagé a la co(c)lecta, dic — XII L. Item pagé a los gabagos, dic — X L, V S. Item pagé a lo molinero de los capcanals, dic — XII S. Item pagé a Yuan Pa[la]cí de los gornals que [e]l a posado a Plana la Ola, di[c] — VIII S. Item pagé [a] Antònia Barabés de lo paço de Lianas, dic — IIII L; VIII S. Item pagé a Pedro Puntaró de tocar la beyla, dic — XXII S. Item pagé a Yuan Morango de tres boltas de prear la montanya, dic — VI S. Item pagé a Bringé Castel de la soldada de lo guradiu, dic — XII S. Més abant de lo logero de lo granero, dic — VI S. Item de su soldada, dic — VI L. Item pagé. Item pagé de las liura[s] de la carmesiria, dic — XXIII S, VI Di. / Item pagé a Bringé Reals de la presa de lo molino, dic — XXVIII S. Item pagé a Palomera de una trau y de lo logero des crancs, d[i]c — XIII S, VI Di. Item prengí a conte a Pero Piquer trenta sous per los teycsidós, dic — XXX S. Item pagé de la carct del dia de Sent A[d]rià a los capelans, dic — IIII S, VI Di. Item pagé a Gaume Güeri de sinc cuarta[s] de bino que pr[e]ngiren per a lo dia dels contes deu(s) sous, dic — X S. Item pagé a Yuan Piquera, cabalero, de un gornal que agudà a lo molino, dic — IIII S. Item pagé de lo dia des contes de lo gasto que firen, y de lo que a pagado a Piquera pa[r]t lo arenadament, entre tot, dic — IIII L, I S. Item pagé de crobir la capela de Sen Roc, dic — XI S. Item pagé de la cart de lo dia de Se[n] Lorens a los carnícés, y de dos cuartés per a lo dia dels contes, dic — XXXIII S, VIII Di.

¹¹² Ratllat: pa(ga)gar.¹¹³ Ratllat: XXX.

191. Los bous que méngan lo Plano. [Sense data, possiblement 1585]. 873. 423v.
 Són los segens. Lo[s] lauradós: primo de Ber[ó] — IIII. De Casós — II. De Sierco — IIII. De Betranet — II. De Bringer Cas[tel] — II. De Piquera — III.
 Los biels són los segens: de Amat — II. De Porter — II. De lo Castelano — I. De Bortolomeu Lanas — I. De lo ferero — I. De Yuan Reals de Suyls — I.
192. [Distribució del blat]. L'ani 1585.¹¹⁴ 851-852. 412v-413v.
 La r[e]buda del blado de l'ani sobredit, digo de Ber[n]at Abat com a clabari de l'anj sobredit, y és de lo blad que la bila a fiado. Y l'an de pagar a docat pe fane- ca. Item le donam en rebuda en Yuan Puntaró de Se[n] Pere, dic — L, V S. Item le donam en rebuda en Yuan Abat, dic — IIII L, VIII S. Item le donam en r[e]buda en Yuan Piquera, molinero, dic — IIIIII L, XII S. En Pedro Puntaró — LV S. Item le donam en rebuda en Yuan del Bayle, dic — IIII L, VIII S. La Ca[sa] de Costa, dic — XXXIII S. Item le donam en rebuda en Yuan Pa[la]cí de Sen Pere, di[c] — IIII L, VIII S. Item le donam en rebuda en Yua[n] Barabés, dic — XXXXIII S. En Yuan Pa[la]cí de la Plaça, dic — XXXIII S. Item le donam en rebuda en Pascual Baró — IIII L, VIII S. En Pedro Domec — XI S. En Antoni Amat — XVI S, VI Di. Item le dónan en rebuda Bernat Abat — XI S. Item le dam en rebuda en Yuan Palomera — XXXXIII S. / Item le dónan en rebuda en Ped[r]o Palomera — XI S. En Ysabel de Gotart — XI S. Item le dónan en rebuda en Sebastian de la Sala, dic — IIIIII L, XII S. Item en Bringer Arcas — VI L, XII S. Item l[e] dónan en rebuda en Gaume Gieri [= Güerri], dic — IIII L, VIII S. Item le dónan en rebuda e[n] la Casa de Carera, dic — IIII L, VIII S. Item Hantoni Barabés — IIII L, VIII S. Item le dónan en rebuda en Yuan Pa[la]cí, dic — IIII L, VIII S. Item e[n] Yuan Morango — XI S. En Hantoni Abat — XI S. Item le dónan en rebuda en Pedro de Arcas, dic — VII L, III S. Item le dónan en rebuda en Gorgi de lo Parage, dic — IIII L VIII S. Item en Morango de Bilarué — VL, X S. Item en Bringer Castel — IIII L, VIII S. Item le dónan en rebuda e[n] la Casa de Blasco, dic — IIII L, VIII S. Item le dónan en rebudo en Gironi Riu, dic — IIII L, VIII S. Item le dónan en rebuda en Bortolomeu Lanas, dic — IIII L, VIII S. / Item le dónan en rebuda en Ped[r]o Sale[n]t, dic — IIII L, VIII S. Item le dónan en rebuda en la Casa de lo molinero, dic — V L, X S. Item le y dónan en rebuda en Yuan Porter, dic — IIII L, VIII S. Item le dónan en rebuda en Yuan Reals de Alins, dic — IIII L, VIII S. Item le y dónan en rebuda en Yuan Morela, dic — L, III S. Mo[n]ta la rebuda tota en suma del clabari dos-sentas y buita[n]ta nov liu[ra]s y deu sous, dic — CCLXXXVIII L, X S. Monta la rebuda, dic — dos sentas y nobanta-y-t[r]es L y desset sous, set di(i)nés.
193. Los bans de Torbiner en l'ani 1585. 844. 409.
 Primo manifestà Pedro Amat vn ban a lo pastor de la ramada de Antoni Care- ra de Arcas, las festas de Sincoagesma, lo ban de dia — X S.

¹¹⁴ Ratllat: 1555.

194. Las liuras en l'ani 1585. 854-859. 414-416v.

Sen Pere

P[rimo] Pedro Palomera: tine hobelas — LXVIII; tine bacas — III; tine bedels — I; tine heguas — II; tine escalis — VII gor[nals]; hamoble — IIII S, I.

Yoan Palomera: tine hobelas — XXXVI; tine bacas — VI; tine bedels — II; tine eguas — III; tine escalis — VII gor[nals]; hamoble — IIII S, II.

Yoan Palasín: tine bacas — VIII; tine bedels — II; tine vn rosí — I; tin[e] escalis — XIII gor[nals]; hamoble — IIII S.

La Casa de Costa — tine escalis — VIII gor[nals]; ha[mo]b(o)le — XVIII Di.

Pedro Puntaron: tine bacas — VI; tine bedels — I; tine escalis — V gor[nals]; hamoble — II s.

Yoan Puntaron: tine vna somera i vna polina — II; tine escalis — XII gor[nals]; hamoble — II S; III Di.

Yoan del Bale: tine obelas — XIII; tine bacas — V; tine bedels; tine eguas — III; tine escalis — gornals; hamoble — II S, VI Di.

La Casa del Sartre: tine bacas — III; tine escalis — VI gornals; hamoble — XVIII Di.

La Gotarta: tine escalis — VIII gornals; hamoble — XVI Di.

La Casa de Gostí: tine vn somero — I; tine escalis — XII gornals; hamoble — II S.

Pedro Piquera: tine bacas — XI; tine bedels; tine eguas — II; tine mulas — I; tine escalis — XXXII gor[nals]; hamoble — VIII S, X Di.

Yoan Piquera, molinero: tine obelas — LIII; tine bacas — X; tine bedels; tine mulas — II; tine escalis — XVI gor[nals]; hamoble — VII S, III. /

Sen Pere

Yoan Palasí de la Plasa: tine bacas — I; tine somés — II; tine escalis — VII gor[nals]; hamoble — XX Di.

Yoan Barabés: tine bacas — II; tine bedels — I; tine escalis — VIII gor[nals]; hamoble — XXIII Di.

Bernat Abat — tine obelas — CCXXXX; tine bacas — XII; tine bedels — V; tine eguas — II; tine mulas — I; tine escalis — VII; hamoble — X S, VIII Di.

Bilaplana

Hantoní Amat: tine obelas — CCCCCCLXII; tine bacas — VIII; tine bedels — II; tine eguas — III; tine mulas — III; tine escalis — III gor[nals]; hamoble — XXIII S, II Di.

Pedro Baró: tine obelas — C; a de pagar — II S, VI Di.

Pedro Palasí: tine vna baca; paga — IIII S.

Bilaplana

Pascoal Baró: tine obelas — CXXXVII; tine bacas — VII; tine bedels; tine eguas — II; tine mulas — II; tine escalis — VII gor[nals]; hamoble — VIII S, II Di.

Pedro Domec: tine obelas — CVIII; tine bacas — XVI; tine bedels — I; tine [e]guas — III; tine mulas — III; tine escalis — I gor[nal]; hamoble — VIII S.

*Joan*¹¹⁵ Piquera: tine bacas — VII; tine bedels — I; tine escalis — XIII gor[nals]; hamoble — III S, V Di.

Lo senior rector: tine bacas; tine egua — III; tine mulas — III; ha de pagar — III S, X Di. /

Soyls

Yoan Palasí: tine obelas — LX; tine bacas — VIII; tine bedels — I; tin[e] egua — VI; tine escalis — VII gor[nals]; hamoble — VII L, II Di.

Yoan Reals: tine obelas — LXII; tine bacas — XVII; tine bedels; tine egua — III tine(ne) escalis — XIII go[rnals]; hamoble — VII S, VI Di.

La Casa de Carera: tine obelas — CLVIII; tine bacas — VIII; tine bedels; tine egua — III; tine escalis — VII gor[nals]; hamoble — VII S, X Di.

Yoan Morango: tineobelas — CCCCCLII; tine bacas — VIII; tine bedels; tine escalis — II gor[nals]; hamoble — XVI S, VII;¹¹⁶ tine egua — III; tine mulas — III; hamoble — XVIII S, V Di.

Soils

Hantoni Abat: tine obelas — CCCCLXXXIII; tine bacas — XI; tine bedels; tine egua — III; tine mulas — III; tine escalis — VI gor[nals]; (tine) amoble — XVIII S, VII.

Sabastian de la Sala: tine bacas — XII; tine escalis — V gor[nals]; hamoble — II S, X Di.

Bringer Arcas: tine obelas — C; tine bacas — XII; tine bedels; tine egua — VII; tine mulas — I; tine escalis — III gornals; hamole — VIII S, VII Di.

Gavme Goery: tine obelas — LIII; tine bacas — XII; tine bedels; tine egua — III; tine escalis — X gor[nals]; hamoble — VI S, III Di. /

Halins

Yoan Espaniol: tine obelas — dos mil (L)CCCCLXXIII; tine bacas — XIII; tine bedels — III; tine egua — III; tine mulas — III; tine escalis — VII gornals; hamoble — LXVIII S.

Yoan Reals: tine obelas — X; tine bacas — XI; tine bedels; tine egua — I; tine escalis — VI gor[nals]; hamoble — III S, V Di.

Hantoni Alins: tine obelas — CCCXXVI; tine bacas — X; tine bedels — I; tine egua — II; tine mulas — V; tine escalis — X gor[nals]; hamoble — XVI S, V Di.

Yoan Morela: tine bacas — VIII; tine bedels — II; tin[e] egua — I; tine escalis — VIII gor[nals]; hamoble — III S, III Di.

Halins

Pedro Salent: tine bacas — V; tine bedels — I; tine escalis — VIII g[ornals]; hamoble — II S, V.

Gironi Riv: tine bacas — III; tine bedels; tine escalis — VIII gor[nals]; hamoble — II S.

¹¹⁵ Ratllat: Pedro.

¹¹⁶ Ratllat: hamoble — XV S, VII.

Bortolomev Fransino: tine bacas — III; tine obelas¹¹⁷ — III; tine escalis — X gor[nals]; hamoble — II S, V.

La Casa del molinero: tine obelas — XXV; tine bacas — X; tine bedels — I; tine escalis — VI gor[nals]; hamoble — III S.

Yoan Porter: tine bacas — IIII; tine bedels; tine escalis — VI gor[nals]; hamoble — XXIII¹¹⁸ dinés. /

Bilaroé

Bringer Quastel: tine obelas — CXX; tine bacas — III; tine bedels; tine eguas — I; tine mulas — I; tine escalis — III gor[nals]; hamoble — V S, III Di.

Yoan Garús: tine obelas — CLXXX; tine bacas — X; tine bedels; tine eguas — II; tine mulas; tine escalis — VIIII gor[nals]; hamoble — VIII S, III Di.

La Casa de Blasco: tine obelas — XX; tine bacas — VI; tine bedels; tine eguas — I; tine escalis — VIIII gor[nals]; hamoble — III S, IIII Di.

Gorgi del Parage: tine obelas; tine bacas — VIIII; tine bedels — I; tine escalis — X gor[nals]; hamoble — III S, I Di.

Bilaroé

Pedro Morango: tine bacas — II; tine bedels — I; tine eguas — I; tine escalis — XIII gor[nals]; hamoble — II S, V Di.

Harcas

Hantoni Carera: tine obelas — CCCCCC; tine bacas — VIIII; tine bedels — I; tine eguas — IIII; tine mulas — I; tine escalis — XV gor[nals]; hamoble — V S.

Pedro de Arcas: tine obelas — CXII; tine eguas — II; tine bacas — VIII; tine bedels; tine mulas — I; tine escalis — XX gornal[s]; hamoble — VIIII S. /

Neril

La Casa de Fondebila: tine obelas — CCCLXXVII; tine bacas — X; tine bedels — I; tine eguas — I; tine mulas — II; ha de pagar — VIII S, II Di.

Monsarat Sirera: tine obelas — LXXIII; tine bacas — III; tine bedels; tine eguas — II; ha de pagar — III S, VIII Di.¹¹⁹

Marcó Sirera: tine bacas — II; ha de pagar — IIII Di.

Yoan Palás: tine obelas — XXIII;¹²⁰ tine bacas — VII; tine bedels; tine eguas — I; ha de pagar — II S, I Di.

Hantoni del Castel: tine obelas — XXXXVIII; tine bacas — VIII; tine bedels — I; tine eguas — II; ha de pagar — IIII S, VI Di.

Neril

Pedro Portela: tine obelas; tine bacas — III, tine bedels; ha de pagar — VI Di.

¹¹⁷ Ratllat: bedels.

¹¹⁸ Ratllat: S.

¹¹⁹ Ratllat: VIII Di.

¹²⁰ Ratllat: XII.